



# Food Consumption in Canada

Part I  
1998



# Consommation des aliments au Canada

Partie I  
1998

### Data in many forms ...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the internet, compact disk, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

### How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Debbie Dupuis, Livestock and Animal Products Section, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6 (telephone (613) 951-2553 or E-Mail dupudeb@statcan.ca) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax (902) 426-5331	Regina (306) 780-5405
Montreal (514) 283-5725	Edmonton (780) 495-3027
Ottawa (613) 951-8116	Calgary (403) 292-6717
Toronto (416) 973-6586	Vancouver (604) 666-3691
Winnipeg (204) 983-4020	

You can also visit our World Wide Web site:  
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677
Fax order line (Canada and United States)	1 877 287-4369

### Ordering/Subscription information

#### All prices exclude sales tax

Catalogue no 32-229-XPB, is published annually as a standard paper product. The prices for delivery in Canada are \$33 for a one-year subscription, and outside Canada for US \$33. Please order by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1-800-700-1033; by fax at (613) 951-1584 or 1-800-889-9734; or by internet at [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca). For changes of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada products may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

This product is also available on the Internet as catalogue no. 32-229-XIB for CDN \$25 for a one year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

### Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

### Des données sous plusieurs formes ...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

### Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Debbie Dupuis, Section du bétail et des produits d'origine animale, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-2553 ou par courrier-E [dupudeb@statcan.ca](mailto:dupudeb@statcan.ca)) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax (902) 426-5331	Regina (306) 780-5405
Montréal (514) 283-5725	Edmonton (780) 495-3027
Ottawa (613) 951-8116	Calgary (403) 292-6717
Toronto (416) 973-6586	Vancouver (604) 666-3691
Winnipeg (204) 983-4020	

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :  
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677
Numéro pour commander par télécopieur (Canada et États-Unis)	1 877 287-4369

### Renseignements sur les commandes et les abonnements

#### Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

Le produit no 32-229-XPB au catalogue paraît annuellement en version imprimée standard. Au Canada, un abonnement d'un an coûte 33 \$ et à l'extérieur du Canada 33 \$US. Veuillez commander par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; ou par internet, en vous rendant à [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca). Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse. On peut aussi se procurer les produits de Statistique Canada auprès des agents autorisés, dans les librairies et dans les bureaux régionaux de Statistique Canada.

On peut aussi se procurer ce produit sur Internet (no. 32-229-XIB au catalogue). Un abonnement d'un an coûte 25 \$ CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à [http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub\\_f.cgi](http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi).

### Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada  
Agriculture Division  
Livestock and Animal Products Section

# Food Consumption In Canada

Part 1  
1998

Statistique Canada  
Division de l'agriculture  
Section du b/taïl et des produits d'origine animale

# Consommation des aliments au Canada

Partie 1  
1998

Published by authority of the Minister  
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1999

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

June 1999

Catalogue no. 32-229-XPB  
ISSN 1206-4718

Catalogue no. 32-229-XIB  
ISSN 1480-8749

Frequency: Annual

Ottawa

---

#### Note of appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to a long-standing co-operation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.*

Publication autorisée par le ministre  
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1999

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Juin 1999

N° 32-229-XPB au catalogue  
ISSN 1206-4718

N° 32-229-XIB au catalogue  
ISSN 1480-8749

Périodicité : annuelle

Ottawa

---

#### Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

## SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available
- ... figures not appropriate or not applicable
- nil or zero
- amount too small to be expressed
- p preliminary figures
- r revised figures
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

NOTE: Due to rounding, totals may not add.

## SIGNES CONVENTIONNELLES

Les signes conventionnelles suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- néant ou zéro
- nombres infimes
- p nombres provisoires
- r nombres rectifiés
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relative au secret

NOTE: Les totaux peuvent être légèrement faussés en raison de l'arrondissement des données.

This publication was prepared under the direction of:

**Debbie Dupuis, Unit Head**  
Dairy/Food Unit

**Patricia Chandler, Analyst**  
Dairy/Food Unit

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

**Debbie Dupuis, chef sous-section**  
Sous-section laitière et des aliments

**Patricia Chandler, analyste**  
Sous-section laitière et des aliments

**TABLE OF CONTENTS**

HIGHLIGHTS .....	i
Summary Table of Major Food Groups (1961 - 1998) .....	vi

**TABLES**Page

SUPPLY and DISPOSITION, Canada, 1984 - 1998:	
1. Dairy Products and By-Products .....	1
2. Beverages .....	10
3. Eggs .....	13
4. Pulses and Nuts .....	14
5. Sugars and Syrups .....	16
6. Cereal Products .....	17
7. Meats .....	20
8. Poultry .....	22
Appendix A: Comparison table between Canada and the U.S. - 1975 to 1997 .....	23
Appendix B: Annual Food Expenditures, per Person - 1996 (and Historical 1992) .....	25
Appendix C: Imports as a Percentage of Net Supply (of Major Food Groups) 1961 to 1998 .....	27

**SUPPLEMENTARY TABLES:**

(a) Total Animals Slaughtered in Canada, 1989 to 1998 .....	29
(b) Meat Equivalent of Animal Output, 1989 to 1998 .....	29

CONCEPTS, METHODS AND DATA QUALITY .....	30
---	----

FOOTNOTES .....	41
-----------------	----

SUGGESTED READING .....	42
-------------------------	----

**TABLE DES MATIERES**

FAITS SAILLANTS .....	i
Tableau sommaire des principaux groupes d'aliments (1961 - 1998) .....	vi

**TABLEAUX**Page

OFFRE et UTILISATION, Canada, 1984 - 1998 :	
1. Produits et sous-produits du lait .....	1
2. Boissons .....	10
3. Oeufs .....	13
4. Légumes à gousse et noix .....	14
5. Sucres et sirops .....	16
6. Produits de céréales .....	17
7. Viandes .....	20
8. Volaille .....	22
Appendice A : Tableau de comparaison entre le Canada et les États-Unis - 1975 à 1997 .....	23
Appendice B : Dépenses alimentaires annuelles, par personne - 1996 (et historique 1992) .....	25
Appendice C : Importations comme pourcentage d'offre nette (des principaux groupes d'aliments) 1961 à 1998 .....	27

**TABLEAUX SUPPLÉMENTAIRES :**

(a) Total des animaux abattus au Canada, 1989 à 1998 .....	29
(b) Équivalent en viande de la production d'animaux, 1989 à 1998 .....	29

CONCEPTS, MÉTHODES ET QUALITÉ DES DONNÉES .....	30
--	----

NOTES .....	41
-------------	----

LECTURES SUGGÉRÉES .....	42
--------------------------	----

## HIGHLIGHTS

Canadians are eating more according to the 1998 data on the amount of food available for consumption. At the same time, they continued the trend to healthier eating, choosing lower fat products. The consumption of rice, wheat flour, yogurt and soft drinks is on the rise.

The changing population mix affects our choices. The population is aging, there are fewer children and there exists a more diverse ethnic background. Also affecting our eating patterns are our lifestyles. Busy, dual income and single parent households shop for convenient, easy to prepare foods.

### Cereal products staying popular

Rice has risen in popularity among consumers as an alternative to potatoes and other side dishes. Its consumption has more than doubled over the past fifteen years due in part to many convenient, packaged selections and to higher demands from an expanding Asian population. Canadians have embraced ethnic cuisines which often contain rice or other cereals. In 1998, each Canadian ate 7.9 kg of rice, up 1.7% from a year ago.

Flour consumption continues to grow as new varieties of specialty breads and baked goods are offered by both bakeries and the food service industry. These include, among others, bagels, flat-breads, croissants, muffins and doughnuts. Tastes have also expanded to include more pasta dishes. Consumption of wheat flour, 67.7 kg in 1998, has shown steady growth over the past several years.

### Red meat consumption showing increase

Following steady declines since the mid-1980s, the consumption of red meats showed an increase in 1998. This was generally fuelled by an increase in the amount of pork consumed in response to increased supplies and lower prices. The demand for pork rose to 27.0 kg in 1998, compared to 25.3 kg in 1997, a 6.5% increase.

Moderate declines in beef consumption indicate that the trend to lower beef consumption experienced over the last several years may be levelling off. Beef continues to be the meat of choice, followed closely by both pork and chicken. In 1998, each Canadian ate on average 61.3 kilograms of red meat, up 2.9% from

## FAIT SAILLANTS

Les Canadiens consomment plus d'aliments selon les chiffres de 1998 sur la quantité d'aliments disponibles pour la consommation. La tendance à préférer une alimentation plus saine se poursuit, puisque ces derniers choisissent des produits plus faibles en gras. La consommation de riz, de farine de blé, de yogourt et des boissons gazeuses est en hausse.

La composition démographique changeante influe sur nos choix. La population est vieillissante, il y a moins d'enfants et l'origine ethnique est plus diversifiée. Notre mode de vie détermine aussi notre façon de manger. Les familles à double revenu et les familles monoparentales bien occupées, achètent des repas préparés et préemballés.

### Les produits céréaliers restent populaire

Le riz est de plus en plus populaire auprès des consommateurs comme produit de remplacement des pommes de terre et d'autres plats d'accompagnement. La consommation du riz a plus que doublé depuis les 15 dernières années; augmentation en partie attribuable aux nombreux mets entièrement préparés ou emballés, et la hausse de la demande d'une population croissante d'origine asiatique ont contribué à cette progression. Les Canadiens ont adapté les cuisines ethniques qui sont souvent composées de riz ou d'autres céréales. En 1998, chaque Canadien a consommé 7,9 kilogrammes de riz, en hausse de 1,7 % comparativement à l'année dernière.

La consommation de farine continue d'être à la hausse : de nouvelles variétés de pains spéciaux et de produits de boulangerie et pâtisseries sont offerts dans les pâtisseries et les restaurants. Il s'agit entre autres choses des bagels, des pains craquelins, des croissants, des muffins et des beignes. Les goûts ont évolué : les pâtes ont la cote auprès des Canadiens. La consommation de farine de blé, à 67,7 kg en 1998, a augmenté régulièrement au cours de ces dernières années.

### La consommation de viande rouge augment

Après avoir diminué sur une base constante depuis la moitié des années 1980, la consommation de viande rouge a augmenté en 1998. Cela s'explique, de façon générale, par l'augmentation de la quantité de porc consommé en raison des stocks accrus et des bas prix. La demande pour le porc s'agit de 27,0 kg en 1998, comparativement à 25,3 kg en 1997, une hausse de 6,5 %.

La baisse modérée de la consommation de boeuf laisse présager que la tendance à réduire sa consommation de boeuf, qui se dessinait ces dernières années, s'amenuise. Le boeuf continue d'être la viande la plus consommée, suivie de près par le porc et le poulet. En 1998, chaque Canadien a consommé en moyenne 61,3

the previous year. About half of this amount, 30.7 kg, was beef.

### **Poultry continues steady growth**

Chicken continues to enjoy the growth in popularity it has experienced since the early 1980s. Consumers perceive chicken as a healthy choice and appreciate the growing number of convenient and prepared products available. In 1998, Canadians ate on average 26.1 kg of chicken, compared to 25.4 kg in 1997 - a 2.8% increase.

Turkey is enjoying a resurgence in popularity in the 1990s, largely due to the introduction of easy-to-prepare and convenience foods and a focus on the promotion and marketing of these products. It still, however, only accounts for 13% of the total amount of poultry meat consumed. Turkey consumption in 1998 reached 4.3 kg compared to 4.2 kg (1997) and 4.1 kg (1996).

### **Eggs bouncing back**

Consumption of eggs, which had been decreasing for several decades has bounced back since 1995. Industry promotions and increased use in processed foods have raised consumption back to levels seen in the late eighties. Each Canadian ate an average of 15.2 dozen eggs in 1998, up 5% from 1995.

### **Dairy low-fat products on the rise**

Consumers concerned about their fat intake are increasingly choosing low-fat milks over standard milk.

A general decrease in fluid milk consumed can be attributed to factors including an aging population with fewer children, a growing ethnic population which traditionally does not drink much milk and displacement by other beverages such as soft drinks and juices.

We continue to enjoy frozen treats like milkshakes, ice cream and ice milk. However, ice cream has lost some ground over the last couple of years to its lower fat alternative, ice milk. Yogurt is also becoming increasingly popular, showing a 65%

kilogrammes de viande rouge, en hausse de 2,9 % par rapport à l'année précédente. A peu près la moitié de ce montant, 30,7 kg, était le boeuf.

### **La volaille poursuit sa croissance**

Le poulet continue de gagner en popularité comme depuis le début des années 80. Les consommateurs estiment que le poulet est un choix santé et apprécient le nombre croissant de produits commodes et préparés. En 1998, chaque Canadien a mangé, en moyenne 26,1 kg de poulet, contre 25,4 kg en 1997 - une augmentation de 2,8 %.

La popularité de la dinde revient en force pendant les années 90, en raison surtout des nouveaux aliments commodes et faciles à préparer, et des efforts de promotion et de marketing s'y rattachant. La dinde ne représente toutefois que 13 % du total de la volaille consommée. La consommation de la dinde a atteint 4,3 kg en 1998, par rapport à 4,2 kg (1997) et 4,1 kg (1996).

### **Les oeufs remontent**

La consommation d'oeufs, qui était à la baisse depuis quelques décennies, a remonté depuis 1995. Les efforts promotionnels de l'industrie ont réussi à élever la consommation aux niveaux de la fin des années 80. Chaque Canadien a mangé en moyenne 15,2 douzaines d'oeufs en 1998, une hausse de 5 % par rapport à 1995.

### **Produits laitiers à faible teneur gras augmentent**

Les consommateurs, soucieux de leur consommation de gras, sont de plus en plus nombreux à opter pour le lait allégé plutôt que le lait entier.

La diminution générale de la consommation de lait peut être attribuable à divers facteurs, y compris au fait que la population est vieillissante et a moins d'enfants, que la population ethnique grandissante n'a pas l'habitude de boire autant de lait et que le lait est remplacé par d'autres boissons, comme les boissons gazeuses et les jus.

Nous continuons d'aimer les friandises glacées, comme le lait frappé, la crème glacée et le lait glacé. Cependant, la crème glacée a perdu du terrain au cours des dernières années, tandis que le lait glacé, substitut allégé, a gagné en popularité. Le yogourt devient lui

increase in consumption since the mid-1980s. Yogurt consumption in 1998 was over 8% greater than last year's (3.4 litres per person compared to 3.2 litres in 1997).

### **Beverage consumption rising**

Soft drinks are becoming increasingly popular. In 1998, Canadians drank on average 114 litres compared to 106 litres in 1997, a 6.8% increase.

We still enjoy our spot of tea. In fact, tea consumption has increased over the last few years due to the increased availability of specialty teas. Coffee continues to be enjoyed in fairly consistent amounts.

Consumption of distilled spirits continues to climb as both beer and wine remain stable. Last year, Canadians drank 75.6 litres of alcohol, slightly above the previous year's level of 74.5 (1.3%). However, these levels may be underestimated since they do not account for contraband alcohol or the increasingly popular homemade and brew-on-premises wine and beer.

## **Appendix A**

### **Canadian and American Consumers Similar in Many Ways**

Many of the changes in the consumption patterns during the past 25 years in both Canada and the U.S. are similar. The trend to eat more fresh fruit and vegetables, grain products, rice, breakfast cereals, pulses, vegetable-based fats, poultry, cheeses, and soft drinks appears to be the same in both countries.

At the same time, American and Canadian consumers seem to be shifting away from animal fats, red meats, eggs and milk.

aussi de plus en plus populaire, sa consommation a augmenté de 65 % depuis la moitié des années 80. La consommation de yogourt en 1998 est de plus de 8 % par rapport à l'an dernier (3,4 litres par personne contre 3,2 litres en 1997).

### **La consommation des boissons à la hausse**

Les boissons gazeuses sont de plus en plus populaires. En 1998, chaque Canadien en a consommé en moyenne 114 litres comparativement à 106 litres en 1997, une augmentation de 6,8 %.

Nous continuons de prendre notre tasse de thé. En fait, la consommation de thé a augmenté ces dernières années en raison de la disponibilité accrue des thés de spécialité. La consommation de café continue d'être relativement stable.

La consommation de spiritueux distillés continue de grimper, tandis que la consommation de bières et de vins demeure stable. Chaque Canadien a bu 75,6 litres de boissons alcoolisées, un peu supérieur au niveau de 74,5 (1,3 %) de l'année dernière. Ces volumes peuvent être sous-estimés parce qu'ils n'incluent pas l'alcool de contrebande ni le vin et la bière fait maison ou en microbrasserie, de plus en plus populaire.

## **Appendice A**

### **On observe des tendances semblables chez les consommateurs canadiens et américains**

Bon nombre de changements dans les habitudes de consommation survenus au Canada et aux États-Unis au cours des 25 dernières années se ressemblent. La tendance à consommer davantage de fruits et de légumes frais, de produits céréaliers, de riz, de céréales au petit déjeuner, de légumineuses à grains, de graisses végétales, de volaille, de fromages et des boissons gazeuses semble être la même dans les deux pays.

En même temps, les consommateurs Américains et Canadiens semblent se détourner des graisses animales, des viandes rouges, des oeufs et du lait.



## **Appendix B**

### **Family Food Expenditure**

The annual expenditure per person on food rose modestly between 1992 and 1996. The annual amount spent on food purchased in grocery stores and restaurants totaled \$2,233 compared with \$2,192 in 1992. Restaurant spending declined by just over 6% to partially offset an increase of 5% on food purchased from stores.

The 1.9% increase in food expenditures over the four-year period did not keep pace with the inflation rate for food as measured by the Consumer Price Index, which went up 6% during the same period. This indicates that Canadians have been literally tightening their belts when it comes to food.

Provincially, the annual food expenditures were lowest in Eastern Canada and highest in Western Canada, similar to the pattern observed in 1992. The lowest food expenditure was in Newfoundland where each person spent an average of \$1,858 a year on food. In contrast, at \$2,492, spending on food was 34% higher in British Columbia.

## **Appendix C**

### **Imports as Percentage of Net Supply**

Canada's growing population demands a variety of foodstuffs, all of which cannot be supplied domestically. This is reflected in the greater proportion of foods that are imported when compared to the net supply of food available for consumption. For example, imports account for 88% of the fresh fruit consumed in Canada and 39% of the fresh vegetables.

Partially the result of freer trade, imports of red meats, poultry and eggs have climbed. The proportion of net supply, represented by red meat imports, escalated from 9% in 1985 to 18% in 1998. Similarly with poultry, the increase was from 5% to 14% and for eggs, from 5% to 11%.

## **Appendice B**

### **Dépenses alimentaires des familles**

Les dépenses alimentaires par personne à l'achat de nourriture ont connu une hausse modérée entre 1992 et 1996. Le montant annuel consacré à l'achat de nourriture dans les épiceries et les restaurants a totalisé 2,233\$ par rapport à 2,192\$ en 1992. Les dépenses dans les restaurants ont connu une baisse de plus de 6 %, ce qui compense en partie l'augmentation de 5 % des aliments achetés dans les magasins.

L'augmentation de 1,9 % des dépenses alimentaires sur cette période de quatre ans ne correspondait pas au taux d'inflation sur les aliments, mesuré par l'indice des prix à la consommation, qui ont connu une hausse de 6 % au cours de la même période. Cette constatation indique que les Canadiens se «sont serrés la ceinture» littéralement lorsqu'il s'agit de nourriture.

A l'échelle provinciale, les dépenses alimentaires annuelles étaient les plus basses dans l'Est du Canada et les plus élevées dans l'Ouest du Canada, ce qui ressemble à la tendance observée en 1992. On a constaté que c'est à Terre-Neuve que les dépenses alimentaires sont les plus faibles : chaque personne a consacré 1, 858 \$ par année à l'achat de nourriture. En revanche, ces dépenses étaient 34 % plus élevées en Colombie-Britannique, soit 2,492 \$.

## **Appendice C**

### **Importations comme proportion d'offre nette**

Les agriculteurs canadiens ne peuvent satisfaire à la demande d'un plus grand nombre de consommateurs pour diverses variétés de produits alimentaires. Cette croissance de la demande se reflète dans la proportion plus élevée de produits importés par rapport à la quantité nette d'aliments disponibles pour la consommation. Par exemple, les importations représentent 88 % des fruits frais consommés au Canada ainsi que 39 % des légumes frais.

La libéralisation des échanges a contribué en partie à la hausse des importations de viande rouge, de volaille et d'œufs. La proportion des approvisionnements nets, qui correspond aux importations de viande rouge, s'est accrue pour passer de 9 % en 1985 à 18 % en 1998. Les importations de volaille étaient de 5 % en 1985 et de 14 % en 1998. Dans le cas des œufs, les importations sont passées de 5 % à 11 % durant la même période.

Over the past 20 years, more varieties of cheese have been produced and made available domestically and imports of specialty cheeses have decreased accordingly.

Consumers demand that a greater variety of fruit and vegetables be available year round. This demand is met by increased imported supplies.

Durant les vingt dernières années, plus de variétés de fromage ont été produits et étaient disponibles à l'intérieur et par conséquent les importations de fromage de spécialité ont diminué.

Les consommateurs demandent qu'une plus grande variété de fruits et de légumes soient disponibles durant l'année. Cette demande est rencontrée par une augmentation des importations approvisionnées.

***Note to users:***

These data represent food that is available for consumption and not actual quantities of food consumed in Canada. This is because they do not allow for losses in stores, households, private institutions or restaurants.

Appendices A and B first appeared in catalogue 32-230-XPB, published in October, 1998. Updates for Appendix A are scheduled for release in October, 1999.

This publication contains for the first time, a comparison of Imports and Net Supply for some selected commodities. These aggregated data can be found in Appendix C on pages 27 and 28.

***Notes aux utilisateurs :***

Ces données représentent les aliments qui sont disponibles pour la consommation et non les quantités réelles d'aliments consommés au Canada. Les données ne tiennent pas compte des pertes subies dans les points de vente au détail, les ménages, les établissements privés ou les restaurants.

Les appendices A et B apparaissaient pour la première fois dans le catalogue 32-230-XPB, publié au mois d'octobre 1998. Les mises-à-jour à l'appendice A seront diffusées en octobre 1999.

La présente publication renferme, pour la première fois, une comparaison entre les importations et l'offre nette pour certains produits sélectionnés. Ces données agrégées se trouvent dans l'appendice C aux pages 27 et 28.

**Acknowledgement**

Agriculture Division would like to acknowledge the contribution of the Food Bureau (Agriculture and Agri-Food Canada) and Health Canada to this program.

**Reconnaissance**

La Division de l'agriculture aimerait remercier le Bureau des aliments de l'Agriculture et Agro-alimentaire Canada ainsi que Santé Canada pour leur contribution à ce program.

SUMMARY TABLE: Per Capita Disappearance of Major Food Groups, 1961 - 1998 (Per Year)  
 TABLEAU SOMMAIRE : Consommation apparente par personne des principaux groupes d'aliments, 1961 - 1998 (par année)

Year Année	FRUITS (1)						VEGETABLES / LÉGUMES (1)					Oils and Fats (1) Huiles et corps gras	Cereal Products (1) Produits de céréales
	Fresh Frais	Processed / Transformés			Juice Jus	TOTAL (2)	Fresh Frais	Processed / Transformés		Juice Jus	TOTAL (2)		
		Canned En conserve	Frozen Congelés	Dried Séchés				Frozen Congelés	Canned En conserve				
			(kg)		(litres)			(kg)		(litres)		(kg)	
1961	49.14	7.07	0.94	1.48	7.40	81.15	108.47	1.63	11.89	4.57	134.18	17.35	66.81
1962	50.70	6.71	1.04	1.62	8.31	84.43	113.55	1.36	12.83	5.16	141.76	18.36	68.22
1963	49.49	8.07	1.16	1.62	7.93	83.63	108.25	1.81	12.22	5.09	137.28	18.89	73.83
1964	50.60	7.72	1.25	1.58	7.35	82.68	110.09	1.86	12.21	4.38	136.69	18.94	63.66
1965	50.80	8.58	1.69	1.61	6.74	83.40	102.58	2.16	13.06	4.26	132.36	18.35	76.58
1966	48.78	8.38	1.47	1.49	7.81	81.96	104.01	2.40	13.66	4.67	135.49	19.08	65.75
1967	51.09	7.91	1.52	1.34	8.76	85.02	117.76	2.22	13.12	3.79	148.43	20.39	67.72
1968	50.30	8.17	1.27	1.52	7.95	83.69	109.56	2.43	13.94	4.13	141.87	20.81	67.14
1969	54.78	7.91	1.37	1.41	8.58	88.61	117.44	2.41	13.04	3.73	148.10	20.95	69.15
1970	52.28	7.05	1.50	1.28	8.67	84.72	112.76	2.76	12.82	3.64	142.25	20.74	68.87
1971	52.59	7.41	1.37	1.20	9.27	86.29	112.63	2.59	13.39	3.77	142.96	20.25	64.23
1972	49.47	7.02	1.39	1.38	9.48	84.25	112.58	2.67	13.44	3.47	142.49	21.20	67.22
1973	52.40	7.54	1.28	1.38	11.11	90.28	111.91	2.92	14.99	3.79	147.88	21.20	68.23
1974	55.92	6.92	1.31	1.01	10.79	90.57	111.05	3.27	15.05	3.97	146.33	21.58	66.85
1975	56.25	6.31	1.23	1.16	14.08	96.87	121.22	2.56	12.01	3.98	149.21	21.61	67.09
1976	61.14	5.99	1.18	1.36	14.73	103.92	118.07	2.51	11.78	3.64	146.66	22.05	69.97
1977	58.33	5.88	1.26	1.29	16.52	103.28	121.86	3.20	12.50	4.72	153.72	22.03	67.82
1978	56.57	6.14	1.11	1.71	18.61	107.90	125.28	3.38	13.19	4.39	159.37	21.79	66.70
1979	56.75	6.12	1.15	1.58	20.30	110.35	133.94	3.65	13.67	4.31	169.76	21.94	65.49
1980	56.60	5.59	1.36	1.48	21.41	111.20	127.35	3.91	12.92	4.17	161.26	21.91	68.90
1981	59.48	5.08	1.23	1.24	23.26	115.27	122.51	3.70	13.34	3.62	157.88	22.41	65.95
1982	59.13	4.78	1.10	1.35	20.91	110.40	123.47	3.92	12.99	3.50	158.39	22.26	68.52
1983	58.46	4.45	1.33	1.33	21.76	110.59	137.98	3.00	12.94	3.37	171.80	23.11	66.78
1984	60.28	5.41	1.24	1.42	23.72	116.97	124.78	3.91	13.29	3.41	160.91	22.37	67.64
1985	59.16	5.17	1.36	1.38	21.67	111.96	130.20	3.46	12.33	3.06	164.32	23.11	71.12
1986	59.40	4.63	1.17	1.38	23.98	115.08	139.64	3.68	12.36	2.77	174.89	22.75	70.58
1987	60.59	4.85	1.85	1.43	25.13	119.43	135.36	4.41	12.56	2.70	172.16	23.70	72.15
1988	58.53	5.26	1.50	1.48	23.44	114.78	126.59	4.42	11.80	2.85	163.21	23.18	75.00
1989	58.50	4.70	1.67	1.55	22.78	113.73	122.21	4.95	12.71	2.63	161.43	22.40	72.93
1990	61.33	4.53	1.56	1.47	19.71	110.61	120.86	4.72	12.74	2.07	161.10	22.10	74.12
1991	58.16	4.79	1.48	1.62	20.08	109.05	131.28	4.97	12.00	2.05	168.32	23.33	71.53
1992	62.20	4.94	1.60	1.45	22.17	115.76	142.05	4.35	12.90	1.82	180.88	22.16	72.55
1993	62.50	4.35	1.71	1.55	22.45	117.04	149.52	4.82	13.14	1.58	190.29	23.65	75.31
1994	65.87	4.09	1.78	1.33	25.78	124.17	147.28	4.81	13.35	1.70	187.06	24.24	76.12
1995	64.52	4.12	1.80	1.33	26.20	124.00	137.97	5.45	12.77	1.53	177.23	26.73	79.31
1996	63.60	4.35	1.64	1.40	26.84	124.83	148.69	5.79	12.62	1.84	190.75	29.70	82.89
1997	63.68	4.85	1.63	1.52	27.87	127.97	140.94	5.63	12.87	1.45	181.30	32.23	85.85
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	86.87

(1) In retail weight - En poids de détail. Other Dairy Products excludes cheeses - Autres produits laitiers exclus le fromages.

(2) In fresh equivalent weight - En équivalent de poids frais.

SUMMARY TABLE: Per Capita Disappearance of Major Food Groups, 1961 - 1998 (Per Year)  
 TABLEAU SOMMAIRE : Consommation apparente par personne des principaux groupes d'aliments, 1961 - 1998 (par année)

Year Année	BEVERAGES / BOISSONS (1)			ANIMAL PRODUCTS / PRODUITS D'ORIGINE ANIMALE								Pulses and Nuts (1)	Sugar & Syrup (1)
	Alcoholic / Alcoolisées		Soft Drinks	Fluid Milk (1)	Total Cheese (1)	Other Dairy Products (1)	Total Dairy Products (3)	Red Meat (4)	Poultry (5)	Eggs	Fish (6)		
	Population Total	Population > 15 yrs - ans	Boissons gazeuses	Lait de consommation	Fromage total	Autres produits laitiers	Produits laitiers totaux (3)	Viande rouge	Volaille	Oeufs	Poisson	Légumes à gousse et noix	Sucre et sirop
	(litres)			(litres)	(kg)				(doz - douz.)	(kg)		(kg)	
1961	66.17	100.36	..	84.36	3.38	18.34	27.81	63.57	14.04	22.60	..	6.93	44.15
1962	67.73	102.72	..	85.11	3.64	18.42	25.73	63.83	13.91	22.45	..	6.57	45.48
1963	69.86	105.88	..	85.99	3.76	19.30	20.58	65.26	14.73	21.44	..	6.95	43.45
1964	70.90	107.11	..	86.89	3.91	19.31	26.53	68.12	15.67	21.36	..	8.04	44.27
1965	72.11	108.41	..	94.87	4.13	22.95	31.28	68.20	16.35	21.16	..	7.32	45.30
1966	74.49	111.25	..	94.47	4.17	23.39	25.57	67.89	17.60	20.47	..	6.70	47.28
1967	76.18	112.76	..	93.48	4.45	22.81	21.97	71.51	18.26	20.85	..	7.04	45.61
1968	75.99	111.38	..	93.90	4.70	23.25	28.50	72.00	17.82	20.92	..	6.87	46.28
1969	79.61	115.52	..	93.99	5.11	24.12	29.72	70.48	19.35	21.39	..	6.34	46.17
1970	83.51	119.97	..	95.73	5.40	22.09	24.22	73.02	20.26	21.65	..	6.53	46.06
1971	87.85	123.82	..	94.86	5.62	22.05	25.62	76.90	19.15	20.99	..	8.31	45.43
1972	91.81	128.02	57.63	96.72	5.77	21.57	25.78	78.09	19.55	20.27	..	7.77	44.97
1973	95.99	132.39	62.72	98.81	6.23	21.24	27.13	74.85	20.20	19.36	..	8.15	47.43
1974	97.70	133.26	61.03	99.09	6.86	21.14	25.64	77.12	19.70	19.16	..	8.80	41.55
1975	99.22	133.97	63.26	95.97	6.76	20.65	25.96	78.53	18.43	19.04	..	9.73	40.22
1976	97.85	130.78	62.66	97.79	6.86	21.48	28.95	80.56	19.45	18.77	..	6.77	42.30
1977	99.65	131.94	60.98	98.76	6.92	24.57	25.25	78.79	20.31	18.28	..	5.35	42.37
1978	98.67	129.41	67.26	100.26	7.39	23.19	23.40	76.27	20.97	17.99	..	7.73	41.18
1979	101.29	131.66	70.74	102.86	7.57	23.93	24.58	73.14	22.34	18.74	..	5.92	40.27
1980	98.38	126.89	66.37	102.83	7.84	23.03	24.10	74.98	22.30	18.56	..	5.81	35.00
1981	101.04	129.55	68.02	102.08	8.39	23.25	24.37	74.58	22.11	18.29	..	8.19	38.52
1982	98.61	125.95	67.21	101.70	8.45	24.19	24.81	71.58	22.22	18.24	..	7.85	37.86
1983	98.10	124.90	69.90	100.67	8.52	23.81	24.70	72.41	22.50	17.79	..	7.31	39.93
1984	97.16	123.33	73.23	100.05	8.24	22.72	24.20	69.94	23.11	17.06	..	7.36	41.45
1985	96.28	121.81	77.30	98.89	9.17	23.56	24.07	71.00	24.62	16.66	..	7.15	42.20
1986	95.29	120.11	82.63	99.91	9.59	23.64	24.22	70.30	25.08	16.55	..	8.70	42.28
1987	96.54	121.54	85.38	100.88	10.29	24.50	25.60	67.47	26.51	16.20	..	8.07	43.41
1988	94.57	118.99	96.71	99.44	10.78	24.17	25.23	67.42	27.42	15.70	7.64	7.47	39.46
1989	91.99	115.69	95.12	96.37	10.83	24.06	25.19	67.88	27.09	15.30	7.93	7.52	37.31
1990	88.92	111.82	96.56	95.43	10.98	22.52	23.98	64.29	28.14	15.06	6.95	7.68	37.37
1991	86.14	108.57	99.73	94.54	11.19	22.05	23.63	63.17	28.31	15.04	6.48	7.50	37.24
1992	82.14	103.56	96.14	92.57	11.26	21.37	23.27	64.54	28.81	14.55	6.64	7.89	40.65
1993	81.51	102.72	101.25	89.84	11.18	22.27	23.32	61.96	29.25	14.50	8.45	9.28	41.46
1994	81.79	102.92	105.52	90.68	11.54	22.64	23.64	63.69	30.83	14.52	8.50	9.87	42.58
1995	76.97	96.65	105.48	90.16	11.59	22.78	23.58	63.00	30.52	14.40	9.88	9.41	38.85
1996	75.26	94.30	106.11	89.86	11.29	22.58	23.51	60.70	30.70	14.95	9.46	9.48	39.14
1997	74.52	93.14	106.34	88.85	12.11	21.99	23.31	59.52	31.67	15.07	8.40	8.70	39.86
1998	75.56	94.16	113.58	88.23	11.69	21.81	22.80	61.25	32.42	15.18	-	9.34	38.50

(3) In milk solid equivalent - En équivalent solides lactiques; butter included under Oils and Fats - le beurre est inclus avec les huiles et corps gras

(4) In carcass weight equivalent - En équivalent de poids abattu.

(5) In eviscerated weight equivalent - En équivalent de poids éviscéré.

(6) In edible weight equivalent - En équivalent de poids comestible.

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
						('000 tonnes)				(kg)	(kg)	
Butter - Beurre	1984	27.74	107.79	0.07	135.60	0.29	...	...	28.47	106.84	4.17	3.34
	1985	28.47	94.88	0.12	123.47	0.56	...	...	19.76	103.15	3.99	3.19
	1986	19.76	98.52	0.03	118.31	0.42	...	...	18.37	99.52	3.81	3.05
	1987	18.37	94.21	0.02	112.60	3.13	...	...	8.92	100.55	3.80	3.04
	1988	8.92	104.32	0.10	113.34	0.18	...	...	13.88	99.28	3.70	2.96
	1989	13.88	97.40	0.10	111.38	2.58	...	...	14.05	94.75	3.47	2.78
	1990	14.05	99.43	0.11	113.59	4.07	...	...	18.69	90.83	3.28	2.62
	1991	18.69	96.44	0.15	115.28	16.29	...	...	15.08	83.91	2.99	2.39
	1992	15.08	85.13	0.18	100.39	10.60	...	...	10.29	79.50	2.80	2.24
	1993	10.29	82.75	0.92	93.96	5.96	...	...	5.47	82.53	2.88	2.30
	1994	5.47	88.34	0.41	94.22	2.16	...	...	8.37	83.69	2.88	2.31
	1995	8.37	92.51	0.55	101.43	6.26	...	...	14.28	80.88	2.76	2.20
	1996	14.28	93.17	2.40	109.85	12.62	...	...	12.52	84.71	2.85	2.28
	1997	12.52	89.54	2.68	104.74	11.84	...	...	14.84	78.06	2.60	2.08
	1998	14.84	85.94	2.89	103.67	8.02	...	...	8.59	87.06	2.87	2.30
Cheddar cheese(a) - Fromage cheddar(a)	1984	40.38	101.36	0.45	142.19	3.89	42.95	...	41.13	54.22	2.12	1.33
	1985	41.13	109.53	0.42	151.08	9.28	35.70	...	38.72	67.38	2.61	1.64
	1986	38.72	110.87	0.42	150.01	8.91	39.01	...	33.93	68.16	2.61	1.65
	1987	33.93	117.67	0.49	152.09	7.49	33.04	...	34.51	77.05	2.91	1.84
	1988	34.51	117.62	0.62	152.75	7.95	27.08	...	36.41	81.31	3.03	1.91
	1989	36.41	111.88	0.38	148.67	8.48	28.87	...	27.35	83.97	3.08	1.94
	1990	27.35	113.25	0.48	141.08	6.33	20.93	...	29.38	84.44	3.05	1.92
	1991	29.38	117.44	0.48	147.30	8.84	18.77	...	32.27	87.43	3.12	1.96
	1992	32.27	109.80	0.50	142.57	7.73	16.60	...	30.90	87.34	3.08	1.94
	1993	30.90	109.22	0.68	140.80	6.20	21.08	...	26.84	86.68	3.02	1.90
	1994	26.84	119.36	1.31	147.51	4.22	20.29	...	30.58	92.42	3.18	2.01
	1995	30.58	116.87	1.13	148.58	5.31	19.87	...	28.33	95.07	3.24	2.04
	1996	28.33	115.56	1.74	145.64	7.88	19.65	...	27.32	90.79	3.06	1.93
	1997	27.32	129.22	2.27	158.81	9.42	21.97	...	32.25	95.18	3.17	2.00
	1998	32.25	127.22	1.95	161.42	11.84	21.63	...	32.90	95.05	3.14	1.98
Processed cheese - Fromage fondu	1984	5.03	73.86	1.41	80.30	0.12	...	...	8.50	71.68	2.80	1.71
	1985	8.50	70.62	1.28	80.40	0.44	...	...	9.39	70.57	2.73	1.67
	1986	9.39	69.07	1.41	79.87	2.16	...	...	9.65	68.06	2.61	1.59
	1987	9.65	71.46	1.47	82.58	1.50	...	...	8.88	72.20	2.73	1.67
	1988	8.88	75.65	3.39	87.92	0.12	...	...	7.96	79.84	2.98	1.82
	1989	7.96	75.15	2.82	85.93	0.06	...	...	5.79	80.08	2.93	1.79
	1990	5.79	81.78	2.75	90.32	0.04	...	...	5.76	84.52	3.05	1.86
	1991	5.76	75.06	3.14	83.96	0.10	...	...	6.28	77.58	2.77	1.69
	1992	6.28	75.84	2.79	84.91	0.08	...	...	5.77	79.06	2.79	1.70
	1993	5.77	77.81	2.63	86.21	0.13	...	...	8.27	77.81	2.71	1.65
	1994	8.27	74.76	3.05	86.09	0.19	...	...	5.54	80.36	2.77	1.69
	1995	5.54	76.42	3.78	85.74	0.46	...	...	5.01	80.27	2.73	1.67
	1996	5.01	75.83	2.69	83.53	0.46	...	...	6.62	76.44	2.58	1.57
	1997	6.62	74.29	2.67	83.57	4.31	...	...	6.26	73.00	2.43	1.48
	1998	6.26	74.55	2.73	83.54	2.52	...	...	13.17	67.85	2.24	1.37

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
						('000 tonnes)				(kg)	(kg)	
Variety cheeses(a) - Fromages de spécialité(a)	1984	11.71	91.08	20.96	123.75	1.36	25.04	...	12.30	85.05	3.32	1.66
	1985	12.30	103.16	18.98	134.44	1.42	20.90	...	13.22	98.90	3.83	1.91
	1986	13.22	114.73	18.75	146.70	1.18	21.22	...	10.28	114.02	4.37	2.18
	1987	10.28	128.98	18.28	157.54	1.51	20.90	...	12.22	122.91	4.65	2.32
	1988	12.22	134.89	15.81	162.92	2.01	20.36	...	12.74	127.81	4.77	2.38
	1989	12.74	138.01	15.63	166.38	2.16	23.54	...	9.31	131.37	4.81	2.41
	1990	9.31	142.03	16.00	167.34	1.93	19.63	...	10.58	135.20	4.88	2.44
	1991	10.58	144.58	15.50	170.66	2.60	9.53	...	9.80	148.73	5.31	2.65
	1992	9.80	154.10	16.75	180.65	5.05	12.34	...	10.18	153.09	5.39	2.70
	1993	10.18	158.18	17.15	185.51	2.82	15.41	...	10.90	156.38	5.45	2.72
	1994	10.90	162.61	16.06	189.57	3.19	14.47	...	9.64	162.27	5.59	2.79
	1995	9.64	172.14	16.04	197.81	6.53	15.32	...	11.14	164.83	5.62	2.81
	1996	11.14	173.11	17.12	201.36	6.72	15.41	...	11.63	167.61	5.65	2.82
	1997	11.63	207.37	17.32	236.31	9.45	18.46	...	13.22	195.19	6.51	3.25
	1998	13.22	202.73	17.94	233.90	13.20	18.04	...	11.44	191.22	6.31	3.16
Cottage cheese - Fromage cottage	1984	...	30.70	...	30.70	...	...	...	...	30.70	1.20	0.26
	1985	...	34.09	...	34.09	...	...	...	...	34.09	1.32	0.29
	1986	...	32.73	...	32.73	...	...	...	...	32.73	1.25	0.28
	1987	...	31.26	...	31.26	...	...	...	...	31.26	1.18	0.26
	1988	...	31.09	...	31.09	...	...	...	...	31.09	1.16	0.26
	1989	...	30.18	...	30.18	...	...	...	...	30.18	1.11	0.24
	1990	...	30.94	...	30.94	...	...	...	...	30.94	1.12	0.25
	1991	...	28.96	...	28.96	...	...	...	...	28.96	1.03	0.23
	1992	...	26.21	...	26.21	...	...	...	...	26.21	0.92	0.20
	1993	...	25.33	...	25.33	...	...	...	...	25.33	0.88	0.19
	1994	...	25.11	...	25.11	...	...	...	...	25.11	0.86	0.19
	1995	...	24.45	...	24.45	...	...	...	...	24.45	0.83	0.18
	1996	...	22.58	...	22.58	...	...	...	...	22.58	0.76	0.17
	1997	...	21.63	...	21.63	...	...	...	...	21.63	0.72	0.16
	1998	...	21.42	...	21.42	...	...	...	...	21.42	0.71	0.16
Skim Milk Powder - Poudre de lait écrémé	1984	26.90	129.39	-	156.29	70.00	...	...	23.23	63.06	2.46	2.36
	1985	23.23	98.93	-	122.16	60.58	...	...	15.55	46.03	1.78	1.71
	1986	15.55	105.19	-	120.74	66.07	...	...	10.03	44.64	1.71	1.64
	1987	10.03	101.58	5.39	117.00	46.35	...	...	12.92	57.73	2.18	2.10
	1988	12.92	109.66	1.26	123.84	58.99	...	...	12.43	52.42	1.96	1.88
	1989	12.43	95.15	0.45	108.03	31.80	...	...	9.47	66.76	2.45	2.35
	1990	9.47	92.93	1.50	103.90	42.52	...	...	19.43	41.95	1.51	1.45
	1991	19.43	76.61	0.90	96.94	51.12	...	...	15.26	30.56	1.09	1.05
	1992	15.26	53.49	0.73	69.48	34.05	...	...	5.48	29.95	1.06	1.01
	1993	5.48	48.77	4.72	58.97	17.15	...	...	9.04	32.77	1.14	1.10
	1994	9.04	59.48	6.47	74.99	33.55	...	...	10.20	31.24	1.08	1.03
	1995	10.20	71.07	1.95	83.22	43.85	...	...	12.29	27.08	0.92	0.89
	1996	12.29	64.59	3.06	79.95	34.94	...	...	7.14	37.87	1.28	1.23
	1997	7.14	65.05	0.27	72.46	30.09	...	...	11.33	31.03	1.03	0.99
	1998	11.33	69.70	0.07	81.10	31.27	...	...	12.03	37.80	1.25	1.20

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
											('000 tonnes)	
Buttermilk Powder - Poudre de babeurre	1984	0.35	3.05	-	3.40	-	...	...	0.33	3.07	0.12	0.12
	1985	0.33	2.68	-	3.01	-	...	...	0.22	2.79	0.11	0.10
	1986	0.22	2.94	-	3.16	-	...	...	0.27	2.89	0.11	0.11
	1987	0.27	3.43	-	3.70	-	...	...	0.50	3.20	0.12	0.12
	1988	0.50	4.02	0.81	5.33	-	...	...	0.57	4.76	0.18	0.17
	1989	0.57	3.32	0.92	4.81	-	...	...	0.44	4.37	0.16	0.16
	1990	0.44	3.36	0.91	4.71	-	...	...	0.38	4.33	0.16	0.15
	1991	0.38	3.78	0.85	5.01	-	...	...	0.66	4.35	0.16	0.15
	1992	0.66	3.10	1.05	4.81	-	...	...	0.99	3.82	0.13	0.13
	1993	0.99	3.46	0.92	5.37	-	...	...	0.45	4.92	0.17	0.17
	1994	0.45	4.64	0.98	6.07	-	...	...	0.65	5.42	0.19	0.18
	1995	0.65	5.98	1.05	7.68	-	...	...	0.42	7.26	0.25	0.24
	1996	0.42	4.49	1.20	6.11	-	...	...	0.47	5.64	0.19	0.18
	1997	0.47	4.67	0.95	6.10	-	...	...	1.90	4.19	0.14	0.14
1998	1.90	5.72	1.18	8.81	-	...	...	0.39	8.42	0.28	0.27	
Whey Powder - Poudre de lactosérum	1984	8.48	62.38	-	70.86	-	38.99	...	5.92	25.95	1.01	0.98
	1985	5.92	57.33	-	63.25	-	42.31	...	3.20	17.74	0.69	0.67
	1986	3.20	62.65	-	65.85	-	44.35	...	2.48	19.02	0.73	0.71
	1987	2.48	65.95	-	68.43	-	42.21	...	2.49	23.73	0.90	0.87
	1988	2.49	56.38	-	58.87	-	36.08	...	3.51	19.28	0.72	0.70
	1989	3.51	68.03	-	71.54	-	47.03	...	5.69	18.82	0.69	0.67
	1990	5.69	58.62	-	64.31	-	40.22	...	5.13	18.96	0.68	0.66
	1991	5.13	64.78	-	69.91	-	42.00	...	3.40	24.51	0.87	0.85
	1992	3.40	70.10	-	73.50	-	46.07	...	4.88	22.55	0.79	0.77
	1993	4.88	70.82	-	75.70	-	42.78	...	3.99	28.92	1.01	0.98
	1994	3.99	72.76	-	76.75	-	45.11	...	3.43	28.21	0.97	0.94
	1995	3.43	74.48	0.35	78.26	-	46.24	...	4.47	27.55	0.94	0.91
	1996	4.47	78.10	2.97	85.54	-	46.19	...	6.71	32.64	1.10	1.07
	1997	6.71	71.42	3.20	81.33	-	53.85	...	3.49	23.98	0.80	0.78
1998	3.49	59.75	3.56	66.80	-	52.79	...	4.24	9.78	0.32	0.31	
Other Whole Milk Products(b) - Autres produits de lait entier(b)	1984	2.67	7.99	-	10.66	-	...	...	0.89	9.77	0.38	0.37
	1985	0.89	11.35	-	12.24	-	...	...	1.76	10.48	0.41	0.39
	1986	1.76	10.13	-	11.89	-	...	...	4.44	7.45	0.29	0.28
	1987	4.44	14.77	-	19.21	-	...	...	2.22	16.99	0.64	0.62
	1988	2.22	14.26	-	16.48	-	...	...	2.81	13.67	0.51	0.49
	1989	2.81	13.46	-	16.27	-	...	...	0.56	15.71	0.58	0.56
	1990	0.56	12.94	-	13.50	-	...	...	1.74	11.76	0.42	0.41
	1991	1.74	10.31	-	12.05	-	...	...	1.58	10.47	0.37	0.36
	1992	1.58	15.04	-	16.62	-	...	...	2.95	13.67	0.48	0.47
	1993	2.95	15.84	4.13	22.92	7.44	...	...	0.54	14.94	0.52	0.50
	1994	0.54	17.57	6.11	24.22	6.58	...	...	0.93	16.71	0.58	0.56
	1995	0.93	18.27	2.49	21.69	3.30	...	...	0.37	18.01	0.61	0.60
	1996	0.37	20.30	1.58	22.26	5.59	...	...	2.17	14.50	0.49	0.47
	1997	2.17	20.69	3.18	26.04	7.74	...	...	0.93	17.37	0.58	0.56
1998	0.93	17.02	4.50	22.46	5.26	...	...	0.27	16.93	0.56	0.54	

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
						(1000 kilolitres)					(l)	(kg)
Concentrated Milk - Lait concentré	1984	12.29	171.31	0.32	183.92	124.57	...	...	21.85	37.49	1.46	0.41
	1985	21.85	150.60	3.52	175.97	97.03	...	...	14.24	64.70	2.50	0.69
	1986	14.24	87.23	11.35	112.82	51.67	...	...	8.36	52.79	2.02	0.56
	1987	8.36	65.37	3.46	77.20	21.64	...	...	4.41	51.15	1.93	0.54
	1988	4.41	64.61	0.09	69.12	19.85	...	...	3.13	46.14	1.72	0.48
	1989	3.13	54.45	0.12	57.70	12.31	...	...	3.23	42.16	1.55	0.43
	1990	3.23	42.93	0.12	46.27	2.16	...	...	3.09	41.02	1.48	0.41
	1991	3.09	51.65	0.14	54.89	13.03	...	...	2.30	39.56	1.41	0.39
	1992	2.30	48.14	0.13	50.57	5.90	...	...	3.59	41.08	1.45	0.40
	1993	3.59	45.11	0.09	48.80	4.74	...	...	3.19	40.87	1.42	0.39
	1994	3.19	43.47	0.06	46.72	4.64	...	...	1.44	40.64	1.40	0.39
	1995	1.44	49.69	0.05	51.18	3.56	...	...	3.34	44.28	1.51	0.42
	1996	3.34	57.89	0.84	62.07	23.39	...	...	7.03	31.65	1.07	0.30
	1997	7.03	69.86	1.02	77.91	36.21	...	...	6.41	35.30	1.18	0.33
	1998	6.41	58.59	0.21	65.21	42.31	...	...	2.61	20.30	0.67	0.19
Concentrated Skim Milk - Lait écrémé concentré	1984	0.27	16.03	...	16.30	...	...	...	0.27	16.04	0.63	0.14
	1985	0.27	15.29	...	15.56	...	...	...	0.27	15.29	0.59	0.13
	1986	0.27	16.52	...	16.79	...	...	...	0.24	16.55	0.63	0.14
	1987	0.24	14.48	...	14.72	...	...	...	0.06	14.66	0.55	0.13
	1988	0.06	14.86	...	14.92	...	...	...	0.08	14.84	0.55	0.13
	1989	0.08	18.27	...	18.35	...	...	...	0.07	18.28	0.67	0.15
	1990	0.07	13.63	...	13.70	...	...	...	0.01	13.69	0.49	0.11
	1991	0.01	30.62	...	30.63	...	...	...	0.06	30.58	1.09	0.25
	1992	0.06	30.33	...	30.38	...	...	...	0.08	30.30	1.07	0.24
	1993	0.08	31.16	...	31.24	...	...	...	0.06	31.18	1.09	0.25
	1994	0.06	18.08	...	18.14	...	...	...	0.05	18.09	0.62	0.14
	1995	0.05	14.61	...	14.66	...	...	...	0.02	14.64	0.50	0.11
	1996	0.02	17.93	...	17.95	...	...	...	0.02	17.93	0.60	0.14
	1997	0.02	17.63	...	17.65	...	...	...	0.07	17.58	0.59	0.13
	1998	0.07	18.32	...	18.40	...	...	...	0.10	18.30	0.60	0.14
Sweetened Concentrated Skim Milk - Lait écrémé concentré sucré	1984	0.01	0.92	...	0.93	...	...	...	0.03	0.90	0.04	0.01
	1985	0.03	2.48	...	2.51	...	...	...	0.03	2.49	0.10	0.02
	1986	0.03	2.13	...	2.16	...	...	...	0.01	2.15	0.08	0.02
	1987	0.01	1.61	...	1.62	...	...	...	0.02	1.60	0.06	0.02
	1988	0.02	3.91	...	3.93	...	...	...	0.06	3.87	0.14	0.04
	1989	0.06	2.68	...	2.73	...	...	...	0.05	2.69	0.10	0.02
	1990	0.05	2.77	...	2.82	...	...	...	0.01	2.81	0.10	0.03
	1991	0.01	0.82	...	0.83	...	...	...	0.02	0.82	0.03	0.01
	1992	0.02	2.12	...	2.14	...	...	...	0.04	2.10	0.07	0.02
	1993	0.04	3.53	...	3.57	...	...	...	--	3.57	0.12	0.03
	1994	--	5.84	...	5.84	...	...	...	0.02	5.82	0.20	0.05
	1995	0.02	9.07	...	9.09	...	...	...	0.03	9.06	0.31	0.08
	1996	0.03	5.23	...	5.26	...	...	...	0.04	5.22	0.18	0.04
	1997	0.04	5.16	...	5.21	...	...	...	0.09	5.11	0.17	0.04
	1998	0.09	2.77	...	2.86	...	...	...	0.00	2.86	0.09	0.02



TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
											(l)	(kg)
Milkshake - Lait frappé	1984	...	22.73	...	22.73	...	...	...	...	22.73	0.89	0.31
	1985	...	25.00	...	25.00	...	...	...	...	25.00	0.97	0.33
	1986	...	26.92	...	26.92	...	...	...	...	26.92	1.03	0.36
	1987	...	25.47	...	25.47	...	...	...	...	25.47	0.96	0.33
	1988	...	24.14	...	24.14	...	...	...	...	24.14	0.90	0.31
	1989	...	20.84	...	20.84	...	...	...	...	20.84	0.76	0.26
	1990	...	22.58	...	22.58	...	...	...	...	22.58	0.82	0.28
	1991	...	19.40	...	19.40	...	...	...	...	19.40	0.69	0.24
	1992	...	17.88	...	17.88	...	...	...	...	17.88	0.63	0.22
	1993	...	17.13	...	17.13	...	...	...	...	17.13	0.60	0.21
	1994	...	13.79	...	13.79	...	...	...	...	13.79	0.47	0.16
	1995	...	15.29	...	15.29	...	...	...	...	15.29	0.52	0.18
	1996	...	17.77	...	17.77	...	...	...	...	17.77	0.60	0.21
	1997	...	21.16	...	21.16	...	...	...	...	21.16	0.71	0.24
	1998	...	23.41	...	23.41	...	...	...	...	23.41	0.77	0.27
Ice Cream(c) - Crème glacée(c)	1984	...	301.21	..	301.21	...	...	...	...	301.21	11.76	1.45
	1985	...	310.21	..	310.21	...	...	...	...	310.21	12.00	1.48
	1986	...	318.12	..	318.12	...	...	...	...	318.12	12.19	1.50
	1987	...	311.02	..	311.02	...	...	...	...	311.02	11.76	1.45
	1988	...	320.92	0.67	321.59	...	...	...	...	321.59	12.00	1.48
	1989	...	312.01	0.48	312.49	...	...	...	...	312.49	11.45	1.41
	1990	...	317.79	0.66	318.45	...	...	...	...	318.45	11.50	1.41
	1991	...	306.09	0.73	306.82	...	...	...	...	306.82	10.95	1.35
	1992	...	294.53	0.79	295.32	...	...	...	...	295.32	10.41	1.28
	1993	...	315.50	0.83	316.33	...	...	...	...	316.33	11.02	1.36
	1994	...	344.54	0.80	345.34	...	...	...	...	345.34	11.89	1.46
	1995	...	339.96	0.71	340.68	...	...	...	...	340.68	11.61	1.43
	1996	...	330.16	0.54	330.70	...	...	...	...	330.70	11.15	1.37
	1997	...	316.23	0.57	316.80	...	...	...	...	316.80	10.56	1.30
	1998	...	314.00	0.65	314.65	...	...	...	...	314.65	10.38	1.28
Sherbet - Sorbet	1984	...	2.90	...	2.90	...	...	...	...	2.90	0.11	0.00
	1985	...	2.56	...	2.56	...	...	...	...	2.56	0.10	0.00
	1986	...	2.58	...	2.58	...	...	...	...	2.58	0.10	0.00
	1987	...	3.31	...	3.31	...	...	...	...	3.31	0.13	0.00
	1988	...	2.95	...	2.95	...	...	...	...	2.95	0.11	0.00
	1989	...	3.20	...	3.20	...	...	...	...	3.20	0.12	0.00
	1990	...	3.39	...	3.39	...	...	...	...	3.39	0.12	0.00
	1991	...	3.42	...	3.42	...	...	...	...	3.42	0.12	0.00
	1992	...	3.27	...	3.27	...	...	...	...	3.27	0.12	0.00
	1993	...	4.03	...	4.03	...	...	...	...	4.03	0.14	0.00
	1994	...	4.81	...	4.81	...	...	...	...	4.81	0.17	0.00
	1995	...	5.55	...	5.55	...	...	...	...	5.55	0.19	0.01
	1996	...	5.06	...	5.06	...	...	...	...	5.06	0.17	0.00
	1997	...	6.45	...	6.45	...	...	...	...	6.45	0.21	0.01
	1998	...	5.56	...	5.56	...	...	...	...	5.56	0.18	0.01

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
											(l)	(kg)
Ice Milk - Lait glacé	1984	...	32.02	...	32.02	...	...	...	...	32.02	1.25	0.11
	1985	...	31.17	...	31.17	...	...	...	...	31.17	1.21	0.11
	1986	...	32.97	...	32.97	...	...	...	...	32.97	1.26	0.11
	1987	...	29.43	...	29.43	...	...	...	...	29.43	1.11	0.10
	1988	...	34.37	...	34.37	...	...	...	...	34.37	1.28	0.11
	1989	...	35.54	...	35.54	...	...	...	...	35.54	1.30	0.11
	1990	...	32.48	...	32.48	...	...	...	...	32.48	1.17	0.10
	1991	...	34.80	...	34.80	...	...	...	...	34.80	1.24	0.11
	1992	...	30.00	...	30.00	...	...	...	...	30.00	1.06	0.09
	1993	...	38.87	...	38.87	...	...	...	...	38.87	1.35	0.12
	1994	...	42.57	...	42.57	...	...	...	...	42.57	1.47	0.13
	1995	...	51.80	...	51.80	...	...	...	...	51.80	1.76	0.15
	1996	...	58.08	...	58.08	...	...	...	...	58.08	1.96	0.17
	1997	...	56.08	...	56.08	...	...	...	...	56.08	1.87	0.16
	1998	...	60.37	...	60.37	...	...	...	...	60.37	1.99	0.17
	Standard Milk - Lait homogénéisé	1984	...	848.45	...	848.45	...	...	...	...	848.45	33.13
1985		...	804.06	...	804.06	...	...	...	...	804.06	31.11	3.84
1986		...	774.20	...	774.20	...	...	...	...	774.20	29.66	3.67
1987		...	756.07	...	756.07	...	...	...	...	756.07	28.58	3.53
1988		...	719.30	...	719.30	...	...	...	...	719.30	26.84	3.32
1989		...	660.96	...	660.96	...	...	...	...	660.96	24.22	2.99
1990		...	607.45	...	607.45	...	...	...	...	607.45	21.93	2.71
1991		...	559.00	...	559.00	...	...	...	...	559.00	19.94	2.46
1992		...	522.50	...	522.50	...	...	...	...	522.50	18.41	2.28
1993		...	492.26	...	492.26	...	...	...	...	492.26	17.15	2.12
1994		...	487.42	...	487.42	...	...	...	...	487.42	16.79	2.07
1995		...	467.05	...	467.05	...	...	...	...	467.05	15.91	1.97
1996		...	455.96	...	455.96	...	...	...	...	455.96	15.37	1.90
1997	...	449.22	...	449.22	...	...	...	...	449.22	14.97	1.85	
1998	...	445.28	...	445.28	...	...	...	...	445.28	14.70	1.82	
Buttermilk - Babeurre	1984	...	13.52	...	13.52	...	...	...	...	13.52	0.53	0.05
	1985	...	13.49	...	13.49	...	...	...	...	13.49	0.52	0.05
	1986	...	13.54	...	13.54	...	...	...	...	13.54	0.52	0.05
	1987	...	13.88	...	13.88	...	...	...	...	13.88	0.52	0.05
	1988	...	13.62	...	13.62	...	...	...	...	13.62	0.51	0.05
	1989	...	13.61	...	13.61	...	...	...	...	13.61	0.50	0.05
	1990	...	13.43	...	13.43	...	...	...	...	13.43	0.48	0.05
	1991	...	13.03	...	13.03	...	...	...	...	13.03	0.46	0.05
	1992	...	12.59	...	12.59	...	...	...	...	12.59	0.44	0.05
	1993	...	12.03	...	12.03	...	...	...	...	12.03	0.42	0.04
	1994	...	12.04	...	12.04	...	...	...	...	12.04	0.41	0.04
	1995	...	12.33	...	12.33	...	...	...	...	12.33	0.42	0.04
	1996	...	11.84	...	11.84	...	...	...	...	11.84	0.40	0.04
	1997	...	11.36	...	11.36	...	...	...	...	11.36	0.38	0.04
	1998	...	13.15	...	13.15	...	...	...	...	13.15	0.43	0.04

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
											(l)	(kg)
Partly Skimmed Milk (2 %) -	1984	...	1517.14	...	1517.14	...	...	...	...	1517.14	59.25	6.59
	1985	...	1541.93	...	1541.93	...	...	...	...	1541.93	59.67	6.64
Lait partiellement écrémé (2 %)	1986	...	1604.70	...	1604.70	...	...	...	...	1604.70	61.48	6.84
	1987	...	1653.80	...	1653.80	...	...	...	...	1653.80	62.53	6.95
	1988	...	1679.40	...	1679.40	...	...	...	...	1679.40	62.67	6.97
	1989	...	1689.99	...	1689.99	...	...	...	...	1689.99	61.94	6.89
	1990	...	1577.45	...	1577.45	...	...	...	...	1577.45	56.95	6.33
	1991	...	1564.35	...	1564.35	...	...	...	...	1564.35	55.81	6.21
	1992	...	1531.55	...	1531.55	...	...	...	...	1531.55	53.97	6.00
	1993	...	1480.65	...	1480.65	...	...	...	...	1480.65	51.59	5.74
	1994	...	1454.61	...	1454.61	...	...	...	...	1454.61	50.10	5.57
	1995	...	1415.78	...	1415.78	...	...	...	...	1415.78	48.23	5.36
	1996	...	1394.34	...	1394.34	...	...	...	...	1394.34	46.99	5.23
	1997	...	1360.13	...	1360.13	...	...	...	...	1360.13	45.33	5.04
	1998	...	1346.14	...	1346.14	...	...	...	...	1346.14	44.43	4.94
Partly Skimmed Milk (1 %) -	1984	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1985	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lait partiellement écrémé (1 %)	1986	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1987	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1988	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1989	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1990	...	161.99	...	161.99	...	...	...	...	161.99	5.85	0.65
	1991	...	238.89	...	238.89	...	...	...	...	238.89	8.52	0.95
	1992	...	289.47	...	289.47	...	...	...	...	289.47	10.20	1.13
	1993	...	319.06	...	319.06	...	...	...	...	319.06	11.12	1.24
	1994	...	377.11	...	377.11	...	...	...	...	377.11	12.99	1.44
	1995	...	419.47	...	419.47	...	...	...	...	419.47	14.29	1.59
	1996	...	457.72	...	457.72	...	...	...	...	457.72	15.43	1.72
	1997	...	484.24	...	484.24	...	...	...	...	484.24	16.14	1.79
	1998	...	493.97	...	493.97	...	...	...	...	493.97	16.30	1.81
Skim Milk - Lait écrémé	1984	...	95.33	...	95.33	...	...	...	...	95.33	3.72	0.36
	1985	...	109.22	...	109.22	...	...	...	...	109.22	4.23	0.41
	1986	...	123.68	...	123.68	...	...	...	...	123.68	4.74	0.46
	1987	...	139.06	...	139.06	...	...	...	...	139.06	5.26	0.51
	1988	...	145.47	...	145.47	...	...	...	...	145.47	5.43	0.53
	1989	...	157.86	...	157.86	...	...	...	...	157.86	5.79	0.56
	1990	...	175.37	...	175.37	...	...	...	...	175.37	6.33	0.62
	1991	...	178.69	...	178.69	...	...	...	...	178.69	6.37	0.62
	1992	...	177.62	...	177.62	...	...	...	...	177.62	6.26	0.61
	1993	...	177.53	...	177.53	...	...	...	...	177.53	6.19	0.60
	1994	...	191.50	...	191.50	...	...	...	...	191.50	6.60	0.64
	1995	...	213.77	...	213.77	...	...	...	...	213.77	7.28	0.71
	1996	...	229.70	...	229.70	...	...	...	...	229.70	7.74	0.75
	1997	...	240.63	...	240.63	...	...	...	...	240.63	8.02	0.78
	1998	...	247.19	...	247.19	...	...	...	...	247.19	8.16	0.79

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
											(l)	(kg)
Chocolate Drink(d) - Lait au chocolat(d)	1984	...	87.72	-	87.72	...	...	...	...	87.72	3.43	0.37
	1985	...	86.75	-	86.75	...	...	...	...	86.75	3.36	0.36
	1986	...	91.65	-	91.65	...	...	...	...	91.65	3.51	0.38
	1987	...	105.56	-	105.56	...	...	...	...	105.56	3.99	0.43
	1988	...	107.03	-	107.03	...	...	...	...	107.03	3.99	0.43
	1989	...	107.03	-	107.03	...	...	...	...	107.03	3.92	0.43
	1990	...	107.88	-	107.88	...	...	...	...	107.88	3.89	0.42
	1991	...	95.98	-	95.98	...	...	...	...	95.98	3.42	0.37
	1992	...	93.06	-	93.06	...	...	...	...	93.06	3.28	0.36
	1993	...	97.02	-	97.02	...	...	...	...	97.02	3.38	0.37
	1994	...	110.39	0.02	110.41	...	...	...	...	110.41	3.80	0.41
	1995	...	118.16	0.01	118.17	...	...	...	...	118.17	4.03	0.44
	1996	...	116.91	-	116.91	...	...	...	...	116.91	3.94	0.43
	1997	...	120.25	-	120.25	...	...	...	...	120.25	4.01	0.44
	1998	...	127.63	-	127.63	...	...	...	...	127.63	4.21	0.46
Cereal Cream - Crème à céréale	1984	...	68.60	...	68.60	...	...	...	...	68.60	2.68	0.53
	1985	...	72.64	...	72.64	...	...	...	...	72.64	2.81	0.56
	1986	...	76.02	...	76.02	...	...	...	...	76.02	2.91	0.58
	1987	...	76.41	...	76.41	...	...	...	...	76.41	2.89	0.57
	1988	...	77.45	...	77.45	...	...	...	...	77.45	2.89	0.57
	1989	...	74.89	...	74.89	...	...	...	...	74.89	2.74	0.54
	1990	...	80.98	...	80.98	...	...	...	...	80.98	2.92	0.58
	1991	...	78.72	...	78.72	...	...	...	...	78.72	2.81	0.56
	1992	...	79.44	...	79.44	...	...	...	...	79.44	2.80	0.55
	1993	...	80.18	...	80.18	...	...	...	...	80.18	2.79	0.55
	1994	...	81.63	...	81.63	...	...	...	...	81.63	2.81	0.56
	1995	...	85.07	...	85.07	...	...	...	...	85.07	2.90	0.57
	1996	...	85.56	...	85.56	...	...	...	...	85.56	2.88	0.57
	1997	...	85.50	...	85.50	...	...	...	...	85.50	2.85	0.56
	1998	...	87.41	...	87.41	...	...	...	...	87.41	2.88	0.57
Table Cream - Crème de table	1984	...	7.44	...	7.44	...	...	...	...	7.44	0.29	0.08
	1985	...	9.17	...	9.17	...	...	...	...	9.17	0.35	0.09
	1986	...	10.15	...	10.15	...	...	...	...	10.15	0.39	0.10
	1987	...	11.37	...	11.37	...	...	...	...	11.37	0.43	0.11
	1988	...	11.73	...	11.73	...	...	...	...	11.73	0.44	0.12
	1989	...	12.54	...	12.54	...	...	...	...	12.54	0.46	0.12
	1990	...	13.33	...	13.33	...	...	...	...	13.33	0.48	0.13
	1991	...	13.74	...	13.74	...	...	...	...	13.74	0.49	0.13
	1992	...	15.04	...	15.04	...	...	...	...	15.04	0.53	0.14
	1993	...	16.49	...	16.49	...	...	...	...	16.49	0.57	0.15
	1994	...	18.90	...	18.90	...	...	...	...	18.90	0.65	0.17
	1995	...	21.85	...	21.85	...	...	...	...	21.85	0.74	0.20
	1996	...	23.38	...	23.38	...	...	...	...	23.38	0.79	0.21
	1997	...	28.35	...	28.35	...	...	...	...	28.35	0.94	0.25
	1998	...	33.21	...	33.21	...	...	...	...	33.21	1.10	0.29

TABLE 1. Supply and Disposition of DAIRY PRODUCTS and BY-PRODUCTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 1. Offre et utilisation de PRODUITS et SOUS-PRODUITS DU LAIT, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Milk Solids Solides lactiques
											Per year - par année	
											(l)	(kg)
Whipping Cream - Crème à fouetter	1984	...	19.88	...	19.88	...	...	...	...	19.88	0.78	0.30
	1985	...	21.61	...	21.61	...	...	...	...	21.61	0.84	0.32
	1986	...	23.20	...	23.20	...	...	...	...	23.20	0.89	0.34
	1987	...	23.76	...	23.76	...	...	...	...	23.76	0.90	0.34
	1988	...	23.13	...	23.13	...	...	...	...	23.13	0.86	0.33
	1989	...	22.84	...	22.84	...	...	...	...	22.84	0.84	0.32
	1990	...	23.60	...	23.60	...	...	...	...	23.60	0.85	0.32
	1991	...	22.92	...	22.92	...	...	...	...	22.92	0.82	0.31
	1992	...	23.88	...	23.88	...	...	...	...	23.88	0.84	0.32
	1993	...	23.35	...	23.35	...	...	...	...	23.35	0.81	0.31
	1994	...	24.23	...	24.23	...	...	...	...	24.23	0.83	0.32
	1995	...	25.26	...	25.26	...	...	...	...	25.26	0.86	0.33
	1996	...	25.65	...	25.65	...	...	...	...	25.65	0.86	0.33
	1997	...	25.55	...	25.55	...	...	...	...	25.55	0.85	0.32
	1998	...	26.98	...	26.98	...	...	...	...	26.98	0.89	0.34
Sour Cream - Crème sure	1984	...	17.49	...	17.49	...	...	...	...	17.49	0.68	0.14
	1985	...	18.22	...	18.22	...	...	...	...	18.22	0.71	0.14
	1986	...	19.56	...	19.56	...	...	...	...	19.56	0.75	0.15
	1987	...	21.11	...	21.11	...	...	...	...	21.11	0.80	0.16
	1988	...	21.94	...	21.94	...	...	...	...	21.94	0.82	0.17
	1989	...	23.13	...	23.13	...	...	...	...	23.13	0.85	0.17
	1990	...	27.43	...	27.43	...	...	...	...	27.43	0.99	0.20
	1991	...	27.70	...	27.70	...	...	...	...	27.70	0.99	0.20
	1992	...	26.98	...	26.98	...	...	...	...	26.98	0.95	0.19
	1993	...	29.70	...	29.70	...	...	...	...	29.70	1.03	0.21
	1994	...	29.68	...	29.68	...	...	...	...	29.68	1.02	0.21
	1995	...	27.72	...	27.72	...	...	...	...	27.72	0.94	0.19
	1996	...	27.25	...	27.25	...	...	...	...	27.25	0.92	0.19
	1997	...	27.92	...	27.92	...	...	...	...	27.92	0.93	0.19
	1998	...	32.54	...	32.54	...	...	...	...	32.54	1.07	0.22
Yogurt - Yogourt	1984	...	53.19	..	53.19	..	...	...	...	53.19	2.08	0.24
	1985	...	61.24	..	61.24	..	...	...	...	61.24	2.37	0.28
	1986	...	70.26	..	70.26	..	...	...	...	70.26	2.69	0.32
	1987	...	80.29	..	80.29	..	...	...	...	80.29	3.04	0.36
	1988	...	85.32	1.08	86.40	0.30	...	...	...	86.10	3.21	0.38
	1989	...	88.12	0.75	88.87	0.01	...	...	...	88.86	3.26	0.38
	1990	...	85.18	0.30	85.48	--	...	...	...	85.48	3.09	0.36
	1991	...	83.57	0.30	83.87	--	...	...	...	83.87	2.99	0.35
	1992	...	82.23	0.48	82.71	0.05	...	...	...	82.66	2.91	0.34
	1993	...	86.71	0.55	87.26	0.10	...	...	...	87.16	3.04	0.36
	1994	...	89.37	0.35	89.72	0.10	...	...	...	89.62	3.09	0.36
	1995	...	89.16	0.28	89.44	0.14	...	...	...	89.30	3.04	0.36
	1996	...	93.75	0.23	93.98	0.16	...	...	...	93.82	3.16	0.37
	1997	...	95.16	0.31	95.47	0.09	...	...	...	95.38	3.18	0.37
	1998	...	103.87	0.43	104.30	0.07	...	...	...	104.23	3.44	0.40

TABLE 2. Supply and Disposition of BEVERAGES, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 2. Offre et utilisation des BOISSONS, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
						(000 tonnes)			(kg)	(kg)		
Tea(e) - Thé(e)	1984	1.72	...	23.44	25.16	0.28	...	...	3.12	21.76	...	0.85
	1985	3.12	...	20.72	23.84	1.09	...	...	1.88	20.87	...	0.81
	1986	1.88	...	22.17	24.05	1.89	...	...	2.35	19.81	...	0.76
	1987	2.35	...	18.64	20.99	1.20	...	...	2.03	17.76	...	0.67
	1988	2.03	...	17.22	19.25	1.74	...	...	0.37	17.14	...	0.64
	1989	0.37	...	17.38	17.75	0.69	...	...	0.38	16.68	...	0.61
	1990	0.38	...	15.39	15.77	0.37	...	...	0.41	14.99	...	0.54
	1991	0.41	...	15.80	16.21	0.55	...	...	0.58	15.08	...	0.54
	1992	0.58	...	17.54	18.12	0.57	...	...	0.30	17.25	...	0.61
	1993	0.30	...	22.78	23.08	0.50	...	...	0.29	22.29	...	0.78
	1994	0.29	...	21.15	21.44	0.44	...	...	0.41	20.58	...	0.71
	1995	0.41	...	19.33	19.74	0.43	...	...	0.38	18.94	...	0.65
	1996	0.38	...	19.01	19.39	0.52	...	...	..	18.49	...	0.62
	1997	..	...	22.21	22.21	0.53	...	...	..	21.68	...	0.72
1998	..	...	24.74	24.74	0.64	...	...	..	24.10	...	0.80	
Coffee(f) - Café(f)	1984	7.91	...	113.60	121.51	2.46	...	...	11.07	107.98	...	4.22
	1985	11.07	...	116.93	128.00	4.53	...	...	9.91	113.55	...	4.39
	1986	9.91	...	120.55	130.46	11.87	...	...	10.53	108.06	...	4.14
	1987	10.53	...	132.33	142.86	23.06	...	...	11.55	108.26	...	4.09
	1988	11.55	...	128.71	140.26	18.50	...	...	9.93	111.82	...	4.17
	1989	9.93	...	128.78	138.71	26.22	...	...	9.51	102.98	...	3.77
	1990	9.51	...	137.13	146.64	18.25	...	...	10.12	118.27	...	4.27
	1991	10.12	...	143.57	153.69	18.82	...	...	7.89	126.97	...	4.53
	1992	7.89	...	138.82	146.71	23.44	...	...	7.56	115.71	...	4.08
	1993	7.56	...	152.07	159.63	24.60	...	...	9.35	125.68	...	4.38
	1994	9.35	...	172.54	181.89	27.97	...	...	12.82	141.09	...	4.86
	1995	12.82	...	152.97	165.79	26.47	...	...	11.86	127.46	...	4.34
	1996	11.86	...	168.47	180.33	30.82	...	...	..	137.65	...	4.64
	1997	..	...	176.31	176.31	41.63	...	...	..	134.68	...	4.49
1998	..	...	207.58	207.58	71.41	...	...	..	136.17	...	4.49	
Cocoa(f) - Cacao(f)	1984	1.43	...	66.97	68.40	28.32	...	...	1.47	38.61	...	1.51
	1985	1.47	...	62.43	63.90	24.98	...	...	1.86	37.06	...	1.43
	1986	1.86	...	65.38	67.24	37.73	...	...	1.57	27.94	...	1.07
	1987	1.57	...	73.38	74.95	44.69	...	...	2.96	27.30	...	1.03
	1988	2.96	...	84.61	87.57	36.82	...	...	1.79	48.96	...	1.83
	1989	1.79	...	89.29	91.08	44.35	...	...	1.86	44.87	...	1.64
	1990	1.86	...	93.07	94.93	60.53	...	...	2.87	31.53	...	1.14
	1991	2.87	...	101.02	103.89	55.39	...	...	0.95	47.55	...	1.70
	1992	0.95	...	115.18	116.13	73.83	...	...	1.15	41.15	...	1.45
	1993	1.15	...	139.03	140.18	87.40	...	...	1.04	51.74	...	1.80
	1994	1.04	...	139.66	140.70	101.99	...	...	1.52	37.19	...	1.28
	1995	1.52	...	133.37	134.89	102.53	...	...	x	32.36	...	1.10
	1996	x	...	...	...	...	...	...	..	...	...	1.40
	1997	..	...	...	...	...	...	...	..	...	...	1.40
1998	..	...	...	...	...	...	...	..	...	...	1.40	

TABLE 2. Supply and Disposition of BEVERAGES, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 2. Offre et utilisation des BOISSONS, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne			
											Retail Weight Poids de détail		POPULATION	
											Per year - par année		Total - Totale	15 yrs + / 15 ans +
													(l)	(l)
						('000 kilolitres)								
Ale, beer, stout and porter(g,h) - Ale, bière, stout et porter(g,h)	1984	...	...	29.59	-	238.06	...	...	...	2073.44	80.97	102.78		
	1985	...	...	91.00	-	232.80	...	...	...	2066.78	79.98	101.18		
	1986	...	...	33.70	-	246.71	...	...	...	2073.77	79.45	100.15		
	1987	...	...	44.80	-	241.58	...	...	...	2127.78	80.45	101.28		
	1988	...	...	54.77	-	258.09	...	...	...	2119.45	79.09	99.51		
	1989	...	...	92.18	-	251.43	...	...	...	2111.58	77.39	97.33		
	1990	...	...	83.24	-	247.35	...	...	...	2081.82	75.15	94.51		
	1991	...	...	77.17	-	244.70	...	...	...	2046.56	73.01	92.02		
	1992	...	...	70.25	-	251.92	...	...	...	1973.09	69.53	87.67		
	1993	...	...	56.86	-	304.46	...	...	...	1985.76	69.18	87.18		
	1994	...	...	68.69	-	374.10	...	...	...	2015.04	69.40	87.33		
	1995	...	...	85.92	-	359.56	...	...	...	1924.24	65.55	82.31		
	1996	...	...	95.64	-	361.42	...	...	...	1891.29	63.74	79.87		
	1997	...	...	111.39	-	353.06	...	...	...	1882.61	62.75	78.43		
	1998	...	...	128.98	-	364.26	...	...	...	1913.75	63.16	78.71		
Distilled Spirits(g,h) - Brevages alcoolisés(g,h)	1984	...	...	24.13	-	91.15	...	...	...	168.62	6.58	8.36		
	1985	...	...	21.04	-	85.32	...	...	...	164.80	6.38	8.07		
	1986	...	...	24.17	-	76.81	...	...	...	160.62	6.15	7.76		
	1987	...	...	19.59	-	87.73	...	...	...	161.41	6.10	7.68		
	1988	...	...	22.03	-	69.98	...	...	...	158.97	5.93	7.46		
	1989	...	...	24.09	-	106.30	...	...	...	152.37	5.58	7.02		
	1990	...	...	26.09	-	76.39	...	...	...	143.80	5.19	6.53		
	1991	...	...	19.29	-	70.22	...	...	...	136.82	4.88	6.15		
	1992	...	...	20.09	-	78.60	...	...	...	128.84	4.54	5.72		
	1993	...	...	19.61	-	75.13	...	...	...	126.63	4.41	5.56		
	1994	...	...	21.70	-	73.66	...	...	...	126.89	4.37	5.50		
	1995	...	...	24.06	-	66.08	...	...	...	131.43	4.48	5.62		
	1996	...	...	19.58	-	76.32	...	...	...	135.03	4.55	5.70		
	1997	...	...	26.06	-	72.49	...	...	...	142.05	4.73	5.92		
	1998	...	...	23.74	-	71.98	...	...	...	154.32	5.09	6.35		
Wines(g,h) - Vins(g,h)	1984	...	...	169.38	-	0.65	...	...	...	245.96	9.60	12.19		
	1985	...	...	143.80	-	1.47	...	...	...	256.60	9.93	12.56		
	1986	...	...	139.52	-	2.44	...	...	...	252.82	9.69	12.21		
	1987	...	...	139.36	-	1.93	...	...	...	264.25	9.99	12.58		
	1988	...	...	140.28	-	4.02	...	...	...	255.90	9.55	12.02		
	1989	...	...	151.97	-	0.89	...	...	...	246.09	9.02	11.34		
	1990	...	...	148.28	-	0.67	...	...	...	237.52	8.57	10.78		
	1991	...	...	145.31	-	0.81	...	...	...	231.25	8.25	10.40		
	1992	...	...	144.46	-	0.55	...	...	...	228.94	8.07	10.17		
	1993	...	...	158.30	-	0.70	...	...	...	227.31	7.92	9.98		
	1994	...	...	159.06	-	0.83	...	...	...	232.90	8.02	10.09		
	1995	...	...	151.47	-	1.32	...	...	...	203.82	6.94	8.72		
	1996	...	...	173.10	-	1.21	...	...	...	206.83	6.97	8.73		
	1997	...	...	181.89	-	2.57	...	...	...	211.23	7.04	8.80		
	1998	...	...	205.39	-	1.47	...	...	...	221.30	7.30	9.10		

TABLE 2. Supply and Disposition of BEVERAGES, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 2. Offre et utilisation des BOISSONS, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
											(/)	(/)
Soft Drinks(i) - Boissons gazeuses(i)	1984	...	1863.99	26.95	1890.94	15.59	...	...	...	1875.35	73.23	...
	1985	...	1984.45	30.57	2015.02	17.49	...	...	...	1997.53	77.30	...
	1986	...	2143.39	34.50	2177.89	21.21	...	...	...	2156.68	82.63	...
	1987	...	2241.91	34.21	2276.12	17.87	...	...	...	2258.25	85.38	...
	1988	...	2583.00	18.28	2601.28	9.60	...	...	...	2591.68	96.71	...
	1989	...	2589.00	14.39	2603.39	8.01	...	...	...	2595.38	95.12	...
	1990	...	2669.00	16.05	2685.05	10.28	...	...	...	2674.77	96.56	...
	1991	...	2836.00	24.36	2860.36	64.82	...	...	...	2795.54	99.73	...
	1992	...	2796.00	8.25	2804.25	76.07	...	...	...	2728.18	96.14	...
	1993	...	2936.00	27.94	2963.94	57.84	...	...	...	2906.10	101.25	...
	1994	...	3163.00	14.92	3177.92	114.17	...	...	...	3063.75	105.52	...
	1995	...	3215.00	19.28	3234.28	138.13	...	...	...	3096.15	105.48	...
	1996	...	3283.00	19.48	3302.48	153.85	...	...	...	3148.63	106.11	...
	1997	...	3377.00	21.44	3398.44	207.71	...	...	...	3190.73	106.34	...
	1998	...	3538.78	78.97	3617.75	176.14	...	...	...	3441.61	113.58	...



TABLE 3. Supply and Disposition of EGGS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 3. Offre et utilisation des OEUFS, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Hatching Incubation	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Eggs(j) - Oeufs(j)	1984	2.70	324.91	13.09	340.70	16.36	23.62	-	3.39	297.32	...	11.61
	1985	3.39	321.25	13.27	337.91	18.23	24.13	-	2.63	292.92	...	11.33
	1986	2.63	322.09	13.22	337.94	10.83	25.03	5.66	2.55	293.88	...	11.26
	1987	2.55	325.76	17.03	345.34	15.85	27.56	5.68	4.63	291.63	...	11.03
	1988	4.63	326.13	12.46	343.22	19.66	27.68	5.68	3.93	286.26	...	10.68
	1989	3.93	320.95	10.84	335.73	13.06	28.09	5.59	4.98	284.01	...	10.41
	1990	4.98	317.09	14.36	336.43	14.53	27.86	5.57	4.68	283.78	...	10.24
	1991	4.68	318.55	18.44	341.67	15.21	29.34	5.50	4.70	286.93	...	10.24
	1992	4.70	319.60	18.34	342.63	21.45	29.77	6.03	4.37	281.01	...	9.90
	1993	4.37	320.24	18.57	343.19	20.46	30.10	6.05	3.33	283.26	...	9.87
	1994	3.33	322.82	19.29	345.44	16.47	33.22	6.11	2.87	286.78	...	9.88
	1995	2.87	325.63	21.23	349.73	17.69	34.30	6.18	4.06	287.50	...	9.79
	1996	4.06	329.94	28.35	362.34	15.69	34.41	6.27	4.23	301.75	...	10.17
	1997	4.23	336.30	30.12	370.65	18.70	34.41	6.40	3.57	307.58	...	10.25
	1998	3.57	339.42	33.24	376.23	19.29	34.87	6.46	2.63	312.97	...	10.33
( '000 doz - '000 douz )												
Eggs(j) - Oeufs(j)	1984	3,968	477,529	19,245	500,742	24,052	34,721	-	4,986	436,983	...	17.06
	1985	4,986	472,152	19,497	496,635	26,787	35,469	-	3,871	430,508	...	16.66
	1986	3,871	473,380	19,428	496,679	15,913	36,780	8,317	3,746	431,923	...	16.55
	1987	3,746	478,776	25,034	507,556	23,297	40,503	8,345	6,799	428,612	...	16.20
	1988	6,799	479,324	18,309	504,432	28,897	40,676	8,349	5,780	420,730	...	15.70
	1989	5,780	471,715	15,938	493,433	19,193	41,287	8,210	7,320	417,423	...	15.30
	1990	7,320	466,028	21,111	494,459	21,360	40,953	8,193	6,872	417,081	...	15.06
	1991	6,872	468,187	27,102	502,161	22,350	43,123	8,080	6,904	421,704	...	15.04
	1992	6,904	469,719	26,953	503,576	31,525	43,755	8,862	6,429	413,005	...	14.55
	1993	6,429	470,671	27,295	504,395	30,065	44,233	8,893	4,893	416,311	...	14.50
	1994	4,893	474,459	28,349	507,701	24,206	48,825	8,978	4,211	421,481	...	14.52
	1995	4,211	478,591	31,200	514,002	26,001	50,409	9,077	5,963	422,552	...	14.40
	1996	5,963	484,914	41,660	532,537	23,057	50,571	9,209	6,217	443,483	...	14.95
	1997	6,217	494,269	44,270	544,756	27,482	50,571	9,402	5,247	452,054	...	15.07
	1998	5,247	498,847	48,855	552,949	28,358	51,244	9,497	3,867	459,983	...	15.18
( doz - douz )												

TABLE 4. Supply and Disposition of PULSES and NUTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 4. Offre et utilisation de LÉGUMES à GOUSSE et NOIX, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Manufacturing		Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
						Exports Exportations	Utilisation industrielle				Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											(kg)	(kg)
Dry Beans(k,l) - Haricots secs(k,l)	1984	...	75.10	11.41	86.51	49.96	20.11	1.50	...	14.94	0.58	...
	1985	...	88.50	11.48	99.98	61.51	19.43	1.77	...	17.27	0.67	...
	1986	...	61.79	11.31	73.10	33.89	18.62	1.24	...	19.36	0.74	...
	1987	...	125.20	11.63	136.83	95.49	18.96	2.50	...	19.88	0.75	...
	1988	...	99.00	12.48	111.48	71.60	18.88	1.98	...	19.02	0.71	...
	1989	...	91.20	8.53	99.73	62.89	15.09	1.82	...	19.92	0.73	...
	1990	...	104.80	9.01	113.81	74.73	16.05	2.10	...	20.93	0.76	...
	1991	...	124.70	7.65	132.35	93.76	15.48	1.75	...	21.36	0.76	...
	1992	...	123.20	7.09	130.29	96.01	13.27	2.46	...	18.55	0.65	...
	1993	...	130.80	12.76	143.56	65.78	15.74	2.62	...	59.42	2.07	...
	1994	...	170.70	15.39	186.09	92.04	19.58	3.41	...	71.06	2.45	...
	1995	...	203.10	17.63	220.73	123.99	21.86	4.06	...	70.82	2.41	...
	1996	...	133.00	18.83	151.83	169.60	19.74	2.66	...	..	2.00	...
	1997	...	160.50	25.91	186.41	124.21	19.75	3.21	...	39.24	1.31	...
	1998	...	185.10	19.11	204.21	128.31	20.05	3.70	...	52.15	1.72	...
Baked and Canned Beans(m) - Fèves au lard et en consERVE(m)	1984	...	52.07	0.22	52.29	...	...	...	...	52.29	2.04	...
	1985	...	53.57	0.28	53.85	...	...	...	...	53.85	2.08	...
	1986	...	60.14	0.15	60.29	...	...	...	...	60.29	2.31	...
	1987	...	50.77	0.15	50.92	...	...	...	...	50.92	1.92	...
	1988	...	53.96	1.06	55.02	...	...	...	...	55.02	2.05	...
	1989	...	47.78	1.79	49.57	...	...	...	...	49.57	1.82	...
	1990	...	51.55	2.93	54.48	...	...	...	...	54.48	1.97	...
	1991	...	39.62	3.82	43.44	...	...	...	...	43.44	1.55	...
	1992	...	46.75	5.88	52.63	...	...	...	...	52.63	1.85	...
	1993	...	38.72	5.95	44.67	...	...	...	...	44.67	1.56	...
	1994	...	..	4.23	4.23	...	...	...	...	4.23	1.54	...
	1995	...	37.20	5.05	42.25	...	...	...	...	42.25	1.44	...
	1996	...	..	5.62	5.62	...	...	...	...	5.62	1.43	...
1997	...	..	8.07	8.07	...	...	...	...	8.07	1.43	...	
1998	...	..	5.04	5.04	...	...	...	...	5.04	1.43	...	
Dry Peas(l,n) - Pois secs(l,n)	1984	...	131.10	6.95	138.05	97.61	27.22	2.62	...	10.59	0.41	...
	1985	...	168.80	5.81	174.61	130.72	30.00	3.38	...	10.51	0.41	...
	1986	...	238.90	7.60	246.50	140.72	70.00	4.78	...	31.00	1.19	...
	1987	...	415.00	8.46	423.46	298.68	80.46	8.30	...	36.02	1.36	...
	1988	...	319.70	8.43	328.13	210.73	80.00	6.39	...	31.01	1.16	...
	1989	...	234.10	9.13	243.23	200.16	10.00	4.68	...	28.39	1.04	...
	1990	...	264.00	7.42	271.42	191.12	56.84	5.28	...	18.18	0.66	...
	1991	...	409.70	8.21	417.91	177.10	200.00	8.19	...	32.62	1.16	...
	1992	...	504.80	9.22	514.02	282.09	190.00	10.10	...	31.83	1.12	...
	1993	...	970.20	7.85	978.05	347.92	575.00	19.40	...	35.73	1.24	...
	1994	...	1441.00	7.65	1448.65	706.74	670.00	28.82	...	43.09	1.48	...
	1995	...	1454.70	8.70	1463.40	944.17	450.00	29.09	...	40.14	1.37	...
	1996	...	1173.00	9.09	1182.09	1014.02	..	23.46	...	..	1.89	...
1997	...	1762.30	8.33	1770.63	872.26	..	35.25	...	..	2.00	...	
1998	...	2336.80	12.27	2349.07	1132.26	..	46.74	...	..	2.00	...	

TABLE 4. Supply and Disposition of PULSES and NUTS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 4. Offre et utilisation de LÉGUMES à GOUSSE et NOIX, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Peanuts - Arachides	1984	...	...	67.99	67.99	-	...	...	...	67.99	2.66	...
	1985	...	...	68.10	68.10	-	...	...	...	68.10	2.64	...
	1986	...	...	76.84	76.84	-	...	...	...	76.84	2.94	...
	1987	...	...	72.27	72.27	-	...	...	...	72.27	2.73	...
	1988	...	...	62.34	62.34	1.31	...	...	...	61.03	2.28	...
	1989	...	...	70.19	70.19	0.42	...	...	...	69.77	2.56	...
	1990	...	...	86.09	86.09	1.24	...	...	...	84.85	3.06	...
	1991	...	...	78.47	78.47	1.63	...	...	...	76.84	2.74	...
	1992	...	...	89.96	89.96	0.75	...	...	...	89.21	3.14	...
	1993	...	...	92.68	92.68	0.55	...	...	...	92.13	3.21	...
	1994	...	...	95.17	95.17	0.36	...	...	...	94.81	3.27	...
	1995	...	...	98.01	98.01	2.04	...	...	...	95.97	3.27	...
	1996	...	...	97.79	97.79	2.38	...	...	...	95.41	3.22	...
	1997	...	...	100.96	100.96	9.11	...	...	...	91.85	3.06	...
1998	...	...	96.54	96.54	2.00	...	...	...	94.54	3.12	...	
Tree Nuts - Noix	1984	...	0.15	42.78	42.93	0.32	...	...	...	42.61	1.66	...
	1985	...	0.20	35.43	35.63	0.61	...	...	...	35.02	1.36	...
	1986	...	0.21	40.29	40.50	0.88	...	...	...	39.62	1.52	...
	1987	...	0.27	36.07	36.34	1.86	...	...	...	34.48	1.30	...
	1988	...	0.29	34.87	35.16	1.07	...	...	...	34.09	1.27	...
	1989	...	0.17	37.94	38.11	0.66	...	...	...	37.45	1.37	...
	1990	...	0.31	35.40	35.71	1.30	...	...	...	34.41	1.24	...
	1991	...	0.33	36.90	37.23	1.14	...	...	...	36.09	1.29	...
	1992	...	0.07	32.29	32.36	0.71	...	...	...	31.65	1.12	...
	1993	...	0.31	35.53	35.84	1.38	...	...	...	34.46	1.20	...
	1994	...	0.11	33.87	33.98	1.09	...	...	...	32.89	1.13	...
	1995	...	0.89	27.29	28.18	1.16	...	...	...	27.02	0.92	...
	1996	...	0.21	28.30	28.51	0.58	...	...	...	27.93	0.94	...
	1997	...	0.51	27.43	27.94	0.77	...	...	...	27.17	0.91	...
1998	...	0.37	32.47	32.84	0.52	...	...	...	32.32	1.07	...	

TABLE 5. Supply and Disposition of SUGARS and SYRUPS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 5. Offre et utilisation de SUCRES et SIROPS, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations ( <i>'000 tonnes</i> )	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Sugar Content Teneur en sucre
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Refined Sugar(o) - Sucre raffiné (o)	1984	124.25	1075.43	43.59	1243.27	76.86	...	...	134.61	1031.80	40.29	40.29
	1985	134.61	1000.15	108.81	1243.57	59.10	...	...	117.38	1067.09	41.29	41.29
	1986	117.38	1067.98	125.73	1311.09	88.46	...	...	144.11	1078.52	41.32	41.32
	1987	144.11	1058.97	146.51	1349.59	68.97	...	...	163.94	1116.68	42.22	42.22
	1988	163.94	936.94	121.38	1222.26	58.04	...	...	133.35	1030.87	38.47	38.47
	1989	133.35	942.36	82.79	1158.50	27.03	...	...	141.01	990.46	36.30	36.30
	1990	141.01	950.95	95.57	1187.53	29.23	...	...	154.28	1004.02	36.25	36.25
	1991	154.28	930.54	123.06	1207.88	39.64	...	...	149.45	1018.79	36.35	36.35
	1992	149.45	1020.19	114.07	1283.71	38.57	...	...	118.54	1126.60	39.70	39.70
	1993	118.54	1055.08	151.42	1325.04	37.25	...	...	127.82	1159.97	40.41	40.41
	1994	127.82	1090.60	141.11	1359.53	60.20	...	...	98.16	1201.17	41.37	41.37
	1995	98.16	1090.65	92.59	1281.40	26.07	...	...	136.83	1118.50	38.10	38.10
	1996	136.83	1122.83	28.25	1287.91	29.11	...	...	130.81	1127.99	38.02	38.02
	1997	130.81	1146.35	13.38	1290.54	16.12	...	...	105.78	1168.64	38.95	38.95
1998	105.78	1042.29	29.52	1177.59	15.13	...	...	35.07	1127.39	37.21	37.21	
Maple Sugar(p) - Sucre d'érable(p)	1984	2.26	8.22	..	10.48	5.60	...	...	..	4.88	0.19	0.17
	1985	..	10.30	..	10.30	5.55	...	...	0.38	4.37	0.17	0.15
	1986	0.38	10.05	..	10.43	7.43	...	...	0.37	2.63	0.10	0.09
	1987	0.37	8.66	..	9.03	5.86	...	...	0.46	2.72	0.10	0.09
	1988	0.46	14.22	0.20	14.87	7.40	...	...	4.52	2.95	0.11	0.10
	1989	4.52	15.61	0.19	20.32	6.83	...	...	9.80	3.69	0.14	0.12
	1990	9.80	13.94	0.19	23.93	8.25	...	...	9.17	6.51	0.23	0.20
	1991	9.17	13.58	0.14	22.89	8.95	...	...	10.54	3.40	0.12	0.11
	1992	10.54	18.19	0.22	28.95	10.39	...	...	11.56	7.01	0.25	0.21
	1993	11.56	12.11	0.50	24.16	12.87	...	...	5.07	6.22	0.22	0.19
	1994	5.07	20.18	0.33	25.58	13.93	...	...	4.46	7.19	0.25	0.22
	1995	4.46	14.06	0.26	18.78	14.31	...	...	1.72	2.76	0.09	0.08
	1996	1.72	17.89	0.30	19.91	14.28	...	...	2.62	3.01	0.10	0.09
	1997	2.62	19.77	0.33	22.72	16.29	...	...	3.44	2.99	0.10	0.09
1998	3.44	17.68	0.25	21.37	12.10	...	...	..	5.83	0.19	0.17	
Honey - Miel	1984	..	43.31	0.20	43.51	18.87	...	...	..	24.64	0.96	0.75
	1985	..	36.13	0.24	36.37	17.28	...	...	..	19.09	0.74	0.58
	1986	..	34.05	0.26	34.31	11.84	...	...	..	22.47	0.86	0.67
	1987	..	39.38	0.39	39.77	10.90	...	...	..	28.87	1.09	0.85
	1988	..	37.11	0.46	37.57	13.99	...	...	..	23.58	0.88	0.69
	1989	..	27.65	0.63	28.28	17.21	...	...	..	11.07	0.88	0.69
	1990	..	32.11	0.54	32.65	7.95	...	...	..	24.70	0.89	0.70
	1991	..	31.62	0.40	32.02	10.28	...	...	..	21.74	0.78	0.60
	1992	..	30.34	0.62	30.96	11.15	...	...	..	19.81	0.70	0.54
	1993	..	30.78	1.49	32.27	8.39	...	...	..	23.88	0.83	0.65
	1994	..	34.26	2.55	36.81	8.72	...	...	..	28.09	0.97	0.75
	1995	..	30.58	4.25	34.83	15.65	...	...	..	19.18	0.65	0.51
	1996	..	26.98	13.41	40.39	9.98	...	...	..	30.41	1.02	0.80
	1997	..	31.01	1.99	33.00	8.54	...	...	..	24.46	0.82	0.64
1998	..	42.46	2.42	44.88	11.43	...	...	..	33.45	1.10	0.86	

TABLE 6. Supply and Disposition of CEREALS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 6. Offre et utilisation de CÉRÉALES, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Wheat Flour - Farine de blé	1984	52.98	1857.29	-	1910.27	432.76	...	...	49.88	1427.63	55.75	...
	1985	49.88	1792.51	-	1842.39	273.73	...	...	33.69	1534.97	59.40	...
	1986	33.69	1834.43	-	1868.12	303.00	...	...	54.16	1510.96	57.89	...
	1987	54.16	1917.14	-	1971.30	342.48	...	...	45.42	1583.40	59.86	...
	1988	45.42	1804.84	0.72	1850.98	157.79	...	...	52.06	1641.13	61.24	...
	1989	52.06	1770.52	0.90	1823.48	158.11	...	...	54.18	1611.19	59.05	...
	1990	54.18	1784.38	5.26	1843.82	153.82	...	...	34.29	1655.71	59.77	...
	1991	34.29	1802.03	5.00	1841.32	192.37	...	...	32.21	1616.74	57.68	...
	1992	32.21	1752.18	13.14	1797.53	144.64	...	...	26.65	1626.24	57.31	...
	1993	26.65	1832.93	13.24	1872.82	135.52	...	...	28.75	1708.55	59.52	...
	1994	28.75	1953.40	34.63	2016.78	219.67	...	...	29.77	1767.34	60.87	...
	1995	29.77	1990.46	22.47	2042.70	206.64	...	...	20.65	1815.41	61.85	...
	1996	20.65	2002.58	22.10	2045.33	153.80	...	...	24.03	1867.50	62.94	...
	1997	24.03	2111.19	19.69	2154.91	130.69	...	...	32.44	1991.78	66.38	...
1998	32.44	2179.79	21.19	2233.42	152.51	...	...	28.63	2052.28	67.73	...	
Rye Flour - Farine de seigle	1984	0.49	8.97	-	9.46	-	...	...	0.42	9.04	0.35	...
	1985	0.42	8.02	-	8.44	-	...	...	0.21	8.23	0.32	...
	1986	0.21	8.65	-	8.86	-	...	...	0.31	8.55	0.33	...
	1987	0.31	9.09	-	9.40	-	...	...	0.31	9.09	0.34	...
	1988	0.31	9.34	0.22	9.87	0.20	...	...	0.28	9.39	0.35	...
	1989	0.28	10.10	0.19	10.57	0.24	...	...	0.43	9.90	0.36	...
	1990	0.43	8.95	0.14	9.52	0.15	...	...	0.18	9.19	0.33	...
	1991	0.18	x	0.16	x	-	...	...	x	9.19	0.33	...
	1992	x	x	0.28	x	0.16	...	...	x	9.00	0.32	...
	1993	x	x	0.22	x	--	...	...	x	9.95	0.35	...
	1994	x	x	0.21	x	0.13	...	...	x	10.13	0.35	...
	1995	x	x	0.22	x	0.15	...	...	x	10.81	0.37	...
	1996	x	x	0.20	x	0.09	...	...	x	8.90	0.30	...
	1997	x	x	0.23	x	0.07	...	...	x	10.86	0.36	...
1998	x	x	0.26	x	0.03	...	...	x	10.52	0.35	...	
Oatmeal and Rolled Oats - Farine d'avoine et avoine roulée	1984	0.82	42.05	-	42.87	0.14	...	...	3.37	39.36	1.54	...
	1985	3.37	39.90	-	43.27	0.18	...	...	2.94	40.15	1.55	...
	1986	2.94	41.28	-	44.22	0.64	...	...	3.28	40.30	1.54	...
	1987	3.28	43.51	-	46.79	0.77	...	...	2.87	43.15	1.63	...
	1988	2.87	65.89	--	68.76	5.04	...	...	2.77	60.95	2.27	...
	1989	2.77	62.10	--	64.87	9.53	...	...	3.49	51.85	1.90	...
	1990	3.49	48.59	--	52.08	4.67	...	...	2.67	44.74	1.62	...
	1991	2.67	x	6.03	x	7.64	...	...	x	44.44	1.59	...
	1992	x	x	3.30	x	20.13	...	...	x	53.47	1.88	...
	1993	x	x	2.91	x	37.91	...	...	x	38.54	1.34	...
	1994	x	x	3.07	x	60.58	...	...	x	43.08	1.48	...
	1995	x	x	2.89	x	71.81	...	...	x	74.18	2.53	...
	1996	x	x	2.93	x	86.73	...	...	x	98.74	3.33	...
	1997	x	x	2.65	x	91.74	...	...	x	56.22	1.87	...
1998	x	x	2.65	x	109.68	...	...	x	43.90	1.45	...	

TABLE 6. Supply and Disposition of CEREALS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 6. Offre et utilisation de CÉRÉALES, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Pot and Pearl Barley - Orge mondé et orge perlé	1984	x	x	-	x	-	...	...	x	3.20	0.12	...
	1985	x	x	-	x	-	...	...	x	2.71	0.10	...
	1986	x	x	-	x	-	...	...	x	2.25	0.09	...
	1987	x	x	-	x	-	...	...	x	1.75	0.07	...
	1988	x	x	-	x	-	...	...	x	1.27	0.05	...
	1989	x	x	-	x	-	...	...	x	0.59	0.02	...
	1990	x	x	-	x	-	...	...	x	2.21	0.08	...
	1991	x	x	-	x	-	...	...	x	1.41	0.05	...
	1992	x	x	-	x	-	...	...	x	1.30	0.05	...
	1993	x	x	-	x	-	...	...	x	3.36	0.12	...
	1994	x	x	-	x	-	...	...	x	3.45	0.12	...
	1995	x	x	-	x	-	...	...	x	3.17	0.11	...
	1996	x	x	-	x	-	...	...	x	3.40	0.11	...
	1997	x	x	-	x	-	...	...	x	2.78	0.09	...
	1998	x	x	-	x	-	...	...	x	2.48	0.08	...
Corn Flour and Meal - Farine et semoule de maïs	1984	x	x	52.80	x	0.71	...	...	x	58.39	2.28	...
	1985	x	x	51.01	x	1.03	...	...	x	54.65	2.11	...
	1986	x	x	52.40	x	0.92	...	...	x	53.25	2.04	...
	1987	x	x	52.56	x	0.85	...	...	x	53.33	2.02	...
	1988	x	x	55.71	x	4.09	...	...	x	54.91	2.05	...
	1989	x	x	65.27	x	1.68	...	...	x	68.19	2.50	...
	1990	x	x	68.26	x	0.89	...	...	x	70.01	2.53	...
	1991	x	x	67.99	x	0.98	...	...	x	67.83	2.42	...
	1992	x	x	80.73	x	1.53	...	...	x	80.14	2.82	...
	1993	x	x	77.02	x	1.51	...	...	x	76.08	2.65	...
	1994	x	x	76.15	x	4.97	...	...	x	72.10	2.48	...
	1995	x	x	84.56	x	5.72	...	...	x	80.10	2.73	...
	1996	x	x	120.29	x	3.82	...	...	x	117.74	3.97	...
	1997	x	x	130.82	x	9.98	...	...	x	130.07	4.34	...
	1998	x	x	124.24	x	13.35	...	...	x	131.47	4.34	...
Rice - Riz	1984	...	0.21	98.34	98.55	0.37	...	...	...	98.18	3.83	...
	1985	...	0.17	100.89	101.06	0.25	...	...	...	100.81	3.90	...
	1986	...	0.34	113.51	113.85	0.20	...	...	...	113.65	4.35	...
	1987	...	0.92	118.01	118.93	0.82	...	...	...	118.11	4.47	...
	1988	...	1.69	129.17	130.86	0.94	...	...	...	129.92	4.85	...
	1989	...	1.91	132.71	134.62	0.93	...	...	...	133.69	4.90	...
	1990	...	0.82	136.03	136.85	0.39	...	...	...	136.46	4.93	...
	1991	...	0.88	153.69	154.57	0.23	...	...	...	154.34	5.51	...
	1992	...	0.98	160.42	161.40	0.17	...	...	...	161.23	5.68	...
	1993	...	0.88	173.61	174.49	1.30	...	...	...	173.19	6.03	...
	1994	...	1.24	174.85	176.09	1.02	...	...	...	175.07	6.03	...
	1995	...	1.01	195.01	196.02	1.31	...	...	...	194.71	6.63	...
	1996	...	0.70	213.81	214.51	1.00	...	...	...	213.51	7.20	...
	1997	...	0.59	233.38	233.97	1.36	...	...	...	232.61	7.75	...
	1998	...	0.89	239.10	239.99	1.32	...	...	...	238.67	7.88	...

TABLE 6. Supply and Disposition of CEREALS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 6. Offre et utilisation de CÉRÉALES, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Fresh Equivalent Équivalent frais
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Breakfast Food - Céréales pour le déjeuner	1984	...	92.00	8.27	100.27	3.85	...	...	...	96.42	3.77	...
	1985	...	93.00	7.27	100.27	3.98	...	...	...	96.29	3.73	...
	1986	...	111.75	8.14	119.89	6.74	...	...	...	113.15	4.34	...
	1987	...	96.00	10.00	106.00	6.49	...	...	...	99.51	3.76	...
	1988	...	100.00	18.01	118.01	5.58	...	...	...	112.43	4.20	...
	1989	...	103.00	22.91	125.91	11.36	...	...	...	114.55	4.20	...
	1990	...	129.21	21.46	150.67	15.80	...	...	...	134.87	4.87	...
	1991	...	115.22	23.70	138.92	27.87	...	...	...	111.05	3.96	...
	1992	...	x	28.04	x	33.70	...	...	...	x	4.48	...
	1993	...	x	26.00	x	26.02	...	...	...	x	5.30	...
	1994	...	x	30.67	x	26.08	...	...	...	x	4.79	...
	1995	...	x	27.40	x	32.04	...	...	...	x	5.10	...
	1996	...	..	27.78	27.78	44.39	...	...	...	..	5.05	...
1997	...	..	36.73	36.73	53.29	...	...	...	..	5.05	...	
1998	...	..	41.96	41.96	54.47	...	...	...	..	5.05	...	

TABLE 7. Supply and Disposition of MEATS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 7. Offre et utilisation de VIANDES, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Manufacturing			Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
						Exports Exportations	Utilisation industrielle	Waste Pertes			Retail Weight Poids de détail	Carcass Weight Poids abattu
											Per year - par année	
						('000 tonnes)			(kg)		(kg)	
Pork - Porc	1984	10.46	1043.77	18.22	1072.45	223.87	24.01	83.50	11.06	730.01	21.67	28.51
	1985	11.06	1088.42	21.23	1120.71	250.81	25.03	87.07	8.98	748.82	22.02	28.98
	1986	8.98	1093.92	17.88	1120.78	271.90	25.16	87.51	8.08	728.13	21.20	27.90
	1987	8.08	1121.80	22.08	1151.96	301.09	25.80	89.74	8.54	726.79	20.88	27.48
	1988	8.54	1181.62	14.44	1204.60	318.79	27.18	94.53	12.56	751.54	21.31	28.04
	1989	12.56	1177.15	12.44	1202.15	284.81	27.07	94.17	12.11	783.99	21.84	28.73
	1990	12.11	1123.85	11.81	1147.77	297.08	25.85	89.91	11.05	723.88	19.86	26.13
	1991	11.05	1096.23	14.91	1122.19	270.24	25.21	87.70	14.12	724.92	19.65	25.86
	1992	14.12	1207.70	15.81	1237.63	295.63	27.78	96.62	12.77	804.83	21.56	28.36
	1993	12.77	1194.32	22.14	1229.23	302.95	27.47	95.55	10.83	792.43	20.98	27.61
	1994	10.83	1229.38	27.25	1267.46	301.42	28.28	98.35	15.47	823.94	21.57	28.38
	1995	15.47	1275.76	27.19	1318.42	357.04	29.34	102.06	15.20	814.78	21.10	27.76
	1996	15.20	1227.76	38.58	1281.54	372.22	28.24	98.22	13.17	769.69	19.71	25.94
	1997	13.17	1256.70	59.63	1329.50	420.19	28.90	100.54	19.68	760.19	19.26	25.34
1998	19.68	1338.24	63.49	1421.41	431.99	30.78	107.06	33.37	818.21	20.52	27.00	
Beef - Boeuf	1984	17.69	948.41	113.62	1079.72	104.53	-	-	15.70	959.49	27.73	37.47
	1985	15.70	985.25	113.64	1114.59	116.49	-	-	17.60	980.50	28.08	37.94
	1986	17.60	985.15	109.85	1112.60	102.33	-	-	13.19	997.08	27.89	38.20
	1987	13.19	912.97	133.59	1059.75	88.87	-	-	11.63	959.25	26.47	36.27
	1988	11.63	906.87	153.06	1071.56	82.49	-	-	16.74	972.33	26.49	36.28
	1989	16.74	908.40	158.42	1083.56	104.03	-	-	16.42	963.11	25.77	35.30
	1990	16.42	857.93	184.79	1059.14	104.90	-	-	12.94	941.30	24.81	33.98
	1991	12.94	822.78	217.37	1053.09	105.26	-	-	15.02	932.81	24.29	33.28
	1992	15.02	856.66	217.84	1089.52	156.10	-	-	14.67	918.75	23.64	32.38
	1993	14.67	822.31	265.75	1102.73	187.98	-	-	23.31	891.44	22.67	31.06
	1994	23.31	861.86	280.71	1165.88	216.59	-	-	30.09	919.20	23.11	31.66
	1995	30.09	887.91	252.20	1170.20	215.48	-	-	24.02	930.70	23.15	31.71
	1996	24.02	976.08	234.82	1234.92	282.08	-	-	21.55	931.29	22.91	31.39
	1997	21.55	1034.14	250.06	1305.75	356.16	-	-	22.07	927.52	22.57	30.91
1998	22.07	1108.25	236.72	1367.04	411.87	-	-	24.44	930.73	22.42	30.72	
Veal(q) - Veau(q)	1984	0.97	42.31	1.21	44.49	0.57	-	-	0.55	43.37	..	1.69
	1985	0.55	43.54	1.20	45.29	0.62	-	-	0.71	43.96	..	1.70
	1986	0.71	43.09	1.71	45.51	2.28	-	-	0.65	42.58	..	1.63
	1987	0.65	40.42	1.20	42.27	3.55	-	-	0.26	38.46	..	1.45
	1988	0.26	40.51	..	40.77	3.68	-	-	1.62	35.47	...	1.32
	1989	1.62	43.53	..	45.15	5.27	-	-	0.75	39.13	...	1.43
	1990	0.75	42.17	5.25	48.17	5.31	-	-	0.48	42.38	...	1.53
	1991	0.48	43.18	2.64	46.30	4.35	-	-	0.40	41.55	...	1.48
	1992	0.40	42.14	3.24	45.78	3.04	-	-	0.64	42.10	...	1.48
	1993	0.64	37.32	3.80	41.76	2.50	-	-	0.65	38.61	...	1.35
	1994	0.65	37.60	5.25	43.50	3.82	-	-	1.28	38.40	...	1.32
	1995	1.28	40.30	3.58	45.16	4.11	-	-	0.63	40.42	...	1.38
1996	0.63	40.25	2.52	43.40	4.25	-	-	0.68	38.47	...	1.30	
1997	0.68	42.14	3.06	45.88	4.21	-	-	0.63	41.04	...	1.37	
1998	0.63	42.44	2.71	45.78	4.48	-	-	0.63	40.67	...	1.34	



TABLE 7. Supply and Disposition of MEATS, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 7. Offre et utilisation de VIANDES, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Carcass Weight Poids abattu
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
						('000 tonnes)						
Mutton and Lamb - Mouton et agneau	1984	4.46	8.90	9.83	23.19	0.04	-	-	1.59	21.56	..	0.84
	1985	1.59	8.21	11.72	21.52	0.10	-	-	2.38	19.04	..	0.74
	1986	2.38	8.18	16.21	26.77	0.05	-	-	3.14	23.58	..	0.90
	1987	3.14	7.91	15.05	26.10	0.06	-	-	2.62	23.42	..	0.89
	1988	2.62	8.43	14.00	25.05	0.17	-	-	2.16	22.72	...	0.85
	1989	2.16	8.93	12.36	23.45	0.14	-	-	1.81	21.50	...	0.79
	1990	1.81	9.29	14.54	25.64	0.04	-	-	2.64	22.96	...	0.83
	1991	2.64	10.42	13.80	26.86	0.10	-	-	2.43	24.33	...	0.87
	1992	2.43	11.26	12.21	25.90	0.02	-	-	2.00	23.88	...	0.84
	1993	2.00	10.84	13.52	26.36	0.08	-	-	1.76	24.52	...	0.85
	1994	1.76	10.49	14.48	26.73	0.10	-	-	2.80	23.83	...	0.82
	1995	2.80	10.23	12.97	26.00	0.08	-	-	2.17	23.75	...	0.81
	1996	2.17	10.67	11.26	24.10	0.08	-	-	1.64	22.38	...	0.75
	1997	1.64	10.30	12.42	24.36	0.23	-	-	1.88	22.25	...	0.74
	1998	1.88	9.81	14.17	25.86	0.24	-	-	1.39	24.23	...	0.80
Offal - Abats	1984	5.08	66.69	7.46	79.23	37.90	-	-	4.75	36.58	..	1.43
	1985	4.75	68.26	10.18	83.19	34.21	-	-	6.39	42.59	..	1.65
	1986	6.39	67.22	12.39	86.00	37.76	-	-	4.73	43.51	..	1.67
	1987	4.73	64.87	12.71	82.31	39.29	-	-	6.24	36.78	..	1.39
	1988	6.24	65.42	13.41	85.07	54.60	-	-	5.67	24.80	...	0.93
	1989	5.67	65.81	13.77	85.25	36.66	-	-	4.26	44.33	...	1.62
	1990	4.26	61.85	16.32	82.43	27.57	-	-	4.54	50.32	...	1.82
	1991	4.54	59.42	17.26	81.22	30.13	-	-	3.97	47.12	...	1.68
	1992	3.97	63.04	15.61	82.62	37.38	-	-	3.34	41.90	...	1.48
	1993	3.34	60.90	17.61	81.85	47.21	-	-	3.10	31.54	...	1.10
	1994	3.10	84.14	21.62	108.86	60.63	-	-	4.30	43.93	...	1.51
	1995	4.30	97.85	17.25	119.40	75.99	-	-	3.73	39.68	...	1.35
	1996	3.73	110.06	16.59	130.38	86.16	-	-	4.82	39.40	...	1.33
	1997	4.82	116.58	19.59	140.99	101.42	-	-	4.72	34.85	...	1.16
	1998	4.72	123.39	21.53	149.64	102.37	-	-	5.26	42.01	...	1.39

TABLE 8. Supply and Disposition of POULTRY, Canada, 1984 - 1998

TABLEAU 8. Offre et utilisation de VOLAILLE, Canada, 1984 - 1998

Commodity Produit	Year Année	Beginning Stocks au début	Production	Imports Importations	Total Supply Ressources totales	Exports Exportations	Manufacturing Utilisation industrielle	Waste Pertes	Ending Stocks à la fin	Net Supply Ressources nettes	Per Capita Disappearance Consommation apparente par personne	
											Retail Weight Poids de détail	Eviscerated Weight Poids éviscéré
											Per year - par année	
											(kg)	(kg)
Chicken - Poulet	1984	9.53	427.40	36.08	473.01	0.46	...	...	15.18	457.37	...	17.86
	1985	15.18	472.11	27.77	515.06	2.31	...	...	13.71	499.04	...	19.31
	1986	13.71	487.43	30.07	531.21	0.46	...	...	11.04	519.71	...	19.91
	1987	11.04	534.54	36.32	581.90	2.32	...	...	19.93	559.65	...	21.16
	1988	19.93	539.28	40.59	599.80	0.81	...	...	10.85	588.14	...	21.95
	1989	10.85	537.75	47.04	595.64	0.68	...	...	9.24	585.72	...	21.47
	1990	9.24	571.66	48.82	629.72	1.11	...	...	15.82	612.79	...	22.12
	1991	15.82	575.18	50.63	641.63	4.73	...	...	13.88	623.02	...	22.23
	1992	13.88	574.35	56.83	645.06	0.92	...	...	11.05	633.09	...	22.31
	1993	11.05	613.46	56.86	681.37	1.86	...	...	11.02	668.49	...	23.29
	1994	11.02	695.66	55.39	762.07	15.40	...	...	20.36	726.31	...	25.01
	1995	20.36	695.14	64.55	780.05	38.98	...	...	13.85	727.22	...	24.77
	1996	13.85	720.84	61.71	796.40	40.03	...	...	19.00	737.37	...	24.85
	1997	19.00	750.26	70.11	839.37	57.55	...	...	19.76	762.06	...	25.40
1998	19.76	798.51	73.23	891.50	74.39	...	...	25.84	791.27	...	26.11	
Stewing Hen - Poule	1984	1.15	33.36	2.77	37.28	0.25	...	...	1.86	35.17	...	1.37
	1985	1.86	33.36	2.86	38.08	0.24	...	...	1.97	35.87	...	1.39
	1986	1.97	25.42	3.00	30.39	0.43	...	...	2.54	27.42	...	1.05
	1987	2.54	26.00	4.48	33.02	0.24	...	...	2.48	30.30	...	1.15
	1988	2.48	26.56	4.18	33.22	0.62	...	...	2.48	30.12	...	1.12
	1989	2.48	26.30	4.12	32.90	0.55	...	...	0.56	31.79	...	1.17
	1990	0.56	25.93	17.39	43.88	0.06	...	...	1.75	42.07	...	1.52
	1991	1.75	25.33	17.38	44.46	0.47	...	...	0.80	43.19	...	1.54
	1992	0.80	26.40	30.21	57.41	1.40	...	...	0.67	55.34	...	1.95
	1993	0.67	25.02	24.54	50.23	3.63	...	...	0.96	45.64	...	1.59
	1994	0.96	25.11	23.93	50.00	6.97	...	...	1.92	41.11	...	1.42
	1995	1.92	25.25	26.46	53.63	10.66	...	...	0.86	42.11	...	1.43
	1996	0.86	25.65	39.40	65.91	13.72	...	...	0.51	51.68	...	1.74
	1997	0.51	24.53	51.54	76.58	14.43	...	...	0.62	61.53	...	2.05
1998	0.62	24.99	56.80	82.41	19.19	...	...	0.90	62.32	...	2.06	
Turkey - Dindon	1984	9.92	97.72	1.74	109.38	1.45	...	...	8.56	99.37	...	3.88
	1985	8.56	102.44	3.45	114.45	1.98	...	...	11.10	101.37	...	3.92
	1986	11.10	105.16	5.25	121.51	2.88	...	...	11.15	107.48	...	4.12
	1987	11.15	114.92	4.36	130.43	3.39	...	...	15.73	111.31	...	4.21
	1988	15.73	118.39	2.09	136.21	4.87	...	...	14.90	116.44	...	4.35
	1989	14.90	120.33	3.82	139.05	6.08	...	...	11.33	121.64	...	4.46
	1990	11.33	128.96	4.57	144.86	5.77	...	...	14.34	124.75	...	4.50
	1991	14.34	130.93	5.32	150.59	6.71	...	...	16.58	127.30	...	4.54
	1992	16.58	131.79	5.32	153.69	6.85	...	...	17.73	129.11	...	4.55
	1993	17.73	127.85	4.84	150.42	11.15	...	...	13.88	125.39	...	4.37
	1994	13.88	133.14	5.07	152.09	13.96	...	...	10.25	127.88	...	4.40
	1995	10.25	142.37	5.14	157.76	17.57	...	...	13.57	126.62	...	4.31
	1996	13.57	145.73	4.85	164.15	22.62	...	...	19.53	122.00	...	4.11
	1997	19.53	142.27	6.41	168.21	25.72	...	...	15.85	126.64	...	4.22
1998	15.85	139.16	6.91	161.92	22.43	...	...	10.76	128.73	...	4.25	

## Appendix A: Comparison Table between Canada and United States - Per Capita Disappearance of SELECTED Commodities

## Appendice A : Tableau de comparaison entre le Canada et les États-Unis - Consommation apparente par personne des produits SÉLECTIONNÉS

Year / Année	FRUITS (1)		VEGETABLES / LÉGUMES		DAIRY PRODUCTS (1) / PRODUITS LAITIERS (1)					
	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.
	(kg)		(kg)		(litre)		(kg)		(kg)	
	Fresh Fruit(2) / Fruit frais(2)		Fresh Vegetables(1) (5) / Légumes frais(1) (5)		Standard Milk / Lait homogénéisé		Cheddar Cheese / Fromage cheddar		Ice Cream / Crème glacée (kg)	
1975	52.92	44.15	117.32	94.96	46.01	76.98	1.92	2.74	7.27	8.43
1985	56.34	47.82	127.08	100.97	31.11	52.67	2.61	4.43	7.03	8.23
1995	62.26	54.47	132.43	115.01	15.91	31.95	3.24	4.12	6.80	7.13
1996	61.28	NA	142.80	120.66	15.37	31.73	3.06	4.17	6.53	7.21
1997	61.27	NA	134.62	121.75	14.97	30.90	3.17	4.35	6.18	7.35
	Frozen Fruit(3) / Fruits congelés(3)		Frozen Vegetables(6) (15) / Légumes congelés(6) (15)		2 % Milk / Lait à 2 %		Variety Cheese / Fromage de spécialité		Creams(10) / Crèmes(10) (litre)	
1975	1.16	1.16	3.33	5.81	42.72	17.76	2.33	1.38	3.46	2.21
1985	1.28	1.10	5.62	7.53	59.67	30.07	3.83	3.04	4.71	2.97
1995	1.50	1.44	8.14	9.16	48.23	30.92	5.62	5.02	5.45	3.56
1996	1.32	NA	8.59	9.25	46.99	30.30	5.65	5.15	5.45	3.71
1997	1.40	NA	8.36	8.89	45.33	29.26	6.51	5.32	5.58	3.83
	Canned Fruit(4) / Fruit en conserve(4)		Canned Vegetables(7) (15) / Légumes en conserve(7) (15)		Light Milk(8) / Lait léger(8)		Processed Cheese / Fromage fondu		Ice Milk / Lait glacé (kg)	
1975	3.96	8.87	21.13	42.18	3.62	10.61	2.51	2.35	0.55	3.45
1985	3.48	7.37	25.22	41.64	4.23	11.99	2.73	2.76	0.66	3.15
1995	2.91	6.30	26.91	45.99	21.57	23.60	2.73	3.22	0.96	3.40
1996	2.95	NA	29.35	44.86	23.17	24.42	2.58	3.24	1.07	3.45
1997	3.02	NA	27.81	44.27	24.16	24.91	2.43	3.03	1.02	3.58
	Fruit Juices / Jus de fruit (litre)		Vegetable Juice(1) / (litre) Jus de légume(1)		Other Milk (9) / Autre lait(9)		Total Cheese / Fromage total		Yogurt / Yogourt (litre)	
1975	14.08	24.66	3.98	NA	3.61	6.30	6.76	6.48	0.70	0.86
1985	21.67	28.96	3.06	NA	3.88	6.19	9.17	10.23	2.37	1.73
1995	26.20	32.69	1.53	NA	4.45	5.62	11.59	12.37	3.04	2.22
1996	26.84	NA	1.84	NA	4.34	5.74	11.29	12.56	3.16	2.12
1997	27.87	NA	1.45	NA	4.39	5.79	12.11	12.70	3.18	2.23
					Fluid Milk / Lait de consommation				Cottage Cheese / (kg) Fromage cottage	
1975					95.97	111.66			1.00	2.11
1985					98.89	100.91			1.32	1.85
1995					90.16	92.06			0.83	1.22
1996					89.86	92.36			0.76	1.18
1997					88.85	90.85			0.72	1.22

(1) In retail weight. En poids de détail.

(2) Includes apples, apricots, avocados, bananas, cherries, cranberries, grapes, kiwi, mangoes, peaches and nectarines, pears, pineapples, papayas, plums and prunes, strawberries, melons, oranges, lemons, limes and grapefruit.

(2) Inclus pommes, abricots, avocats, bananes, cerises, canneberges, raisins, kiwi, mangues, pêches et nectarines, poires, ananas, papayes, pruneaux et prunes, fraises, melons, oranges, citrons, limes et pamplemousses.

(3) Includes raspberries, strawberries, blueberries, apples and cherries. Inclus framboises, fraises, bleuets, pommes et cerises.

(4) Includes apples and applesauce, apricots, peaches, pears and pineapples. Inclus pommes et compote de pommes, abricots, pêches, poires et ananas.

(5) Includes artichokes/asparagus/beans/broccoli/Brussels Sprouts/cabbage/carrots/cauliflower/celery/corn/cucumbers/eggplant/garlic/lettuce/mushrooms/onions/peppers/potatoes/radishes/spinach/sweet potatoes/tomatoes.

(5) Inclus artichauts/asperges/haricots/brocoli/choux de Bruxelles/choux/carottes/choux-fleurs/céleri/maïs/concombres/aubergines/ail/laitue/champignons/oignons/piments/patates/radis/épinards/pommes de terre sucrées/tomates.

(6) Includes asparagus, beans, broccoli, carrots, cauliflower, peas and corn. Inclus asperges, haricots, brocoli, carottes, choux-fleurs, pois et maïs.

(7) Includes asparagus, beans, cabbage, carrots, corn, cucumbers, peas, mushrooms and tomatoes. Inclus asperges, haricots, choux, carottes, maïs, concombres, pois, champignons et tomates.

Source: US Department of Agriculture Economic Research Service

## Appendix A: Comparison Table between Canada and United States - Per Capita Disappearance of SELECTED Commodities

## Appendice A : Tableau de comparaison entre le Canada et les États-Unis - Consommation apparente par personne des produits SÉLECTIONNÉS

Year / Année	CEREALS(1) / CÉRÉALES(1)		MEAT / VIANDE		BEVERAGES / BOISSONS		FATS (1) / GRAS (1)		OTHER / AUTRE	
	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.	Canada	U.S. / É.-U.
	(kg)		(kg)		(litre)		(kg)		(kg)	
	Wheat Flour / Farine de blé		Beef (1) / Boeuf (1)		Soft Drinks (1) / Boissons gazeuses (1)		Margarine		Fish (12) / Poisson (12)	
1975	57.79	51.92	36.22	39.92	63.26	106.66	5.18	5.01	N/A	5.50
1985	59.40	56.52	28.08	35.86	77.30	135.17	6.33	4.89	N/A	6.81
1995	61.85	64.32	23.15	30.51	105.48	195.33	5.17	4.17	9.88	6.78
1996	62.94	67.50	22.91	30.89	106.11	196.84	4.97	4.17	9.46	6.67
1997	66.38	67.90	22.57	30.30	106.34	NA	4.11	3.90	8.40	6.58
	Rice / Riz		Pork (1) / Porc (1)		Coffee / Café		Butter / Beurre		Nuts (13) / Noix (13)	
1975	2.42	3.43	19.99	19.57	97.12	118.82	5.18	2.14	4.91	3.81
1985	3.90	4.13	22.02	23.34	96.53	103.78	3.99	2.21	4.24	4.18
1995	6.63	9.13	21.10	23.67	101.54	77.63	2.76	2.04	4.44	3.72
1996	7.20	8.57	19.71	22.17	NA	NA	2.84	1.95	4.39	2.59
1997	7.75	8.85	19.26	22.00	NA	NA	2.62	1.91	4.22	2.63
	Breakfast Food / Céréales pour le déjeuner		Chicken & Stewing Hen(11) / Poulet et poule(11)		Tea / Thé		Salad Oil / Huile de salade		Pulses (14) / Légumes à gousse (14)	
1975	3.37	5.26	14.25	17.61	84.97	28.26	3.48	8.11	2.56	3.28
1985	3.73	5.81	20.70	25.55	63.25	26.79	4.98	10.70	1.08	3.45
1995	5.10	7.76	26.21	36.41	50.52	30.34	6.59	12.20	3.78	3.81
1996	5.05	NA	26.59	37.14	48.80	29.90	9.61	11.84	3.89	3.67
1997	5.05	NA	27.45	37.97	NA	NA	12.50	13.02	3.31	3.86
			Turkey (11) / Dindon(11)				Shortening & Shortening Oil / Shortening et huile de friture		Eggs (15) / Oeufs (15) (number - nombre)	
1975			4.18	3.74			7.77	7.70	228.51	275.97
1985			3.92	5.25			7.81	10.40	199.91	254.71
1995			4.31	8.08			12.22	10.19	172.74	234.70
1996			4.11	8.35			12.28	10.12	179.35	236.90
1997			4.22	7.98			13.00	9.48	180.80	238.10
							Oils and Fats / Huiles et gras			
1975							21.61	22.96		
1985							23.11	28.21		
1995							26.73	28.61		
1996							29.70	28.08		
1997							32.23	28.30		

(8) Includes 1% and skim milk (Canada); includes 1% and 0.5% milk (U.S.). Includ le lait à 1 % et le lait écrémé (Canada); inclus le lait à 1 % et le lait de 0,5 % (É.-U.).

(9) Includes lower-fat buttermilk and flavoured milk. Includ babeurre à teneur de matière grasse légère et le lait assaisonné.

(10) Includes cereal, table, sour and whipping cream. Includ les crèmes à céréale, de table, sure et à fouetter.

(11) In eviscerated weight. En poids éviscéré.

(12) In edible weight. En poids comestible.

(13) In retail weight - Includes tree nuts, peanuts and coconuts. En poids de détail - Includ les noix, les arachides et les noix de coco.

(14) In retail weight - Includes dry peas and lentils, and dry beans. En poids de détail - Includ les pois secs et lentilles, et les haricots secs.

(15) In fresh equivalent. En équivalent frais.

Source: US Department of Agriculture Economic Research Service

## Appendix B: Annual Food Expenditures per Person, by Province, Canada - 1996 and Historical 1992 (1)

## Appendice B : Dépenses alimentaires annuelles, par personne, par province, Canada - 1996 et Historique 1992 (1)

	Nfld. T.-N.	P.E.I. Î.-P.-É.	N.S. N.-É.	N.B. N.-B.	Que. Qc.	Ont. Ont.	Man. Man.	Sask. Sask.	Alta. Alb.	B.C. C.-B.	Canada Canada		
	- \$ -												
<b>Food purchased from stores - 1996:</b>													<b>Aliments achetés au magasin - 1996 :</b>
Meat	376	361	333	309	385	344	363	304	320	331	349	Viande	
Fresh or frozen meat (excluding poultry)	148	185	151	146	191	161	152	127	152	153	164	Viande fraîche ou congelée (sauf volaille)	
Beef	101	145	107	112	135	108	104	85	110	100	113	Boeuf	
Ground beef (including patties)	33	38	41	46	52	36	34	31	35	33	39	Boeuf haché (y compris galettes)	
Pork	45	37	41	31	37	41	43	37	38	44	40	Porc	
Fresh or frozen poultry meat	93	71	77	65	81	78	78	62	69	75	77	Viande de volaille, fraîche ou congelée	
Chicken (including fowl)	70	54	58	52	69	65	66	49	53	62	63	Poulet (y compris poules)	
Other meat and meat preparations	135	105	105	98	113	106	133	115	98	103	108	Autre viande et prép. à base de viande	
Cured meat	40	27	28	24	25	20	22	28	21	25	23	Viandes de salaison	
Meat prep. and cooked meat (ex. can)	71	65	69	65	82	81	105	82	73	74	79	Prép. de viande, viande cuite (sauf boîte)	
Fish and other marine products	37	61	61	53	60	56	36	26	35	53	53	Poisson et autres produits marins	
Fish	31	35	43	35	41	42	28	20	23	38	38	Poisson	
Dairy products and eggs	243	250	279	244	283	239	254	241	230	252	253	Produits laitiers et oeufs	
Dairy products	216	229	255	221	263	218	235	224	214	229	232	Produits laitiers	
Fluid whole milk	9	27	24	20	21	12	13	11	10	16	15	Lait entier de consommation	
Low-fat milk (2%)	58	58	61	63	54	51	42	50	39	39	50	Lait à faible teneur en gras (2 %)	
Cheese	56	55	59	58	93	69	79	72	69	75	75	Fromage	
Cheddar cheese	17	16	15	15	24	19	19	23	22	28	22	Fromage cheddar	
Other cheese	14	14	20	19	44	28	25	17	23	27	30	Autres fromages	
Eggs	27	21	23	23	20	21	19	17	17	23	21	Oeufs	
Bakery and other cereal products	215	244	226	218	277	237	239	219	229	268	248	Prod. de boulangerie et autre prod. céréaliers	
Bakery products (excluding frozen)	131	154	141	137	192	147	142	127	134	164	157	Produits de boulangerie (sauf congelés)	
Bread	40	50	53	49	73	47	46	46	45	55	54	Pain	
Unsweetened rolls and buns	18	21	22	20	21	27	25	22	21	29	25	Petits pains et brioches, non sucrés	
Cookies and sweet biscuits	26	32	20	22	31	23	21	17	19	24	24	Biscuits sucrés, secs, ordinaires, de fantaisie	
Dessert pies, cakes and other pastries	22	26	19	23	39	22	21	13	18	18	25	Tartes, gâteaux et autres pâtisseries	
Pasta products	20	18	19	17	20	20	22	20	24	24	21	Pâtes alimentaires	
Cereal grains and other cereal products	64	71	66	63	66	70	75	71	72	80	70	Grains et autres produits céréaliers	
Breakfast cereal	26	37	36	33	34	35	41	35	38	42	36	Céréales de table	
Fruit and nuts	138	142	146	133	194	176	167	166	168	190	178	Fruits et noix	
Fruit	135	137	140	126	186	166	158	157	158	179	169	Fruits	
Fresh fruit	69	76	80	74	115	104	98	99	99	113	105	Fruits frais	
Apples	15	20	19	19	23	21	16	17	19	20	21	Pommes	
Bananas and plantains	16	16	17	15	17	15	20	17	14	21	17	Bananes et bananes des antilles	
Oranges and other citrus fruit	14	13	13	14	19	17	20	20	18	19	18	Oranges et autres agrumes	
Other fruit and fruit preparations	66	61	60	52	71	62	60	58	59	66	64	Autres fruits et préparations à base de fruits	
Fruit juice (excluding concentrated)	37	28	30	26	41	32	26	26	29	33	33	Jus de fruits (sauf concentrés)	
Vegetables	136	115	131	115	173	149	127	123	137	164	152	Légumes	
Fresh vegetables	94	76	92	80	128	112	86	77	95	121	111	Légumes frais	
Lettuce	6	7	8	7	14	11	9	8	9	9	11	Laitue	

(1) Annual totals derived by using Average Weekly Food Expenditure data / Household Size \* 52 (weeks). (1) Les totaux annuels sont dérivés par utilisant la moyenne des dépenses alimentaires hebdomadaire / taille du ménage \* 52 (semaines).  
Average weekly food expenditures data available in catalogue no. 62-554-XPB, "Family Food Expenditures in Canada".

Les données de la moyenne des dépenses alimentaires hebdomadaire sont disponibles au catalogue 62-554-XPB "Dépenses alimentaires des familles au Canada".

## Appendix B: Annual Food Expenditures per Person, by Province, Canada - 1996 and Historical 1992 (1)

## Appendice B : Dépenses alimentaires annuelles, par personne, par province, Canada - 1996 et Historique 1992 (1)

	Nfld. T.-N.	P.E.I. Î.-P.É.	N.S. N.-É.	N.B. N.-B.	Que. Qc.	Ont. Ont.	Man. Man.	Sask. Sask.	Alta. Alb.	B.C. C.-B.	Canada Canada	
	- \$ -											
<b>Food purchased from stores - 1996: (cont'd)</b>												<b>Aliments achetés au magasin - 1996 : (suite)</b>
Onions	9	5	6	5	7	7	6	6	6	8	7	Oignons
Potatoes	26	13	18	16	16	16	15	12	14	18	16	Pommes de terre
Tomatoes	8	12	11	10	20	15	11	8	13	15	15	Tomates
Other vegetables and vegetable prep.	42	39	39	36	46	37	41	45	42	42	41	Autres légumes et prép. à base de légumes
Canned vegetables and vegetable prep.	25	23	23	23	35	22	24	29	24	26	26	Légumes, prép. à base de légumes, en boîte
Condiments, spices and vinegar	38	37	38	32	47	40	45	38	45	50	43	Condiments, épices et vinaigre
Other sauces and sauce mixes	13	11	13	13	16	14	14	11	18	19	15	Autres sauces et mélanges à sauce
Sugar and sugar preparations	52	52	51	47	53	43	58	54	51	61	50	Sucre et préparations à base de sucre
Sugar preparations (incl. confectionery)	38	38	39	35	40	34	45	41	41	48	39	Prép. à base de sucre, y compris confiserie
Coffee and tea	27	27	27	24	32	31	31	30	33	41	32	Café et thé
Coffee	14	18	17	17	27	24	25	25	25	31	25	Café
Fats and oils	23	21	26	24	23	22	29	28	19	26	23	Graisses et huiles
Margarine	14	15	18	16	11	11	19	21	13	16	13	Margarine
Other foods, materials and food prep.	153	136	141	132	132	130	152	141	139	150	136	Autres aliments, ingrédients et prép. alimentaires
Soup	17	15	18	18	19	18	24	25	24	28	21	Soupe
Canned soup	13	12	15	14	12	13	19	20	17	19	15	Soupe en boîte
Other food preparations	78	73	66	66	73	61	76	68	68	74	68	Autres préparations alimentaires
Potato chips and similar products	24	22	21	22	19	16	16	14	11	13	16	Croustilles de pommes de terre, prod. semblable
Non-alcoholic beverages	105	64	78	74	76	77	81	63	64	63	74	Boissons non alcoolisées
Carbonated beverages	92	52	66	63	57	57	65	49	46	44	55	Boissons gazeuses
<b>Food purchased from stores / person</b>	<b>1577</b>	<b>1522</b>	<b>1560</b>	<b>1423</b>	<b>1750</b>	<b>1565</b>	<b>1615</b>	<b>1452</b>	<b>1502</b>	<b>1682</b>	<b>1613</b>	<b>Aliments achetés au magasin / personne</b>
Food purchased from restaurants - 1996:												Aliments achetés au restaurant - 1996 :
Breakfasts	10	40	36	43	65	38	48	46	57	64	50	Déjeuners
Lunches	87	191	169	155	224	175	177	173	196	255	197	Dîners
Dinners	141	192	249	209	331	291	297	292	323	422	314	Soupers
Between-meals food	42	79	79	65	45	62	61	63	62	69	59	Aliments consommés entre les repas
<b>Food from restaurants / person</b>	<b>281</b>	<b>502</b>	<b>534</b>	<b>472</b>	<b>664</b>	<b>566</b>	<b>583</b>	<b>574</b>	<b>639</b>	<b>810</b>	<b>620</b>	<b>Aliments au restaurant / personne</b>
<b>Total annual food expend. / person</b>	<b>1858</b>	<b>2025</b>	<b>2094</b>	<b>1895</b>	<b>2415</b>	<b>2130</b>	<b>2198</b>	<b>2027</b>	<b>2141</b>	<b>2492</b>	<b>2233</b>	<b>Total dépenses aliment. annuelles / personne</b>
Total weekly food expend. / household	104.69	105.91	105.49	97.31	114.69	110.21	107.78	100.16	112.38	121.73	112.09	Total des dépenses aliment. hebdo. / ménage
<i>Average Household Size - #</i>	2.93	2.72	2.62	2.67	2.47	2.69	2.55	2.57	2.73	2.54	2.61	<i>Taille moyenne du ménage - #</i>
<b>Historical - 1992</b>												<b>Historique - 1992</b>
Food purchased from restaurants / person	299	464	398	518	679	686	590	607	749	698	661	Aliments achetés au restaurant / personne
Total annual food expenditure / person	1844	1717	1865	1890	2334	2203	1996	1968	2177	2258	2192	Total des dépenses alimentaires / personne
Total weekly food expend. / household	112.74	93.44	95.78	99.94	112.66	112.68	99.05	100.30	113.06	109.88	110.44	Total des dépenses aliment. hebdo. / ménage
<i>Average Household Size - #</i>	3.18	2.83	2.67	2.75	2.51	2.66	2.58	2.65	2.70	2.53	2.62	<i>Taille moyenne du ménage - #</i>

(1) Annual totals derived by using Average Weekly Food Expenditure data / Household Size \* 52 (weeks). (1) Les totaux annuels sont dérivés par utilisant la moyenne des dépenses alimentaires hebdomadaire / taille du ménage \* 52 (semaines).

Average weekly food expenditures data available in catalogue no. 62-554-XPB, "Family Food Expenditures in Canada".

Les données de la moyenne des dépenses alimentaires hebdomadaire sont disponibles au catalogue 62-554-XPB "Dépenses alimentaires des familles au Canada".

## Appendix C: Imports as a PERCENTAGE of Net Supply (of Major Food Groups) 1961 - 1998

## Appendice C : Importations comme POURCENTAGE d'offre nette (des principaux groupes d'aliments) 1961 - 1998

Year Année	FRUITS						VEGETABLES / LÉGUMES					Oils and Fats Huiles et corps gras	Cereal Products Produits de céréales
	Fresh Frais	Processed / Transformés			Juice Jus	TOTAL	Fresh Frais	Processed / Transformés		Juice Jus	TOTAL		
		Canned En conserve	Frozen Congelés	Dried Séchés				Frozen Congelés	Canned En conserve				
	( % )						( % )					( % )	
1961	79.2	41.2	40.3	102.2	78.7	75.0	...	21.2	13.5	5.6	23.1	-	3.1
1962	72.4	40.3	38.0	102.5	73.1	69.5	...	20.0	14.4	2.8	19.8	-	3.1
1963	68.7	49.6	34.3	100.9	63.2	66.0	...	12.2	14.5	4.7	21.6	0.6	3.6
1964	71.5	50.1	25.9	100.6	57.1	67.3	...	12.4	18.1	8.2	20.3	1.2	4.4
1965	76.8	50.8	36.7	102.4	59.1	71.4	...	6.5	20.2	4.5	21.9	1.6	5.1
1966	76.7	53.7	29.0	102.5	57.1	71.1	...	6.1	20.6	3.3	24.4	1.4	4.9
1967	79.0	57.4	22.1	101.9	63.8	73.9	...	11.1	21.6	3.0	22.1	0.9	5.2
1968	75.3	54.3	28.9	100.7	66.9	71.5	...	11.9	18.9	2.4	24.5	1.0	5.6
1969	78.2	59.1	46.0	100.9	65.9	74.5	...	12.4	25.2	0.5	22.9	0.7	5.3
1970	77.9	56.2	32.0	101.1	66.4	73.8	...	11.1	24.7	0.5	24.7	0.5	5.7
1971	76.4	59.4	29.6	100.9	71.3	73.5	...	9.6	22.8	0.7	22.9	1.5	7.1
1972	79.4	61.1	39.5	101.6	75.1	76.6	...	14.6	27.3	1.5	25.6	1.6	7.2
1973	79.6	62.7	55.6	102.4	77.0	77.4	...	18.1	28.0	3.5	28.3	7.1	7.8
1974	77.0	59.0	54.7	101.0	79.7	75.7	...	20.7	34.3	1.0	30.1	7.7	7.2
1975	78.6	66.4	51.0	100.8	71.3	76.2	...	21.9	35.9	0.9	28.3	4.2	6.8
1976	80.4	70.9	52.4	101.4	76.2	78.9	...	20.4	40.8	2.2	34.5	3.2	6.7
1977	81.5	71.9	40.3	101.8	72.6	78.7	...	13.3	38.4	1.5	33.8	3.1	7.3
1978	82.4	74.6	57.1	101.7	74.4	80.1	...	17.8	36.5	0.9	30.3	3.5	7.5
1979	82.8	72.3	49.4	105.8	75.7	80.3	...	20.7	38.4	1.0	29.2	0.6	8.3
1980	82.8	74.2	35.8	101.7	73.3	79.5	...	18.6	32.2	1.0	28.6	0.7	8.1
1981	83.0	80.5	40.4	101.9	75.0	80.5	...	17.7	38.1	1.2	32.8	0.2	8.6
1982	82.9	77.7	44.2	102.7	75.8	80.8	...	15.5	33.7	0.6	29.6	0.4	9.1
1983	83.5	71.7	27.0	102.1	71.3	79.2	...	14.4	31.4	0.4	26.6	0.3	9.2
1984	83.9	72.3	32.9	102.4	69.4	79.0	...	10.9	33.3	0.2	31.6	0.8	9.2
1985	82.6	74.3	28.7	102.9	69.8	78.4	...	13.5	37.2	0.2	30.5	0.5	8.7
1986	86.5	82.0	41.8	104.9	72.2	82.1	...	14.2	33.2	0.3	30.2	0.3	9.4
1987	88.8	77.3	32.0	104.2	71.0	82.4	...	13.9	32.7	0.3	33.2	0.3	9.5
1988	83.9	74.5	34.5	102.0	67.4	78.2	33.6	20.6	37.0	1.3	32.8	3.2	10.1
1989	83.6	79.3	25.8	100.8	68.9	78.8	35.7	16.5	36.4	1.5	34.5	3.0	11.2
1990	82.0	75.6	38.3	101.3	71.4	78.8	36.5	19.8	34.9	1.1	35.3	3.4	11.3
1991	82.7	80.0	50.0	101.3	72.9	80.1	33.9	13.6	50.8	3.9	34.2	3.4	12.8
1992	84.4	79.1	44.1	101.6	68.8	79.9	36.1	17.5	50.8	..	36.7	4.8	13.9
1993	85.8	84.4	40.5	101.4	75.6	82.6	34.7	20.2	53.6	3.5	35.5	5.9	13.6
1994	80.6	87.2	40.3	101.3	73.9	78.6	34.1	23.0	52.9	1.0	34.9	6.5	14.5
1995	81.1	83.0	45.8	101.0	79.3	80.3	36.2	24.6	52.1	0.7	36.7	7.1	14.3
1996	83.5	81.1	65.7	104.8	87.2	84.5	34.7	28.2	49.5	0.7	35.3	8.3	16.8
1997	87.7	83.2	65.9	101.1	87.2	87.2	38.8	29.0	56.2	1.0	39.6	..	17.5
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17.3

Note: " .. " represents data confidentiality or unavailability.

Nota : " .. " représente des chiffres confidentielles ou non-disponibles.

## Appendix C: Imports as a PERCENTAGE of Net Supply (of Major Food Groups) 1961 - 1998

## Appendice C : Importations comme POURCENTAGE d'offre nette (des principaux groupes d'aliments) 1961 - 1998

Year Année	BEVERAGES / BOISSONS		ANIMAL PRODUCTS / PRODUITS D'ORIGINE ANIMALE							Pulses and Nuts Légumes à gousse et noix	Sugar and Syrup Sucre et sirop
	Alcoholic Alcoolisées	Soft Drinks Boissons gazeuses	Total Cheese Fromage total	Other Dairy Products Autres produits laitiers	Total Dairy Products Produits laitiers totaux	Red Meat Viande rouge	Poultry Volaille	Eggs Oeufs	Fish Poisson		
	(% )		(% )							(% )	
1961	-	-	10.8	-	0.3	4.3	3.3	1.1	-	44.1	0.6
1962	-	-	9.8	-	0.3	4.4	1.8	0.8	-	53.9	0.2
1963	-	-	9.8	-	0.3	6.6	1.0	2.1	-	47.0	1.1
1964	-	-	9.2	-	0.3	4.2	2.3	0.5	-	41.3	1.6
1965	-	-	9.9	-	0.3	3.0	1.6	1.3	-	50.4	1.0
1966	-	-	9.9	-	0.3	4.2	1.3	4.2	-	54.7	1.2
1967	-	-	11.8	-	0.4	4.4	2.0	4.0	-	53.4	0.4
1968	-	-	12.6	-	0.5	5.2	1.8	2.2	-	57.1	0.4
1969	-	-	13.2	-	0.5	9.7	0.7	2.1	-	54.8	0.1
1970	-	-	12.1	-	0.5	8.3	0.4	1.6	-	51.9	0.1
1971	-	-	12.7	-	0.6	7.0	0.2	0.9	-	42.4	0.1
1972	-	-	13.3	-	0.6	9.0	1.3	1.2	-	47.9	0.1
1973	-	-	14.0	-	0.7	9.3	1.7	0.9	-	51.4	0.2
1974	-	-	14.1	-	0.8	7.6	2.1	1.9	-	47.8	4.7
1975	-	-	14.1	-	0.8	8.8	2.9	2.7	-	56.0	6.3
1976	-	-	14.4	-	0.8	14.5	6.0	2.8	-	62.2	3.8
1977	-	-	13.3	-	0.7	12.0	5.1	2.2	-	71.5	0.5
1978	8.4	0.9	11.8	0.1	0.7	10.6	5.2	1.9	-	57.7	0.3
1979	6.0	1.1	11.5	0.6	0.8	8.9	5.0	4.0	-	72.8	0.7
1980	8.2	1.2	10.6	0.2	0.7	6.5	4.0	2.2	-	83.0	1.8
1981	7.4	1.2	9.9	0.1	0.6	6.5	4.9	1.9	-	62.3	1.3
1982	6.9	1.6	9.9	0.8	0.8	6.7	5.6	2.5	-	57.7	0.8
1983	7.4	1.4	9.5	1.0	0.8	7.5	6.3	2.4	-	75.1	2.8
1984	9.0	1.4	10.8	0.1	0.7	8.4	6.9	4.4	-	68.6	4.1
1985	10.3	1.5	8.7	0.5	0.7	8.6	5.4	4.5	-	65.5	10.0
1986	7.9	1.6	8.2	1.7	0.9	8.6	5.9	4.5	-	60.0	11.4
1987	8.0	1.5	7.4	1.3	0.8	10.3	6.4	5.8	-	60.2	12.8
1988	8.6	0.7	6.9	0.6	0.7	10.8	6.4	4.4	46.9	59.5	11.5
1989	10.7	0.6	6.4	0.4	0.6	10.6	7.4	3.8	51.1	62.2	8.3
1990	10.5	0.6	6.3	0.5	0.6	13.1	9.1	5.1	48.6	66.2	9.3
1991	10.0	0.9	6.1	0.4	0.6	15.0	9.2	6.4	57.1	64.2	11.8
1992	10.1	0.3	6.3	0.6	0.7	14.5	11.3	6.5	57.2	64.5	10.0
1993	10.0	1.0	6.4	1.9	0.9	18.2	10.3	6.6	62.2	58.1	12.9
1994	10.5	0.5	6.1	2.4	1.0	18.9	9.4	6.7	66.8	..	11.6
1995	11.6	0.6	6.2	1.0	0.8	16.9	10.7	7.4	68.5	..	8.5
1996	12.9	0.6	6.4	1.6	0.9	16.9	11.6	9.4	69.6	..	3.6
1997	14.3	0.7	6.1	1.4	0.9	19.3	13.5	9.8	72.6	..	1.3
1998	15.6	2.3	6.4	1.6	0.9	18.2	13.9	10.6	-	..	2.8

Note: " .. " represents data confidentiality or unavailability.

Nota : " .. " représente des chiffres confidentielles ou non-disponibles.



SUPPLEMENTARY TABLE a. Total Animals Slaughtered in Canada, 1989 - 1998

TABLEAU SUPPLÉMENTAIRE a. Total des animaux abattus au Canada, 1989 - 1998

Kind of Animal	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	Sorte d'animal
<i>(animals '000 animaux)</i>											
Cattle	3,121.0	2,892.0	2,726.1	2,834.8	2,685.0	2,727.4	2,791.3	3,143.1	3,257.4	3,410.2	Bovins
Calves	502.9	462.3	426.5	397.1	347.5	336.9	354.8	361.8	373.1	358.2	Veaux
Hogs	15,438.8	14,682.9	14,323.1	15,468.3	15,202.5	15,475.7	15,771.2	15,177.9	15,384.6	16,864.7	Porcs
Sheep and Lambs	454.6	475.2	524.4	563.9	525.3	515.2	500.0	523.9	489.5	460.4	Moutons et agneaux
<b>TOTAL</b>	<b>19,517.3</b>	<b>18,512.4</b>	<b>18,000.1</b>	<b>19,264.1</b>	<b>18,760.3</b>	<b>19,055.2</b>	<b>19,417.3</b>	<b>19,206.7</b>	<b>19,504.6</b>	<b>21,093.5</b>	<b>TOTAL</b>

SUPPLEMENTARY TABLE b. Meat Equivalent of Animal Output (1), 1989 - 1998

TABLEAU SUPPLÉMENTAIRE b. Équivalent en viande de la production d'animaux (1), 1989 - 1998

Kind of Meat	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	Sorte de viande
<i>(tonnes)</i>											
Beef	1,026,371	1,097,950	1,063,538	1,221,451	1,171,482	1,142,327	1,215,623	1,421,472	1,445,927	1,515,508	Boeuf
Veal	48,099	47,691	52,086	48,894	41,049	38,979	42,442	42,322	46,636	44,082	Veau
Pork	1,253,876	1,192,038	1,177,702	1,260,057	1,260,118	1,301,728	1,416,834	1,452,459	1,516,248	1,589,984	Porc
Mutton and Lamb	8,772	9,095	10,312	11,529	11,155	10,675	10,514	11,025	11,054	10,531	Moutons et agneaux
<b>TOTAL</b>	<b>2,337,118</b>	<b>2,346,774</b>	<b>2,303,638</b>	<b>2,541,931</b>	<b>2,483,804</b>	<b>2,493,709</b>	<b>2,685,413</b>	<b>2,927,278</b>	<b>3,019,865</b>	<b>3,160,105</b>	<b>TOTAL</b>

(1) Average cold dressed weight. Includes slaughter and live exports. Excludes live imports for slaughter.

(1) Poids moyen habillé à froid. Incluant les abattages ainsi que les exportations d'animaux vivants. N'incluant pas les importations d'animaux vivants pour l'abattage.

## CONCEPTS AND METHODS

### *Per Capita - Part 1*

### INTRODUCTION

This publication provides summary information on the Canadian food supply together with general trends in consumption patterns. Various statistical tables, containing 15 years of supply-disposition data, outline the per capita disappearance of food in the following categories: dairy products, beverages, eggs, pulses and nuts, sugars and syrups, cereal products, meats, and poultry. Part 2, which will be available in the Fall, will contain similar information on fruits, vegetables, oils and fats and fish.

### CONCEPTS AND METHODS

The supply-disposition approach, which is the one used in this publication to produce per capita consumption statistics, is a residual one. All components of supply are added together and all uses (disposition), other than consumption, are deducted. The residual, which represents the amount of food available for human consumption, is referred to as "disappearance". To calculate gross supply, imports, beginning stocks and production are added together. Net supply information is obtained by deducting ending stocks, manufacturing inputs, seed, livestock feed and waste where applicable from the gross supply.

The data for the various components of the supply and disposition balance sheets are derived principally from farm surveys and reports by firms engaged in processing and marketing in the food industry. Production data are obtained through surveys of producers and food processors. Beginning stocks are those quantities of fresh and frozen food products held in storage at the beginning of the year (January 1). Ending stocks are measured at the end of the period (December 31). Import and export data are provided by the International Trade Division of Statistics Canada. Manufacturing data include the production of edible and non-edible products as well as requirements for processing, seed and animal feed. The waste factors attempt to account for what is removed during processing or what will be lost in storage, but does not allow for losses in stores, households, private institutions or

## CONCEPTS ET MÉTHODES

### *Par personne - Partie 1*

### INTRODUCTION

La présente publication renferme des données sommaires sur l'offre de produits alimentaires ainsi que sur les grandes tendances en matière de consommation au Canada. On y retrouve des tableaux statistiques qui, sur une période de 15 ans, font état de la consommation apparente par personne des aliments suivants : produits laitiers, boissons, oeufs, légumes à gousse et noix, sucre et sirops, produits de céréales, viandes, et volaille. La partie 2, qui sera publiée en l'automne renfermera des renseignements similaires sur les fruits, les légumes, les huiles et les corps gras, et le poisson.

### CONCEPTS ET MÉTHODES

Dans la présente publication, on a eu recours à la méthode des résidus pour déterminer la consommation apparente par personne à partir de l'offre et de l'utilisation. Les composantes de l'offre sont additionnées et les utilisations autres que la consommation sont retranchées. Le résidu, qui représente la quantité d'aliments mis à la disposition des consommateurs, représente la "consommation apparente". Pour déterminer l'offre brute, on additionne les importations, les stocks d'ouverture et la production. Pour connaître l'offre nette, on retranche de l'offre brute les stocks de clôture, les facteurs de production, l'ensemencement, l'alimentation animale et les pertes, le cas échéant.

Les données sur l'offre et l'utilisation sont principalement tirées des enquêtes sur les exploitations agricoles ainsi que des rapports établis par les entreprises de transformation et de commercialisation de denrées. Les données sur la production sont recueillies auprès des producteurs et des entreprises de transformation d'aliments. Les stocks d'ouverture représentent les quantités de produits alimentaires frais et congelés qui se trouvaient dans les entrepôts au début de l'année (1er janvier). Les stocks de clôture sont évalués à la fin de l'année (31 décembre). Les données sur les importations et les exportations sont fournies par la Division du commerce international de Statistique Canada. L'information sur l'utilisation industrielle englobe les données sur la production de denrées comestibles et non comestibles, ainsi que sur les quantités nécessaires à la transformation, à

restaurants. Per capita disappearance, which is obtained by dividing the net supply by the Canadian population at July 1, does not represent actual quantities of food consumed in Canada, but provides data on what is available for consumption by the total Canadian population. The population figures used in this publication to prepare these estimates are as follows:

l'ensemencement, et à l'alimentation animale. Le facteur de perte vise à mesurer la proportion du produit qui sera supprimée durant la transformation ou qui se détériorera pendant l'entreposage; cependant, cela ne tient pas compte des pertes subies dans les points de vente au détail, les ménages, les institutions privées ou les restaurants. La consommation apparente par personne, qui correspondent à l'offre nette divisée par la population canadienne au 1er juillet, ne représentent pas les quantités réelles d'aliments consommés au pays, mais indiquent plutôt ce qui est mis à la disposition des consommateurs canadiens. Les estimations fournies dans le présent document reposent sur les chiffres de population suivants :

Canadian Populations at July 1		Populations canadienne au 1er juillet			
1983	25,367,000	1988	26,798,300	1993	28,703,100
1984	25,607,600	1989	27,286,200	1994	29,036,000
1985	25,842,600	1990	27,700,900	1995	29,353,900
1986	26,100,600	1991	28,030,900	1996	29,671,900
1987	26,449,900	1992	28,376,600	1997	30,004,000
				1998	30,300,400

The estimates are shown as retail weight and fresh equivalent and in the case of meat (beef and pork) as carcass weight. Other commodities are measured in terms of sugar content, milk solids, tea leaf or green bean equivalent and eviscerated weight (poultry).

Les estimations sont exprimées en poids de détail, en poids du produit frais et, dans le cas des viandes (boeuf et porc), en poids de la carcasse. Les autres denrées sont mesurées selon la teneur en sucre, les solides lactiques, l'équivalent en feuilles de thé ou en fèves et en grains verts ou le poids de la volaille éviscérée.

As of 1988, both import and export statistics are classified and published according to the Harmonized Commodity Description and Coding System. The Harmonized System (HS) is based on a fundamental principle that goods are classified by what they are and not according to their stage of manufacturing, use, made-in-Canada status or any other such criteria.

Depuis 1988, les importations et les exportations sont classifiées et publiées selon le Système harmonisé de désignation et de codification des marchandises. Ce système repose sur un principe fondamental, soit que les produits doivent être classifiés suivant leur nature et non en fonction de l'étape de la fabrication, de leur utilisation, du fait qu'ils sont fabriqués au Canada ou de tout autre critère.

Starting with the 1988 data, this publication has used the HS classification. There may be some marked differences between the 1988 data and previous annual data due to this change.

Dans la présente publication, les données de 1988 et des années subséquentes sont classifiées suivant le système harmonisé. Par conséquent, il peut y avoir des écarts importants avec les données des années antérieures.

## PROCESSING AND ESTIMATION

Estimates are usually made when data are not available in time for inclusion in this publication and are needed to complete per capita food disappearance figures. Estimates are based on historical averages and ratios. Also, if a small component of the per capita disappearance calculation is not available, the result shown might exclude that component.

## DATA QUALITY

Data presented in this publication are compiled from a wide variety of sources, both survey and administrative, from within Statistics Canada as well as other provincial and federal government departments, growers' associations and marketing boards. The data are considered to be of high quality. The methodology used to obtain these data are unique to each source. A detailed list of these sources is available in catalogue 32-509-XPE "Apparent Per Capita Consumption in Canada, reference manual for catalogues 32-229-XPB and 32-230-XPB". For further information, please contact the Livestock Section, Agriculture Division, Statistics Canada.

### TABLE 1 - Dairy Products and By-Products

Information on dairy products is obtained from several sources. Fluid milk and cream production data are derived mainly from administrative data supplied by the milk marketing boards in each province, based on the sales by dairies. The waste figure, which accounts for milk lost in transfer and shrinkage, is incorporated into the sale data. Since there are no stocks, imports, exports or other waste deductions for fluid milk and cream, production constitutes the net supply for these items from which per capita disappearance is calculated.

For other dairy products and by-products such as cheddar, process and variety cheese, condensed and powdered milk, ice cream, cottage cheese, sherbet, milkshake, ice milk, yogurt and sour cream, information originates from the Dairy Unit of

## TRAITEMENT ET ESTIMATION

En général, on procède à des estimations lorsque les données requises sur la consommation apparente des aliments ne sont pas prêtes au moment de la parution de la présente publication. Elles sont fondées sur des moyennes et des ratios chronologiques. Aussi, si une composante représentant une faible proportion de la valeur de la consommation apparente par personne n'est pas disponible, il se peut que le résultat publié en fasse abstraction.

## QUALITÉ DES DONNÉES

La présente publication renferme des données d'enquête et des données administratives provenant d'un large éventail de sources : Statistique Canada, divers ministères fédéraux et provinciaux, des associations de producteurs et des offices de mise en marché. On considère qu'elles sont de très bonne qualité. La méthodologie employée aux fins de l'obtention de ces données diffère selon la source. La publication "Consommation apparente des aliments par personne au Canada : manuel de référence pour catalogue nos 32-229-XPB et 32-230-XPB" no 32-509-XPE au catalogue. Pour plus de renseignements, communiquez avec la Section du bétail et des produits d'origine animale, Division de l'agriculture, Statistique Canada.

### TABLEAU 1 - Produits laitiers et leurs dérivés

Les données sur les produits laitiers proviennent de plusieurs sources. Les données sur la production de lait et crème de consommation sont principalement tirées des données administratives des offices provinciaux de mise en marché, qui sont produites à partir des ventes des laiteries. Le facteur de perte, qui représente le lait détruit durant le transport et la perte de volume, est pris en compte dans les données des ventes. Dans le cas de la crème et du lait de consommation, il n'y a pas de stocks, d'importations, d'exportations, ni de pertes à retrancher; par conséquent, le volume de production représente l'offre nette qui sert à calculer la consommation apparente par personne de ces denrées.

Pour ce qui est des autres produits laitiers et de leurs dérivés tel que le cheddar, fromage fondu, fromages fins, lait concentré, lait en poudre, crème glacée, cottage, sorbet, préparation pour lait frappé, lait glacé, yogourt, crème sure, l'information émane

the Agriculture Division, in conjunction with provincial marketing boards and departments of agriculture. Production and stocks data are released on a quarterly basis and import and export information are obtained from International Trade Division and the Canadian Dairy Commission for a few exported products. Most of these products are considered as final products not requiring further processing and therefore manufacturing data are not reported. A waste figure is incorporated into the production data, so for all dairy products the net supply becomes the basis for the calculation of the per capita disappearance. This value is also expressed in terms of milk solids (that portion of the product which comprises butterfat and non-fat solids such as protein and calcium, etc). The milk solid values are calculated on a weight basis rather than a volume basis.

#### **TABLE 2 - Beverages (Non-Alcoholic)**

##### ***Tea, Coffee and Cocoa***

All components of the supply-disposition for tea are reported in tea leaf equivalent. Coffee and cocoa are reported in their respective bean equivalents. There is no domestic production of these commodities; imports and beginning stocks represent the gross supply. Stocks are reported by processors who are surveyed by Industry Division of Statistics Canada. The net supply information, which is obtained by deducting ending stocks only from gross supply (there is no manufacturing component), is used for the calculation of per capita disappearance.

##### ***Soft Drinks***

The per capita disappearance figure measures what is available from manufacturers. Production estimates to 1987 are provided by Industry Division and are based on carbon dioxide usage. As of 1988, the production estimates are based on total domestic sales, as provided by the Canadian Soft Drink Association. Included in the imports and exports are data for mineral and aerated waters, which contain added sugars, other sweeteners, or flavoured.

de la Sous-section laitière de la Division de l'agriculture et des offices de mise en marché et des ministères provinciaux. Les données sur la production et les stocks sont diffusées chaque trimestre, et les statistiques sur les importations et les exportations sont fournies par la Division du commerce international et, dans le cas de quelques produits d'exportation, par la Commission canadienne du lait. Comme la plupart de ces produits sont considérés comme des produits finaux, c'est-à-dire qu'aucune autre transformation n'est nécessaire, les données sur l'utilisation industrielle ne sont pas publiées. Le volume de production englobe le facteur de perte; ainsi, pour tous les produits laitiers, la consommation apparente par personne est calculée à partir de l'offre nette. Cette valeur est également exprimée en solides lactiques (la partie du lait qui comprend la matière grasse et les solides non gras tels que les protéines, le calcium, etc.). Les valeurs des solides lactiques sont déterminées en fonction du poids plutôt que du volume.

#### **TABLEAU 2 - Boissons (Non-alcooliques)**

##### ***Thé, café et cacao***

Les données sur l'offre de thé et son utilisation sont exprimées en feuilles de thé. Les données sur le café sont exprimées en grains et celles sur le cacao, en fèves. Les facteurs de conversion sont présentés en annexe. Le Canada ne produit aucune de ces denrées; les importations et les stocks d'ouverture représentent l'offre brute. Les stocks sont déclarés par les entreprises de transformation interrogées par la Division de l'industrie de Statistique Canada. L'offre nette, que l'on obtient en retranchant les stocks de clôture de l'offre brute (il n'y a pas de fabrication), est utilisée pour calculer la consommation apparente par personne.

##### ***Boissons gazeuses***

Le chiffre de la consommation apparente par personne mesure la quantité d'aliments offerts par les producteurs. Jusqu'à 1987, les estimations de la production fournies par la Division de l'industrie reposent sur l'utilisation du gaz carbonique. A partir de 1988, les estimations de la production reposent sur les ventes domestiques totales, fournies par l'Association des boissons gazeuses du Canada. Les chiffres correspondant aux importations et aux exportations englobent les données sur l'eau minérale et l'eau gazeuse, additionnées de sucre ou d'autres édulcorants, ou aromatisées.

## Alcoholic Beverages

The net supply is the only component of the supply-disposition that is provided. Current preliminary sales data are provided by the Canadian Brewers' Association for beer, by the Association of Distillers for liquor and by the Canadian Wine Institute for wine.

Data based on sales from the Public Institutions Division of Statistics Canada are used to update these preliminary figures. The data used to calculate per capita disappearance are comprised of three parts: 1) sales by liquor authorities to final consumers and holders of licenses to resell; 2) sales by wineries and breweries to holders of licenses to resell; 3) sales by winery and brewery retail outlets to final consumer. However, these data do not contain information on sales generated by those establishments which offer either "brew on premises" services or sell products for "at home" production of beer and wine.

There are two per capita disappearance figures published. One is calculated based on the total Canadian population. The other represents the per capita sales data which are published by the Public Institutions Division and which are based on a population figure of Canadians 15 years of age and older.

### TABLE 3 - Eggs

Total supply is estimated by adding beginning stocks, annual production and imports. Exports, manufacturing, ending stocks and waste are subtracted from total supply to obtain net supply. Total egg production includes all eggs sold for consumption, consumed by producers, sold for hatching, and leakers and rejects. Production from registered, non-registered and hatchery supply flocks are included in these estimates.

Egg production is derived using average layer numbers and their estimated rates of lay. Administrative data from Agriculture and Agri-Food Canada and the Canadian Egg Marketing Agency and information from surveys conducted by the

## Boissons alcooliques

L'offre nette est la seule composante de l'offre et de l'utilisation qui est fournie. Les chiffres de vente provisoires proviennent de l'Association des brasseurs du Canada (bière), de l'Association des distillateurs canadiens (spiritueux) et de l'Institut canadien du vin (vin).

Ces chiffres provisoires sont mis à jour au moyen des données produites à partir des ventes par la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Les données servant à calculer la consommation apparente par personne sont constituées de trois éléments : 1) les ventes des régies des boissons alcooliques aux consommateurs et aux détenteurs de permis pour la revente; 2) les ventes des producteurs vinicoles et des brasseurs aux détenteurs de permis pour la revente; 3) les ventes aux consommateurs dans les points de vente des producteurs vinicoles et des brasseurs. Toutefois, ces données font abstraction des ventes effectuées par les centres de brassage libre-service ou par les établissements qui vendent des articles en vue de la production de vin et de bière à la maison.

Il y a deux valeurs de la consommation apparente de boissons alcooliques par personne. La première est calculée pour l'ensemble de la population canadienne. La deuxième renvoie aux données sur les ventes par personne, qui sont publiées par la Division des institutions publiques et qui visent les Canadiens âgés de 15 ans et plus.

### TABLEAU 3 - Oeufs

On additionne les stocks d'ouverture, la production annuelle et les importations pour estimer l'offre brute. Pour obtenir l'offre nette, on retranche de l'offre brute les exportations, la fabrication, les stocks de clôture et les pertes. La production totale d'oeufs englobe les oeufs vendus sur le marché de consommation, les oeufs consommés par les producteurs, les oeufs vendus aux couvoirs, les oeufs coulants et les oeufs de rebut. La production des aviculteurs inscrits et non inscrits ainsi que des troupeaux d'approvisionnement des couvoirs a également été prise en compte dans ces estimations.

La production d'oeufs est mesurée à partir du nombre moyen de pondeuses et de leur taux de ponte estimatif. Les données administratives d'Agriculture et Agro-alimentaire Canada et de l'Office canadien de commercialisation des oeufs,

Livestock Section are used when compiling these estimates. Data on beginning and ending stocks are obtained from a monthly survey conducted by the Livestock Section in conjunction with Agriculture and Agri-Food Canada, while information on imports and exports is provided by the International Trade Division. The manufacturing figure represents domestically produced eggs used for hatching and are therefore not included in the amount available for human consumption.

Processed eggs are not included in manufacturing but are converted to shell egg equivalent and are incorporated into the supply-disposition. The waste figure contains the leakers and rejects, those eggs which did not meet quality control standards.

#### TABLE 4 - Pulses

The Agriculture Division provides data on production of pulses. For dry beans and dry peas, yield is reported on a field-run basis: the product is removed from the field and the total weight-harvested is reported as production with no allowances made for spoilage. Import and export data are provided by the International Trade Division. Data for dry peas and dry beans are presented on a crop year basis (August - July).

Crops Section reports production for both dry white beans and coloured beans (as of 1991) through a producer survey. Coloured beans include red kidney, pinto, cranberry, black turtle, azuki, great northern, black, black eye and yellow eye varieties. Approximately 2% of production is removed to account for waste. The manufacturing figure includes seed requirements and quantity used by manufacturers.

Production figures for dry peas are derived from a producer survey. Imports are added to production to obtain gross supply; there is no information available for stocks. All imports and exports are converted to a whole pea equivalent to allow trade data, which includes split peas, to be incorporated. Dry peas used for manufacturing include feed and seed requirements as well as processing. The waste

ainsi que les données des enquêtes par la Section du bétail et des produits d'origine animale, ont été employées aux fins de l'établissement de ces estimations. Les données sur les stocks d'ouverture et de clôture sont tirées d'une enquête menée chaque mois par la Section du bétail et des produits d'origine animale en collaboration avec Agriculture et Agro-alimentaire Canada. Quant aux données sur les importations et les exportations, elles sont fournies par la Division du commerce international. Le chiffre correspondant à l'utilisation industrielle représente les oeufs produits au Canada qui sont destinés aux couvoirs et qui, par conséquent, n'ont pas été inclus dans la quantité destinée à la consommation.

Les oeufs transformés ne sont pas déclarés sous la rubrique "Utilisation industrielle"; ils sont plutôt convertis en oeufs en coquille et pris en compte dans la détermination de l'offre et de l'utilisation. Le facteur de perte englobe les oeufs qui ne satisfont pas aux normes de qualité, soit les oeufs coulants et les oeufs de rebut.

#### TABLEAU 4 - Légumes à gousse

La Division de l'agriculture fournit les données sur la production de légumes à gousse. Dans le cas des haricots secs et des pois secs, la production déclarée correspond à la récolte brute : les légumes sont ramassés, et le poids total de la récolte est déclaré, abstraction faite des produits avariés. Les données sur les importations et les exportations émanent de la Division du commerce international. Les données sur les pois secs et les haricots secs couvrent la campagne agricole (août à juillet).

La Section des cultures communique les données sur la récolte de haricots blancs et de haricots de couleur (depuis 1991) au terme d'une enquête auprès des producteurs. Les haricots de couleur englobent les variétés suivantes : rouges, Pinto, canneberges, Black Turtle, adzuki, Great Northern, noir, à oeil noir et à oeil jaune. On retranche environ 2 % de la production afin de tenir compte des produits avariés. Les données sur la fabrication englobent les haricots de semence et la quantité utilisée par les fabricants.

Les données sur la production de pois secs proviennent d'une enquête menée auprès des producteurs. On a ajouté les importations à la production afin de déterminer l'offre brute; on ne dispose d'aucun renseignement sur les stocks. Les importations et les exportations sont converties en équivalent de pois entiers afin que l'on puisse inclure les données sur le commerce, qui englobent

component is also set at 2% of total production.

There is no fresh equivalent per capita disappearance for dry beans and dry peas, since these products are not fresh, but dried.

As of 1976, shipments by manufacturers are used to estimate production of baked and canned beans. Trade data are obtained from the International Trade Division.

### Nuts

The bulk of Canada's supply of nuts is imported. There is some limited production of filberts/hazelnuts in British Columbia. The British Columbia Department of Agriculture provides information on this production. Imports and exports are reported by the International Trade Division and most trade data are reported on a shelled weight basis. Where appropriate, commodities are converted to shell weight. The supply of tree nuts is comprised of imports such as almonds, brazil nuts, pecans and walnuts, and does not include oil-producing nuts (such as beechnuts). Exports are removed from gross supply and the remaining quantity becomes the net supply used for the calculation of per capita disappearance.

In the case of peanuts, the quantity of imports represents the net supply from which the per capita disappearance is calculated.

### TABLE 5 - Sugars and Syrups

The per capita disappearance of refined sugar includes all sugar destined for domestic and commercial uses (baking, confectionary). It is provided in retail weight (the weight of the product itself) and sugar content (the quantity of sugar in a product). Industry Division collects information on the production and stocks of refined sugar through surveys of all known Canadian refiners of raw sugar. Manufacturing inputs in refineries include cane or

les pois cassés. Les poids secs utilisés à des fins industrielles sont notamment destinés à l'alimentation animale, à l'ensemencement et à la transformation. Une fois de plus, le facteur de perte représente 2 % de la production.

Il n'y a pas d'équivalent de légumes frais à la consommation apparente d'haricots secs et de pois secs, comme ces produits ne sont pas frais, mais secs.

À partir de 1976, les expéditions des fabricants sont utilisées pour estimer la production de fèves au lard et en conserve. Les données de commerce sont fournies par la Division du commerce international.

### Noix

Le gros de l'offre de noix au Canada est importé. La Colombie-Britannique produit des avelines et des noisettes en quantité restreinte. Les données sur cette culture sont fournies par le ministère de l'Agriculture de cette province. Les statistiques sur les importations et les exportations sont communiquées par la Division du commerce international et sont en grande partie exprimées en fonction du poids du fruit écalé. Au besoin, les données sont converties en fonction du poids du fruit écalé. L'offre de noix comprend les importations (p. ex. amandes, noix du Brésil, pacanes et noix de Grenoble), à l'exclusion des noix oléagineuses telles que les faïnes. Les exportations sont retranchées de l'offre brute; la quantité restante constitue l'offre nette qui sert à déterminer la consommation apparente par personne.

Dans le cas des arachides, les importations représentent l'offre nette qui est employée aux fins de la détermination de la consommation apparente par personne.

### TABLEAU 5 - Sucre et sirops

Les données sur l'utilisation apparente par personne de sucre raffiné englobe le sucre destiné aux ménages et aux entreprises (pâtisserie et confiserie). Elles sont exprimées en fonction du poids de détail (le poids du produit) et de la teneur en sucre (la quantité de sucre que renferme le produit). La Division de l'industrie recueille des données sur la production et les stocks de sucre raffiné auprès de toutes les raffineries canadiennes



beet sugar, chemically pure sucrose in solid form and liquid sucrose. Imported sugar products include granulated, cubed, brown and confectioner's sugar. Exports consist of refined cane and beet sugar.

Production data for maple products are collected by the Horticultural Crops Unit of Agriculture Division through a producer survey. Production is recorded in units of maple syrup, but all maple products (taffy, butter, syrup) are converted to a maple sugar equivalent. Artificially produced maple items are not counted, only farm-produced maple sugar. All trade data are converted to a maple sugar equivalent in order to maintain consistent units throughout the supply-disposition tables. These tables are reported on a crop year basis (April-March).

Estimates of honey production are derived from a survey of beekeepers. Beginning stocks (if there are any) and imports are added to production to obtain gross supply. Ending stocks (where applicable) and exports are deducted to produce a net supply figure. Per capita disappearance of honey is reported in retail weight and sugar content.

#### TABLE 6 - Cereal Products

The per capita disappearance value for cereal products describes what is available after the products leave the mills and therefore, further processing is not included under the manufacturing category. For wheat flour, rye flour, oatmeal and rolled oats, production and stocks data are derived from a monthly survey of Canadian millers, conducted by the Crops Section. Data for imports and exports of these products are obtained from the International Trade Division. Included in wheat production are Canadian western red spring, red winter wheat, soft white spring wheat, and amber durum wheat; and Ontario and Quebec winter and spring wheat.

connues de sucre brut. Parmi les facteurs de production employés par ces dernières, mentionnons le sucre de canne ou de betterave, la saccharose chimiquement pure solide et la saccharose liquide. Les importations englobent le sucre granulé, le sucre en morceaux, le sucre brun et le sucre à glacer. Au chapitre des exportations, on retrouve le sucre de canne et le sucre de betterave raffinés.

Les données sur la production des produits de l'érable sont recueillies par la Sous-section de l'horticulture de la Division de l'agriculture dans le cadre d'une enquête auprès des producteurs. La production est exprimée en unités de sirop d'érable, mais tous les produits (tire, beurre et sirop) sont convertis en équivalent de sucre d'érable. Les produits synthétiques de l'érable ne sont pas pris en compte; seul le sucre d'érable produit à la ferme est visé par l'enquête. Les données sur le commerce sont converties en équivalent de sucre d'érable afin que les unités des tableaux soient uniformes. Ces tableaux couvrent la campagne agricole (avril à mars).

Les estimations de la production de miel sont tirées d'une enquête menée auprès des apiculteurs. On ajoute les stocks d'ouverture (le cas échéant) et les importations à la production afin de déterminer l'offre brute. On retranche de cette valeur les stocks de clôture (le cas échéant) et les exportations pour connaître l'offre nette. La consommation apparente de miel par personne est exprimée en poids de détail et selon la teneur en sucre.

#### TABLEAU 6 - Produits de céréales

La consommation apparente de produits de céréales par personne correspond à la quantité disponible à la sortie des minoteries. Par conséquent, les données sur la fabrication font abstraction de la transformation ultérieure. Dans le cas de la farine de blé, de la farine de seigle, de la farine d'avoine, des flocons d'avoine, de la production et des stocks, les données sont tirées d'une enquête mensuelle menée auprès des minoteries canadiennes par la Section des cultures. Les statistiques sur les importations et les exportations de ces denrées proviennent de la Division du commerce international. La production de blé englobe les variétés suivantes : le blé rouge de printemps, blé rouge d'hiver, blé tendre blanc de printemps, et le blé durum ambré de l'ouest canadien; et le blé d'automne et de printemps de l'Ontario et du Québec.

Per capita figures are provided for pot and pearl barley, corn flour and meal, however, some calculation components are hidden because of confidentiality restrictions.

Virtually all of the domestic supply of rice is imported. Production data represent Canadian wild rice production, as provided by the Manitoba, Saskatchewan and Ontario departments of agriculture. Import data includes that for wild rice. Since no stocks data are available, the amount of rice held in storage is included in the per capita figure.

Production of breakfast foods is recorded through shipments from Industry Division. The data includes prepared, ready-to-serve breakfast foods, unprepared oatmeal and rolled oats and other unprepared cereals. The volume of oatmeal and rolled oats is removed from the production and trade data to avoid double counting. Data on breakfast foods do not include inventories, so no information on stocks is available.

#### TABLE 7 - Meats

The procedure used to calculate the apparent per capita consumption of beef, veal, pork, and mutton and lamb is basically the same.

Animals slaughtered include federally inspected slaughtering reported by Agriculture and Agri-Food Canada and estimates for those slaughtered in commercial establishments not under federal inspection as well as on-farm slaughtering. The total warm dressed carcass weight is obtained from information collected by Agriculture and Agri-Food Canada on animals slaughtered under federal inspection.

To convert to a cold dressed basis, beef is reduced by 1.5% to allow for shrinkage and 2.04 kg per carcass are added to account for head meat recovery. Veal is reduced by 15% to allow for shrinkage and removal of the hide, 0.23 kg per carcass is subtracted to account for kidney which is weighted in the carcass and 0.36 kg per carcass is

Les données sur la consommation par personne d'orge mondé et d'orge perlé, et de farine et semoule de maïs, sont prévues, cependant certaines composantes du calcul sont assujetties aux restrictions relatives à la confidentialité.

La presque totalité de l'offre intérieure de riz sauvage est importée. Les données sur la production représente le riz sauvage cultivé au Canada, d'après les renseignements fournis par les ministères de l'Agriculture du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Ontario. Les statistiques sur les importations englobent le riz sauvage. Comme on ne dispose d'aucune donnée sur les stocks, le riz entreposé a été inclus dans la valeur de la consommation par personne.

Les données sur la production de céréales de petit déjeuner, qui est mesurée d'après les livraisons, sont fournies par la Division de l'industrie. Cela comprend les céréales préparées prêtes à servir, le gruau et les flocons d'avoine non préparés et les autres céréales non préparées. On retranche le volume de gruau et de flocons d'avoine des données sur la production et le commerce afin d'éviter le double compte. Comme ces données n'englobent pas les stocks, on ne dispose d'aucune information à ce sujet.

#### TABLEAU 7 - Viandes

On procède sensiblement de la même façon pour déterminer la consommation apparente de boeuf, de veau, de porc, et de mouton et d'agneau.

Les données sur les animaux abattus englobent ce qui suit : les bêtes provenant des abattoirs sous inspection fédérale, d'après les rapports d'Agriculture et Agro-alimentaire Canada; le nombre estimatif de bêtes abattues dans les établissements commerciaux qui ne sont pas inspectés par l'administration fédérale; les bêtes abattues à la ferme. Le poids total à chaud de la carcasse parée est tiré des renseignements recueillis par Agriculture et Agro-alimentaire Canada sur les animaux abattus sous inspection fédérale.

Pour convertir le poids du boeuf en équivalent de carcasse parée refroidie, on réduit le poids de 1,5 % afin de tenir compte de la freinte et on ajoute 2,04 kg par carcasse, ce qui correspond à la viande de tête récupérée. Dans le cas du veau, on réduit le poids de 15 % en raison de la freinte et de l'écorchement; on soustrait ensuite 0,23 kg par carcasse (cela

added to account for head meat recovery.

Mutton and lamb are reduced by 3% for shrinkage, 0.09 kg per carcass is subtracted for kidney and 0.18 kg per carcass is added to account for head meat recovery.

A new methodology has been developed for estimating apparent per capita pork consumption on a carcass basis. In 1988, a methodology was developed to measure apparent per capita pork consumption on a retail basis to reflect the trend towards leaner hogs.

Warm carcass weight is reduced by 3% for shrinkage to arrive at a cold carcass weight. A further 0.68 kg per carcass is deducted for kidney and tongue which is left in the carcass. The result is pork carcass production. Previously, 17% of cold carcass weight had been subtracted to account for larding fat. This however, is no longer done. The retail conversion factor for pork is similar to that developed for beef. It is calculated on the portion of the carcass that is available for consumption after the skin, bone and trimmed fat have been removed.

The average cold dressed carcass weight is obtained by dividing the cold dressed weight for federally inspected slaughter by the number of animals slaughtered under federal inspection. This average cold dressed carcass weight is then multiplied by the total number of animals slaughtered to obtain a total cold dressed carcass weight.

To arrive at total supply, the cold dressed carcass weight is added to beginning stocks, which are published by Statistics Canada and to imports of meats as published by the International Trade Division. Conversion factors are applied to imported meats to bring them to a cold dressed carcass basis after re-exports have been subtracted.

représente le poids des rognons, qui sont dans la carcasse au moment de la pesée) et on ajoute 0,36 kg par carcasse afin d'inclure la viande de tête récupérée.

Pour ce qui est du mouton et de l'agneau, on réduit le poids de 3 % en raison de la freinte; on retranche ensuite 0,09 kg par carcasse (poids des rognons dans la carcasse) et on ajoute 0,18 kg par carcasse pour la viande de tête récupérée.

Une nouvelle méthodologie a été élaborée aux fins de l'estimation de la consommation apparente de porc par personne en fonction du poids de la carcasse. En 1988, on a mis au point une méthodologie afin de mesurer la consommation apparente de porc par personne en fonction du poids de détail de manière à tenir compte de la tendance privilégiant les porcs plus maigres.

Pour connaître le poids de la carcasse refroidie, on réduit de 3 % le poids à chaud de la carcasse. De plus, on retranche 0,68 kg par carcasse, ce qui correspond aux rognons et à la langue laissés dans la carcasse. On obtient ainsi le poids final de la carcasse de porc. Auparavant, on soustrayait 17 % du poids de la carcasse refroidie afin de tenir compte du lard dorsal. À l'heure actuelle, le facteur de conversion au poids de détail du porc est similaire à celui élaboré à l'égard du boeuf. Il est calculé à partir de la portion de la carcasse pouvant être consommée une fois que la peau, les os et le lard excédentaire ont été enlevés.

Pour déterminer le poids moyen de la carcasse parée refroidie, on divise le poids des carcasses parées refroidies des animaux abattus sous inspection fédérale par le nombre d'animaux abattus sous inspection fédérale. On multiplie ensuite ce poids moyen par le nombre total d'animaux abattus pour obtenir le poids total des carcasses parées refroidies.

Pour déterminer l'offre brute, on additionne le poids des carcasses parées refroidies, les stocks d'ouverture, qui sont publiés par Statistique Canada, ainsi que les importations de viande publiées par la Division du commerce international. À l'aide des facteurs de conversion, on ramène les importations de viande à un équivalent de carcasse parée refroidie après avoir soustrait les ré-exportsations.

From the total supply, exports and ending stocks are subtracted to arrive at the domestic consumption. For pork, manufacturing and waste are removed from the supply to arrive at domestic consumption. Exports of meats are collected and published by the International Trade Division. Conversion factors are applied to these exports to bring them to a cold dressed carcass basis.

Offal includes variety meats such as liver, heart, kidney, tongue, sweetbreads, oxtail and edible tripe and is calculated on a specific poundage per carcass basis. The procedure for calculating the per capita consumption of offal is basically the same as described for other meats.

#### **TABLE 8 - Poultry**

Production and beginning stocks are added to imports to derive total supply. From total supply, exports and ending stocks are deducted to produce net supply. Live imports and exports are converted to an eviscerated basis (dressed, ready for sale). Since the supply-disposition is calculated on an eviscerated weight basis, no further manufacturing or waste factor calculation is applicable. The per capita disappearance figure is expressed in terms of eviscerated weight.

#### **CANSIM**

The current and historical data contained in this publication are available on Statistics Canada's CANSIM Time Series Data Base. Historical data from 1960 to the present are found in matrices 2260-2267.

On soustrait de l'offre brute les exportations et les stocks de clôture afin de déterminer la consommation intérieure. Dans le cas du porc, on soustrait également la fabrication et les pertes. Les données sur les exportations de viande sont recueillies et publiées par la Division du commerce international. À l'aide des facteurs de conversion, on ramène les exportations de viande à un équivalent de carcasse parée refroidie.

Les abats comprennent le foie, le coeur, les rognons, la langue, le ris, la queue de boeuf et les tripes comestibles. Leur poids est calculé en fonction d'un volume précis par carcasse. Pour calculer la consommation d'abats par personne, on procède sensiblement de la même façon que pour les autres viandes.

#### **TABLEAU 8 - Volaille**

On additionne la production, les stocks d'ouverture et les importations pour déterminer l'offre brute. On retranche ensuite de cette valeur les exportations et les stocks de clôture pour obtenir l'offre nette. Le poids des exportations et des importations de volailles vivantes est converti en poids de l'animal éviscéré (paré, prêt à la vente). Comme l'offre et l'utilisation sont déterminées en fonction du poids de l'animal éviscéré, rien n'est imputé à la fabrication ni au facteur de perte. La consommation apparente par personne est exprimée selon le poids de l'animal éviscéré.

#### **CANSIM**

Les données courantes et chronologiques de la présente publication se trouvent dans la Base des séries chronologiques CANSIM de Statistique Canada. Les matrices 2260-2267 remontent à 1960.

## FOOTNOTES

- (a) Production data include cheddar and variety cheeses required to to make processed cheese.
- (b) Includes whole milk powder and sweetened concentrated milk.
- (c) Includes hard and soft ice cream.
- (d) Includes chocolate homogenized, chocolate partly skimmed 2% and flavoured milk.
- (e) Tea is expressed in tea leaf equivalent.
- (f) Coffee and cocoa data are expressed in bean equivalents.
- (g) Trade data are provided for information only, per capita disappearance is based on sales.
- (h) As of 1989, data are reported on a fiscal year basis, ending March 31.
- (i) Import and export data include carbonated soft drinks, mineral waters and aerated waters, containing added sugar or sweetening matter, or flavoured.
- (j) One dozen eggs equals 0.6804 kg. Beginning in 1986, 1.95% of the total production of table eggs has been subtracted in order to account for leakers and rejects. Imports exclude eggs used for hatching. Manufacturing represents eggs used for hatching.
- (k) Prior to 1992, production data includes white dry beans and estimates for coloured dry beans. Lack of manufacturing and stocks data affects the quality of dry beans consumption data.
- (l) Data reported on a crop year basis, starting August 1st.
- (m) As of 1976, shipment data of baked and canned beans is used to estimate production.
- (n) Trade data includes split peas converted to whole pea equivalent. Lack of feeding and stocks data affects the quality of dry peas consumption data.
- (o) Refined sugar imports and exports do not include the sugar content of processed food commodities.
- (p) Includes maple syrup and taffy expressed as maple sugar.
- (q) Imports of veal are included with beef for 1988 and 1989 only.

## NOTES

- (a) Les données de production comprennent le cheddar et les fromages de spécialité utilisés dans la fabrication du fromage fondu.
- (b) Comprend la poudre de lait entier et du lait concentré sucré.
- (c) Comprend la crème glacée dure et molle.
- (d) Comprend le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait aromatisé.
- (e) Le thé est exprimé en équivalent de feuilles de thé.
- (f) Les données sur le café sont exprimées en graines et celles sur le cacao, en fèves.
- (g) Les données du commerce sont fournies comme information seulement, la disparition par personnes est obtenues à partir des ventes.
- (h) À partir de 1989, les données sont sur une base d'année fiscale, se terminant le 31 mars.
- (i) Les données d'importations et d'exportations comprennent les boissons gazeuses, les eaux minérales et gazéifiées, avec du sucre ou édulcorant, ou aromatisées.
- (j) Une douzaine d'oeufs équivalent à 0,6804 kg. À partir de 1986, 1,95 % de la production totale des oeufs de table a été soustrait pour tenir compte des oeufs fissurés et rejetés. Les importations ne comprend pas les oeufs utilisés pour l'incubation. Utilisation industrielle représente les oeufs utilisés pour l'incubation.
- (k) Les données de production antérieures à 1992 comprennent les haricots secs blancs et une estimation des haricots secs de couleur. L'absence de données manufacturières et de stocks affecte la qualité des estimations de consommation d'haricots secs.
- (l) Les données sont rapportés sur une base d'année-récolte, débutant le 1er août.
- (m) À partir de 1976, les données de livraisons des haricots cuits et en conserve sont utilisées pour estimer la production.
- (n) Les données de commerce comprennent les pois cassés convertis en équivalent pois entiers. L'absence de données sur les quantités destinées à l'alimentation animale et les stocks affecte la qualité des estimations de consommation de pois secs.
- (o) Les importations et les exportations de sucre raffiné ne comprennent pas la teneur en sucre des aliments traités.
- (p) Comprend le sirop d'érable et la tige exprimés en sucre d'érable.
- (q) Les importations du veau sont incluses avec le boeuf pour 1988 et 1989 seulement.

**SUGGESTED READING****List of Data Sources****A) Statistics Canada (published sources):**

Field Crop Reporting Series  
 Cereals and Oilseeds Review  
 Grain Trade  
 The Dairy Review  
 Production of Poultry and Eggs  
 Livestock Statistics  
 Monthly Production of Soft Drinks  
 Oils and Fats  
 The Sugar Situation  
 Production and Stocks of Tea, Coffee and Cocoa  
 Stocks and Commodities in Cold Storage and  
 Other Warehouses  
 Exports by Commodities  
 Imports by Commodities  
 Exports, Merchandise Trade (H.S. based)  
 Imports, Merchandise Trade (H.S. based)  
 Production and Value of Honey  
 and Maple Products  
 Statistical Bulletins

**B) Statistics Canada (other sources):**

Industry Division  
 International Trade Division  
 Agriculture Division  
     Horticultural Crops Unit  
     Grain Marketing Unit  
     Crop Reporting Unit  
     Livestock Estimating Unit  
     Dairy Unit

**C) Provincial Government Departments:**

Ministry of Natural Resources, Ontario  
 Department of Lands and Natural  
 Resources, Manitoba  
 Saskatchewan Department of Agriculture  
 Alberta Agriculture  
 B.C. Ministry of Agriculture and Fisheries  
 Ontario Ministry of Agriculture and Food

**D) Associations and Marketing Boards:**

Canadian Soft Drink Association  
 Brewers Association of Canada  
 Association of Canadian Distillers  
 Canadian Wine Institute

**LECTURES SUGGÉRÉES****Liste des sources des données****A) Statistique Canada (sources publiées):**

22-002-XPB Série de rapports sur les grandes cultures  
 22-007-XPB La revue des céréales et des graines oléagineuses  
 22-201-XPB Commerce des grains au Canada  
 23-001QXPB La revue laitière  
 23-202-XPB Production de volaille et des oeufs  
 23-603-XPE Statistiques du bétail 23-603-XPF  
 32-001-XPB Production mensuelle des boissons gazeuses  
 32-006-XPB Huiles et corps gras  
 32-013-XPB Situation du sucre  
 32-205-XPB Production et stocks de thé, café et cacao  
 32-217-XPB Stocks de produits alimentaires dans les entrepôts  
 frigorifiques et autres  
 65-004-XPB Exportations par commodité  
 65-007-XPB Importations par commodité  
 65-202-XPB Exportations commerce de marchandise (base de S.H.)  
 65-203-XPB Importations commerce de marchandise (base de S.H.)  
 23-221-XPB Production et valeur de miel  
 et des produits de l'érable  
 Bulletins statistiques

**B) Statistique Canada (autres sources):**

Division de l'industrie  
 Division du commerce international  
 Division de l'agriculture  
     Sous-section de l'horticulture  
     Sous-section de la commercialisation du grain  
     Sous-section des rapports sur les cultures  
     Sous-section du bétail  
     Sous-section laitière

**C) Départements des gouvernements provinciaux:**

Ministère des richesses naturelles, Ontario  
 Ministère des terres et des richesses  
 naturelles, Manitoba  
 Ministère de l'agriculture de Saskatchewan  
 Ministère de l'agriculture, Alberta  
 Ministère de l'agriculture et des pêcheries, C.-B.  
 Ministère de l'agriculture et de l'alimentation, Ontario

**D) Associations et agences de commercialisation:**

Association des boissons gazeuses du Canada  
 Association des brasseurs du Canada  
 Association des distillateurs canadiens  
 Institut du vin canadien

# ESAS

# SESA

## Agricultural Statistics on CD-ROM

Whether you are interested in detailed statistics on dairy farming in Ontario, off-farm income in Saskatchewan, or poultry production in Quebec, the data are all there in one easy-to-use package on the **ESAS** CD-ROM. **ESAS**, the Extraction System of Agricultural Statistics, combines software with data on a compact disc to give clients desktop access to a wide array of farm financial and physical statistics.

Whether you need the information by region, farm type or revenue class, **ESAS** has:

- ▶ a complete itemization of operating revenues and expenses;
- ▶ sources and levels of off-farm income for operators and farm families;
- ▶ assets, liabilities, and capital investment for farms; and
- ▶ land use and livestock inventories.

The job of administering and evaluating agricultural programs is a challenging one. **ESAS** simplifies the research burden of program analysts and government administrators with important data on the financial and physical status of Canadian farms. Trade in your stacks of computer printouts for one easy-to-use CD-ROM.

The **ESAS** CD-ROM (catalogue no. 21F0001XCB) is \$625 (plus GST/HST and applicable PST) in Canada and US \$625 outside Canada. Annual Updates are available after the initial purchase for only \$295 (plus GST/HST and applicable PST) in Canada and US \$295 outside Canada. A discount is available to all educational institutions.

**To learn more about ESAS, call the Agriculture Division of Statistics Canada toll-free at 1-800-465-1991**

**To order**, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to **1-800-889-9734** or call toll-free **1-800-267-6677** and use your Visa or MasterCard.

**Via Internet:** [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)

**ESAS is the product of a joint venture between Statistics Canada and Agriculture and Agri-Food Canada.**

## Statistiques agricoles sur CD-ROM

Que votre domaine d'intérêt soit l'élevage laitier en Ontario, les revenus hors ferme en Saskatchewan ou la production de volaille au Québec, toutes les données sont disponibles dans la trousse du CD-ROM **SESA**. Le **SESA**, le système d'extraction des statistiques agricoles, combine logiciel avec données sur un disque compact pour donner aux clients l'accès à un large éventail de statistiques agricoles financières et physiques.

Que vous ayez besoin d'information par région, par type d'exploitation agricole ou par catégorie de revenus, le **SESA** comprend :

- ▶ le bilan complet des revenus et des dépenses d'exploitation;
- ▶ les sources et le niveau des revenus hors ferme des exploitants agricoles et des familles agricoles;
- ▶ l'actif, le passif et les immobilisations;
- ▶ les estimations portant sur l'utilisation des terres et les stocks de bétail.

La gestion et l'évaluation des programmes agricoles présentent un défi. Le **SESA** simplifiera le travail de recherche des analystes des programmes et des gestionnaires des gouvernements en leur fournissant d'importantes données sur la situation financière et matérielle des exploitations agricoles canadiennes. Échangez vos piles d'imprimés d'ordinateur contre un CD-ROM facile à utiliser.

Le CD-ROM du **SESA** (n° 21F0001XCB au catalogue) coûte 625 \$ (TPS/TVH en sus et TVP s'il y a lieu) au Canada et 625 \$ US à l'extérieur du Canada. Les mises à jour annuelles coûtent seulement 295 \$ (TPS/TVH en sus et TVP s'il y a lieu) au Canada et 295 \$ US à l'extérieur du Canada une fois que vous avez acheté la trousse initiale. Tous les établissements d'enseignement peuvent profiter d'un rabais.

**Pour en savoir plus sur le SESA, téléphonez sans frais à la Division de l'agriculture de Statistique Canada au 1-800-465-1991**

**Pour commander**, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près indiqué dans la présente publication.

Vous pouvez aussi envoyer votre commande par télécopieur au **1-800-889-9734** ou téléphoner sans frais au **1-800-267-6677** et donner votre numéro de carte VISA ou MasterCard.

**Par l'entremise d'Internet :** [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)

**Le SESA est le fruit d'une collaboration entre Statistique Canada et Agriculture et Agroalimentaire Canada.**

